

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 107 (1989)
Heft: 170

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 107. Jahrgang

Freitag

1. September 1989

Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ☎031 61 22 21
 Preise: Kalenderjahr Fr. 77.-, halbj. Fr. 46.-, Ausland Fr. 101.- jährlich,
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎031 65 11 11, pro mm 70 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ☎031 61 22 21
 Prix: Année civile fr. 77.-, un semestre fr. 46.-, étranger fr. 101.- par an
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎031 65 11 11, le mm 70 cts
 Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 107e année

Vendredi

1er septembre 1989

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

Berichtigung

Yorkton Securities AG, in Zürich 1, Handel mit Wertschriften aller Art usw. (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1989, S. 3178). Das vorletzte Zitat lautet richtig: SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1989, S. 2886 (nicht: SHAB Nr. 130 vom 11. 7. 1989, S. 2886).

Nachtrag

Sovoil AG, in Zürich 6, Rohöl, Petroleumprodukte, Güter, Materialien und Ausrüstung, Organisation, Führung von Häfen usw. (SHAB Nr. 150 vom 4. 8. 1989, S. 3258). Es ist nachzutragen, dass die neue Zeichnungsberechtigte Sommer Astrid Kollektivprokura zu zweien hat.

23. August 1989

Stal Industriekälte AG, in Urdorf (SHAB Nr. 189 vom 16. 8. 1988, S. 3387). Herrmann Erik Walter, Wille Johann, Dr. Albers Ulrich und Wagemann Egon Max Günter sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Zanoni René ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates, er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift.

23. August 1989

Regent Financial and Forfaiting AG, in Zürich 8, Bevorschussung von Forderungen sowie Debitorenbevorschussung usw. (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1989, S. 2793). Cerruti N. Mario ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

23. August 1989

Komma Public Relations und Kommunikations Gesellschaft AG, in Zürich (SHAB Nr. 123 vom 1. 6. 1987, S. 2194). Das Fr. 50 000 ist nun voll liberiert.

23. August 1989

Tschäppät AG, in Horgen, Handel mit und Fabrikation von Spezialarmaturen (SHAB Nr. 106 vom 11. 5. 1981, S. 1501). Tschäppät Aldo ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates Tschäppät Renato, von Biel BE, in Horgen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23. August 1989

Testina Treuhand AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 272 vom 21. 11. 1988, S. 4721). Neues Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Delegierter desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Stamm Heinz, von Diepoldsdau, in Teufen AR. Dr. Kaegi Jacques ist nicht mehr einziges Mitglied des Verwaltungsrates, sondern nun Präsident desselben; er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.

23. August 1989

Kübler Heizöl AG, in Winterthur III, Handel mit allen Arten von Treib- und Brennstoffen usw. (SHAB Nr. 90 vom 11. 5. 1989, S. 1946). Jermann Georg ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Veyre Bernard, von Chappelle-sur-Moudon und Basel, in Schönenbuch.

23. August 1989

WS Wohnungen für Senioren AG, in Winterthur I (SHAB Nr. 67 vom 23. 3. 1987, S. 1114). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Sursee (SHAB Nr. 159 vom 17. 8. 1989, S. 3435) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

23. August 1989

Swale Chemicals AG, in Rümliang (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1989, S. 133). Barak Nigel ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Präsident desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Lambert Roger, britischer Staatsangehöriger, in Slough (GB).

23. August 1989

Multisoft Computer AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 32 vom 15. 2. 1989, S. 626). Die Prokura von Wegmann Ulrich J. ist erloschen.

23. August 1989

Lutz + Baltensperger AG, in Seuzach, Hoch- und Tiefbau (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1989, S. 278). Lutz Walter ist nicht mehr Präsident des Verwaltungsrates, er bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiterhin Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen. Baltensperger Hans, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun zugleich Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen.

23. August 1989

Lutz + Baltensperger AG, Zweigniederlassung in Winterthur III, Hoch- und Tiefbau (SHAB Nr. 30 vom 13. 2. 1989, S. 585), mit Hauptsitz in Seuzach. Lutz Walter führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als Präsident des Verwaltungsrates, jedoch

weiterhin als Mitglied desselben. Baltensperger Hans, Mitglied des Verwaltungsrates, führt seine Einzelunterschrift nun zugleich als Präsident desselben.

23. August 1989

Printoplast AG, in Affoltern am Albis, Fabrikation von verschweißten Produkten aus Kunststoff (SHAB Nr. 196 vom 24. 8. 1988, S. 3494). Angst Felix ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Grünhut Rolf, bisher Präsident des Verwaltungsrates, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift.

23. August 1989

K + S Import AG, in Zürich 6, Bekleidungsartikel aller Art usw. (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1989, S. 2577). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Stans (SHAB Nr. 158 vom 16. 8. 1989, S. 342) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

23. August 1989

AEG Olympia AG, in Rümliang, Handel mit Schreib- und Rechenmaschinen usw. (SHAB Nr. 140 vom 21. 7. 1989, S. 3050). Dr. Dieck Leopold ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. von Schulthess Rechberg Hans Caspar, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun zugleich Präsident desselben und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Fröhlich Rainer Wilhelm, von Raperswil, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen.

23. August 1989

Bodmer Weber Offset AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 265 vom 13. 11. 1986, S. 4345). Bodmer Heinrich ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Larher Andreas, von Zürich, in Uitikon, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23. August 1989

Druck AG, in Hombrechtikon, Betrieb einer Buch- und Offsetdruckerei (SHAB Nr. 39 vom 24. 2. 1989, S. 770). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift: Stachel Alfred, von Wangen SZ, in Freienbach; er zeichnet zu zweien, jedoch ausschließlich mit Oess Erich, Vizepräsident des Verwaltungsrates, oder Gasser Hans Ulrich, Mitglied des Verwaltungsrates.

23. August 1989

Stump-Bohr AG, in Zürich 8, Bodenuntersuchungen (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1988, S. 4403). Die Unterschrift von Bollier Armin sowie die Prokura von Scheuchzer Alfred sind erloschen. Neue Zeichnungsberechtigte: Pantucek Peter, von und in Oetwil am See, und Eggenberger Florian, von Zürich und Grabs, in Weiningen ZH, beide mit Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen.

23. August 1989

Teleport AG, in Zürich 9, Handel mit und Vermietung von Radio-, Televisions- und Videoapparaten usw. (SHAB Nr. 85 vom 13. 4. 1987, S. 1437). Isler Hanspeter ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Omission Maurizio, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun zugleich Vizepräsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Müller Ruth, Mitglied des Verwaltungsrates, heisst infolge Scheidung Meierhofer Ruth; ihre Personalien lauten demnach Meierhofer Ruth, von Russwil, in Aarau.

23. August 1989

I.C.I. (Switzerland) AG, in Zürich 2, Produkte der Imperial Chemical Industries PLC (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1989, S. 3113). Die Prokuren von Burkhalter Peter und Honegger Walter A. sind erloschen.

23. August 1989

Prevista-Vorsorge AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 131 vom 10. 7. 1989, S. 2858). Statuten am 16. 8. 1989 geändert. Neuer Zweck: Beratung und administrative Verwaltung von Personalvorsorgeeinrichtungen unter Wahrung deren grösstmöglichen Unabhängigkeit sowie Erbringung von Beratungs- und Vermittlungsdienstleistungen im Personalbereich, Versicherungsbereich und verwandten Gebieten; kann Beteiligungen besitzen, sofern diese einen direkten bzw. indirekten Bezug zum Gesellschaftszweck haben.

23. August 1989

UBAG Unterflurbetankungsanlage Flughafen Zürich, in Rümliang, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1988, S. 3640). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Frei Friedrich; seine Prokura ist erloschen.

23. August 1989

Zürichsee-Fähre Horgen-Meilen AG, in Meilen (SHAB Nr. 273 vom 22. 11. 1988, S. 4739). Hänny Eduard und Klotter Theodor sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift des Letzteren ist erloschen. Huber Jakob ist nicht mehr Vizepräsident des Verwaltungsrates, sondern nun Delegierter desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Vizepräsident desselben mit Einzelunterschrift: Dr. Bürkli Werner, von und in Meilen. Neues weiteres Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis: Walder Kurt, von Oetwil am See, in Hombrechtikon. Neues Geschäftsdomicil: Bruechstrasse 198.

23. August 1989

Daimler-Benz Holding AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1989, S. 2426). Die Unterschrift von Dr. Braumann Peter ist erloschen.

23. August 1989

Breity AG, in Winterthur I, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1982, S. 109). Dr. Weiss Ulrich, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Herzog Paul, von Thal und Ermatingen, in Winterthur. Die Gesellschaft ist nach wie vor an der Tössstalstrasse 23, in Winterthur I, domiziliert, jedoch nun bei Dr. Weiss Ulrich.

23. August 1989

Verit Verwaltungs- und Immobilien-Gesellschaft, in Zürich 8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 11. 8. 1989, S. 3362). Die Prokura von Vetsch Florian ist erloschen.

23. August 1989

Algemene Bank Nederland (Schweiz), in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1989, S. 3179). Neuer Zeichnungsberechtigter: Wartenweiler Hans, von Schönholzerwil, in Oberrieden, mit Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes.

23. August 1989

Osterwalder Zürich AG, in Zürich 11, Handel mit Erdöl (SHAB Nr. 160 vom 15. 7. 1987, S. 2849). Osterwalder Urs ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Dr. Osterwalder Peter, von Waldkirch, in Wettwil am Albis, und Muggli Christian, von Zürich und Winterthur, in Kilchberg ZH. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Aebi Peter; seine Prokura ist erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Gähwiler Beatrix, von Rüschegg und Gossau SG, in Zürich, und Wagner Rolf, von Eschenbach SG, in Rüdlingen.

23. August 1989

Osterwalder Zürich AG, Filiale Winterthur, Zweigniederlassung in Winterthur I, Handel mit Erdöl (SHAB Nr. 160 vom 15. 7. 1987, S. 2849), mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Osterwalder Urs ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Aebi Peter, von Kirchberg BE, in Zürich, Vizedirektor. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Osterwalder Peter, von Waldkirch, in Wettwil am Albis, und Muggli Christian, von Zürich und Winterthur, in Kilchberg ZH. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Gähwiler Beatrix, von Rüschegg und Gossau SG, in Zürich, und Wagner Rolf, von Eschenbach SG, in Rüdlingen.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister - Reg. du commerce - Reg. di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
 Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Konkurse und Nachlassverträge - Faillites et concordats - Fallimenti e concordati

Kantone - Cantons - Cantoni
 Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Solothurn, St. Gallen, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Genève.

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.

Öffentliches Inventar.

Aufforderung gemäss Art. 89 HRégV.

Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers.

Schuldenruf infolge Fusion.

Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Proprietà intellettuale
 371293-371328

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Forschungsprogramm der EG für angewandte Metrologie und chemische Analysen - Beteiligung der Schweiz.

Programme communautaires de recherche en métrologie appliquée et analyses chimiques - participation de la Suisse.

EG 92 und der freie Personenverkehr.

CE 92 et la libre circulation des personnes.

Bauausschreibung.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

23. August 1989

Prader AG, in Zürich 1, Bauunternehmung und Ingenieurbüro (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1988, S. 3640). Neuer Zeichnungsberechtigter: Peter Corrado, von Wiesendangen, in Melen, mit Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen.

23. August 1989

Pietradomus, in Zürich 8, Aktiengesellschaft, Handel mit Marmor, Granit und ähnlichen Materialien (SHAB Nr. 55 vom 20. 3. 1989, S. 1117). Valsangiacomo Claudia, Mitglied des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Zeichnungsberechtigter: Klemenz Ulrich, von Zürich und Pfyn, in Zürich, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23. August 1989

H. Siegrist-Import AG, in Opfikon, Spielwaren und Souvenirartikel (SHAB Nr. 255 vom 3. 11. 1981, S. 3441). Die Unterschrift von Nydegger Franz ist erloschen. Siegrist Rosa hat nicht mehr Kollektivprokura zu zweien, sondern Einzelprokura.

23. August 1989

S. Kisling & Cie Aktiengesellschaft, in Zürich 9, Handel mit Eisenwaren, Industrie-, Baubedarfs- und Wassersportartikeln für Händler und Verbraucher (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1989, S. 55). Reitz Peter ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Zeichnungsberechtigter: Morger Erich, von Zürich und Eschenbach SG, in Küsnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.

23. August 1989

Kromness & Roth AG, in Scherzenbach, Produkte für die elektronische Datenverarbeitung (SHAB Nr. 79 vom 6. 4. 1987, S. 1334). Neuer Zeichnungsberechtigter: Kobel André, von Trachselwald, in Zug, mit Kollektivprokura zu zweien.

23. August 1989

Ueberseebank AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 124 vom 29. 6. 1989, S. 2710). Baumann Jacques, Zimmermann Peter und Pfister Roland sind nicht mehr Vizedirektoren, sondern nun stellvertretende Direktoren; sie führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Zeichnungsberechtigte: Keller Andreas, von Schwellbrunn, in Kloten; Schwarz Max, von und in Villigen, und Tanner Marc, von Bargaen SH, in Muri bei Bern; alle drei mit Kollektivprokura zu zweien.

23. August 1989

Funtrade AG, in Zürich 11, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 107 vom 6. 6. 1989, S. 2330). Unterschrift von Yildirim Kemal erloschen.

23. August 1989

Canberra Packard AG, in Zürich 2, Instrumente und Messgeräte für den medizinischen, technischen und wissenschaftlichen Gebrauch usw. (SHAB Nr. 167 vom 21. 7. 1988, S. 3036). Neue Zeichnungsberechtigte: Blätter Christine, von und in Wädenswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

23. August 1989

Teleco Alarm AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1989, S. 2885). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 16. 6. 1989 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

23. August 1989

Oberhänsli + Lüthi, Gartenbau und Baumpfleger, in Zürich 3, Birmsendorferstrasse 476, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 3. 1988. Gesellschafter: Oberhänsli René, von Neuwilen, in Aegum am Albis, und Lüthi Rolf, von Steftsbürg, in Oberägeri. Ausführung von Gartenbau- und Baumpflegerarbeiten.

23. August 1989

Alphasoft, Dipl. Ing. HTL M. Brennwald & M. Sartory, in Wangen-Brüttisellen, Stiegstrasse 4, Wangen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 7. 1989. Gesellschafter: Brennwald Manfred, von Männedorf, in Bichelsee, und Sartory Max, von Wil SG, in Wangen-Brüttisellen. Softwareentwicklung sowie Erbringung von Dienstleistungen im EDV-Bereich.

23. August 1989

Intech, Roland Angele + Wolfgang Knoch, in Volketswil, Kollektivgesellschaft, technische Produkte (SHAB Nr. 123 vom 31. 5. 1988, S. 2220). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1988 an die neue Aktiengesellschaft «Intech Logic AG», in Volketswil, übergegangen.

23. August 1989

PAP Ruth Pfund, in Zürich, Wannerstrasse 33, Einzelfirma (Neueintragung). InhaberIn: Pfund-Hoffmann Ruth, von Herberswil, in Zürich 3. Einzelunterschrift wurde erteilt an Pfund Rainer H., von Herberswil, in Zürich. Import und Export von und mit Handelt mit Werbeartikeln und Luxusongutsmitteln, insbesondere Uhren und Lederwaren.

23. August 1989

Inno Graphics, A. Baumann, in Zürich, Albulastrasse 24, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Baumann Andreas, von Flawil und Zürich, in Besenbüren. Atelier für Satz und Grafik.

23. August 1989

Mikesch Kleinkinderartikel, Ytkels Wiedler + Egli-Roug, in Zürich, Friesenbergstrasse 102, Zürich 3, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1989. GesellschafterInnen: Ytkels Wiedler Désirée, von Rüschlikon, in Zürich 6, und Egli-Roux Barbara, von Küsnacht ZH, in Zürich 3. Import von und Handel mit Kinderbekleidung und Accessoires aller Art.

23. August 1989

Koran Management & Consulting, in Glattfelden, Juchstrasse 22, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dr. Koran Ladislav, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Glattfelden. Übernahme von Management- und Beratungsaufgaben verschiedener Art.

23. August 1989

Isabel Lager Presents, in Schlieren (SHAB Nr. 208 vom 7. 9. 1988, S. 3679). Diese Firma ist infolge Übergangs des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Isabel Lager Presents, Inh. Bruno R. Iseli», in Schlieren, erloschen.

23. August 1989

Isabel Lager Presents, Inh. Bruno R. Iseli, in Schlieren, Güterstrasse 10, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Iseli Bruno R., von Hasle bei Burgdorf, in Dietikon. Übernahme Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Isabel Lager Presents», in Schlieren. Import von und Handel mit Geschenkartikeln sowie Sport- und Freizeitbekleidung.

23. August 1989

Predina Consulting, in Zürich, Witikonstrasse 39, Einzelfirma (Neueintragung). InhaberIn: Predina Susanne, von Anniswil, in Zollikon. Beratung, Marketing, Public Relations und Betriebsorganisation für Hersteller und Händler von Möbeln, Wohnaccessoires und Textilien.

23. August 1989

S. Kleeb Automobile, in Zürich (SHAB Nr. 304 vom 29. 12. 1988, S. 5280). Die Unterschrift von Kleeb Paul ist erloschen.

23. August 1989

Garage Sihlporte, E. W. Schmid, in Zürich (SHAB Nr. 186 vom 12. 8. 1983, S. 2813). Die Prokura von Schenkel Rolf ist erloschen.

23. August 1989

Morgan Guaranty Trust Company of New York, New York, Zurich Branch, Zweigniederlassung in Zürich 2, Betrieb einer Bank (SHAB Nr. 40 vom 27. 2. 1989, S. 791). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in New York (USA). Die Unterschriften von Cook Charles, Dunkleman David, Spring Brigitte, Jenner Udo, Müller Richard und Zuber Sabina sowie die Prokura von Bisig Louis sind erloschen. Dorrance John Thompson ist aus der Verwaltung ausgeschieden. Neuer Direktor mit Einzelunterschrift, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich: Klaus Martin, von Uerkeim, in Brugg.

23. August 1989

Euböolithwerke AG Olten, Filiale Zürich, Zweigniederlassung in Zürich 11, fugenlose Böden, Unterlagsböden und Bodenbeläge aller Art usw. (SHAB Nr. 84 vom 13. 4. 1988, S. 1442), mit Hauptsitz in Olten. Die Prokura von Meyer Hugo ist erloschen.

23. August 1989

Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG, Zweigniederlassung in Zürich 11 (SHAB Nr. 184 vom 10. 8. 1988, S. 3318)

Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG, Zweigniederlassung in Winterthur 1 (SHAB Nr. 184 vom 10. 8. 1988, S. 3318)

Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG, Zweigniederlassung in Affoltern am Albis (SHAB Nr. 123 vom 31. 5. 1988, S. 2208)

mit Hauptsitz in Bern.

Unterschrift von Leutwyler Walter erloschen. Es führen ihre Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Job Gerold und Dr. Junker Jürg P. nicht mehr als Direktoren, sondern als Generaldirektoren; Kirchofer Walter nicht mehr als stellvertretender Direktor, sondern als Direktor; Büchler Beat H., Lüthi Hansruedi und Brechbühler Fred nicht mehr als Vizedirektoren, sondern als Direktoren.

Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Kull Ernst und Ponato Lino, Geschäftsführer; ihre Prokuren erloschen, sowie Krebs Walter, von Winterthur, in Pfungen, Direktor; Jung Hans, von Niederhelfenschwil, in Jona, und Studer Bernhard, von Bern und Benken ZH, in Wohlen bei Bern, Vizedirektoren.

Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Affolter Bernard, von Leuzigen, in Bern.

23. August 1989

Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG, Zweigniederlassung in Thalwil (SHAB Nr. 160 vom 13. 7. 1988, S. 2910), mit Hauptsitz in Bern. Es führen ihre Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Job Gerold und Dr. Junker Jürg P. nicht mehr als Direktoren, sondern als Generaldirektoren; Kirchofer Walter nicht mehr als stellvertretender Direktor, sondern als Direktor; Büchler Beat H., Lüthi Hansruedi und Brechbühler Fred nicht mehr als Vizedirektoren, sondern als Direktoren.

Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Kull Ernst und Ponato Lino, Geschäftsführer; ihre Prokuren erloschen, sowie Krebs Walter, von Winterthur, in Pfungen, Direktor; Jung Hans, von Niederhelfenschwil, in Jona, und Studer Bernhard, von Bern und Benken ZH, in Wohlen bei Bern, Vizedirektoren.

Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Affolter Bernard, von Leuzigen, in Bern.

23. August 1989

GMO Midrange Systems AG, in Zürich, Turnerstrasse 6, Zürich 6, c/o GMO AG Gesellschaft für Management und Organisation, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 7. 1989. Zweck: Beratung von Unternehmen in Bezug der elektronischen Datenverarbeitung und Betriebswirtschaft, im besonderen Erstellung und Vertrieb von Individual- und Standard-Software für mittel-grosse Systeme; kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberrti, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder: Dr. Kohli Ulrich, von Guggisberg, in Meilen, Präsident; Dobler Niklaus, von Mümliswil-Ramiswil, in Herrliberg, Vizepräsident, Schliesser Roland, von Teuffenthal BE, in Eggersriet, Delegierter, alle mit Einzelunterschrift.

23. August 1989

ET, AG für Marketing, Promotion und Sponsoring, in Zürich, Thurgauerstrasse 72, Zürich 11, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendaten: 21. 7. und 16. 8. 1989. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten der Kommunikation, des Marketing, der Promotion und des Sponsoring, insbesondere in den Sektoren Sport, Kultur und Wirtschaft; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Grundstücke erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 60 000, voll liberrti, 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder: Müller Hans, von Davos, in Widen, Präsident; Topfer Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Gossau ZH, Mitglied und Götz Oliver, von Hemishofen, in Schaffhausen, Mitglied, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23. August 1989

Perwal-Immobilien + Verwaltungs AG, in Winterthur, Museumstrasse 12, Winterthur 1, c/o Andreas Jetzer, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 7. 1989. Zweck: Kauf, Verkauf, Verwaltung von Immobilien; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberrti, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder: Jetzer Andreas, von Lengnau AG, in Winterthur, ist einziges Mitglied mit Einzelunterschrift.

23. August 1989

Rudolf Bindella Beteiligungen AG, in Zürich, Hönggerstrasse 115, Zürich 10, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 8. 1989. Zweck: Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen; kann Finanzierungs-, Anlage- und Darlehensgeschäfte tätigen, Bürgschaften eingehen und Sicherheiten zugunsten Dritter leisten. Grundkapital: Fr. 2 000 000, voll liberrti, 2000 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigt, 750 Namenaktien zu Fr. 1000 der Firma Altorfer Samen AG, in Zürich, zum Höchstpreis von Fr. 11 300 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder: Dr. Bindella Rudolf, von Bidogno und Zürich, in Birmensdorf ZH, Präsident; Ganter Alfred, von Flums, in Killwangen, Vizepräsident, und Britschgi Hans, von Sarnen, in Brugg, Mitglied, alle mit Einzelunterschrift.

23. August 1989

Intergerma-Marketing AG, in Zürich, Seefeldstrasse 17, Zürich 8, c/o Treuhandgesellschaft Dr. Aitorfer, Dr. Duss & Dr. Beilstein, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 8. 1989. Zweck: Unternehmensberatung im Bereich Absatzförderung durch Marketing und Werbung sowie Produktion und Vertrieb von Katalogen und Handbüchern für das Direct Marketing; kann gleichartige oder ähnliche Unternehmen erwerben und verwalten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberrti, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder: Dr. Beilstein Werner, von Uster und Hallau, in Kilchberg ZH, ist einziges Mitglied mit Einzelunterschrift.

23. August 1989

BW Generalbau AG, in Zumikon, Eichenweg 6, c/o Dr. Christof Jöhr, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 8. 1989. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, insbesondere an Generalunternehmungen und anderen Unternehmen aus der Baubranche; kann Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberrti, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Dr. Jöhr Christof, von Linden, in Zumikon, ist einziges Mitglied mit Einzelunterschrift.

23. August 1989

Colani Trading AG, in Zürich, Schauenbergstrasse 6, Zürich 11, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 7. 1989. Zweck: An- und Verkauf sowie Herstellung von Brillenfassungen und anderen Gebrauchsartikeln, mit Schwergewicht auf Artikeln mit Design von Colani Luigi; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen, Grundbesitz erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberrti, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Rössli Walter, von und in Zürich, ist einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift.

23. August 1989

Didier-Handels AG, bisher in Winterthur, Import und Export von feuer- und säurefesten Artikeln usw. (SHAB Nr. 200 vom 29. 8. 1986, S. 3353). Statuten am 15. 8. 1989 geändert. Neue Firma: **Didier (Schweiz) AG**, Neuer Sitz: Seuzach. Adresse: Aspstrasse 8, Ohringen. Neuer Zweck: Die Gesellschaft bezweckt, in der Schweiz Feuerfest-Produkte, Oxidkeramik, Nichtoxidkeramik und keramische Faserzeugnisse, insbesondere solche, welche die Didier-Werke AG, Wiesbaden, herstellt, sowie verwandte Produkte zu kaufen, zu produzieren, zu verkaufen und zu warten, Patente, Handelsmarken und technische und industrielle Kenntnisse zu erwerben, zu verwalten, zu verwerten und zu übertragen, technische und administrative Beratungsdienste, insbesondere in den Bereichen der Hochtemperatur-, Umweltschutz- und Korrosionsschutztechnik zu leisten sowie sich an anderen Industrie- und Handelsunternehmen zu beteiligen.

23. August 1989

ACC Financial Services AG, in Zürich 2, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Finanzsektor (SHAB Nr. 260 vom 7. 11. 1988, S. 4484). Statuten am 11. 8. 1989 geändert. Neuer Zweck: Übernahme von Beteiligungen an Unternehmen sowie Erbringung von Dienstleistungen auf dem Finanzsektor und Vermittlung und Anlage von Kapitalien; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Durch Ausgabe von 500 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000, zerlegt in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden; es ist voll liberrti. Clavandischer Alfred C., bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist neu Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates: Gubser Christoph, von Quarten, in Reinach BL, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Weida Volker, deutscher Staatsangehöriger, in Stuttgart (D), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Bern - Berne - Berna

Büro Aarberg

Berichtigung

Ernst Marti AG, in Kallnach, Betrieb einer Personen- und Sachtransportunternehmung usw. (SHAB Nr. 129 vom 6. 7. 1989, S. 2815). Das neue Verwaltungsratsmitglied Helmut Christian Jakob Boesch (nicht Bösch).

Büro Bern

23. August 1989

Berner Alpenbahn-Gesellschaft Bern-Lötschberg-Simplon, in Bern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 17. 2. 1989, S. 667). Werner Hadorn, Peter Trachsel und Eric A. Fleury sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; sie führten die Unterschrift nicht. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsberechtigung ist Fritz Hari, von Adelboden, in Reichenbach im Kandertal.

23. August 1989

Otto Brechbühl AG, vormals Lanz & Brechbühl, in Wabern, Gemeinde Köniz, technische Öle und Fette usw. (SHAB Nr. 222 vom 22. 9. 1980, S. 3111). Dora Brechbühl-Zesiger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Als einziges Mitglied des VR verbleibt: Jürg Hans Brechbühl, bisher Präsident; er zeichnet neu einzeln (bisher kollektiv). Die Prokuren von Walter Gerber und Rudolf Flückiger sind erloschen.

23. August 1989

Cometar SA, in Ostermündigen, Vermietung, Kauffinanzierung von Automobilen usw. (SHAB Nr. 189 vom 16. 8. 1988, S. 3388). Die Generalversammlung vom 13. Juni 1989 hat die Statuten revidiert. Die Firma lautet neu: **PSA Finance (Suisse) SA**. Die Gesellschaft kann nun auch alle Finanz- und Liegenschaftsgeschäfte tätigen. Jacques Chassopt, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dem VR gehört als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien neu an: Charles Barthier, französischer Staatsangehöriger, in Meudon (F).

23. August 1989

Genossenschaft Kunstseilbahn und Hallenbad Köniz, in Köniz (SHAB Nr. 52 vom 2. 3. 1984, S. 758). Henri Huber (bisher Präsident) ist neu Mitglied des Vorstandes; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neue Mitglieder des Vorstandes mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Peter Eggenberg, von Ueberschi, in Köniz, Präsident, und Rudolf Bucher, von Albligen, in Liebefeld, Gemeinde Köniz. Hans Werner Jenk und Erich Gyger sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

23. August 1989

Graficolor AG, in Bern (SHAB Nr. 119 vom 23. 5. 1980, S. 1758). Die Generalversammlung vom 31. Juli 1989 hat die Statuten revidiert. Publikationspflichtige Tatsachen sind davon nicht betroffen.

23. August 1989

Kreuzer & Carucci, in Köniz. Otto Kreuzer, von Oberwald, in Schlieren, Gemeinde Köniz, und Alberto Carucci, italienischer Staatsangehöriger, in Köniz, sind eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. September 1989 begonnen hat. Betrieb einer Bauunternehmung für Hoch- und Tiefbau. Hubelweg 18.

23. August 1989

Livag Bern AG, in Bern, Verwaltung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 257 vom 4. 11. 1986, S. 4206). Peter Honegger, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als einziges Mitglied des VR verbleibt Walter Neuenchwander; er zeichnet weiterhin einzeln.

23. August 1989

Verband schweizerischer Regionalbanken und Sparkassen, in Bern, Verein (SHAB Nr. 207 vom 6. 9. 1988, S. 3656). Fritz Jörg und Willy Schlupe, deren Prokuren erloschen sind, führen Kollektivunterschrift zu zweien als Vizedirektoren.

23. August 1989
Martin Optik AG, in Bern (SHAB Nr. 35 vom 20. 2. 1989, S. 687). Dem VR (Verwaltungsrat) gehört mit Kollektivunterschrift zu zweien neu an: René Reiser, nun in Ostermündigen; seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura mit einem Mitglied des VR ist erteilt an: Paul Bissegger, von Wuppenau, in Bern, und Francesco Nadig, von Lenz, in Ostermündigen.

23. August 1989
Studer Holding AG, in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlen bei Bern (SHAB Nr. 152 vom 4. 7. 1988, S. 2761). Die Generalversammlungen vom 23. Juni und vom 22. August 1989 haben die Statuten vollständig revidiert. Die Gesellschaft bezweckt neue: Beteiligung an Unternehmen im In- und Ausland, die insbesondere auf den Gebieten der Kommunikation und Informatik tätig sind. Sie kann Liegenschaften erwerben und veräußern.

23. August 1989
Codia AG, in Bern, Handel mit Edelsteinen usw., durch Konkurs aufgelöst (SHAB Nr. 35 vom 20. 2. 1989, S. 687). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

Büro Biel - Bureau de Bienne

23 août 1989
Immobilier F.H., Société anonyme, à Bienne (FOSC du 16. 4. 1987, no 88, p. 1499). Roger Lévy, président, décédé, dont la signature est éteinte, et Jean-Jacques Ducommun, vice-président, démissionnaire, ne font plus partie du conseil d'administration. Nouveau président du conseil d'administration avec signature collective à deux: Georges Crevoisier, de Montfaverjerg, à Neuchâtel. Nouveau vice-président avec signature collective à deux: Georges Ulmann (jusqu'ici membre sans signature).

23. August 1989
Helio Kaeser AG, in Biel, Reproduktionen jeder Art wie Heliografie, Fotokopie, Plandruck usw. (SHAB Nr. 270 vom 20. 11. 1987, S. 4526). Die Unterschrift von Paul Misteli, Geschäftsführer, ist erloschen. Neuer Geschäftsführer: Ulrich Liechti, von Eggwil, in Biel BE; er führt Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied des Verwaltungsrates.

Büro Büren an der Aare

23. August 1989
Peter Schlup, Roulauges-Rivages, in Arch (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1980, S. 587). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

23. August 1989
Aska A.G., Zahnrad- + Apparatefabrikation, in Arch (SHAB Nr. 233 vom 6. 10. 1988, S. 4065). Domicil: Unterdorfstrasse 14.

23. August 1989
Gilda Zürcher-Gapan, in Rütli bei Büren. Inhaberin der Firma ist Gilda Zürcher-Gapan, von Trub, in Rütli bei Büren. Import von und Handel mit thailändischen und philippinischen Waren. Herren-gasse 10.

Büro Burgdorf

23. August 1989
Käseexport Goldbach AG, in Goldbach, Gemeinde Hasle bei Burgdorf (SHAB Nr. 242 vom 17. 10. 1988, S. 4196). Durch Ausgabe von 1200 Namenaktien zu Fr. 500 wurde das Grundkapital von Fr. 400 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht. Gleichzeitig wurden die bisherigen 80 Namenaktien zu Fr. 5000 umgewandelt in 800 Namenaktien zu Fr. 500. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 1 000 000, eingeteilt in 2000 Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden am 11. 8. 1989 entsprechend sowie in einem weiteren, nicht publikationspflichtigen Punkt revidiert.

23. August 1989
Kaufhaus Strauss AG, in Burgdorf (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1971, S. 1003). Robert Wüthrich, Direktor, ist nun Mitglied des Verwaltungsrates; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Die Prokura von Hans Rudolf Meister ist erloschen.

23. August 1989
Garage Neuhof AG Kirchberg, in Kirchberg (SHAB Nr. 76 vom 1. 4. 1985, S. 1255). Erwin Rauschgold ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Erich Minder, nun in Kirchberg BE, ist nun Präsident des VR; er und Manfred Ramseier, von Rüderswil, in Burgdorf, als neues Mitglied und Vizepräsident des VR, zeichnen kollektiv zu zweien.

Büro Fraubrunnen

22. August 1989
Fritz Buser AG, Maschinenfabrik, in Wiler bei Utzenstorf (SHAB Nr. 70 vom 12. 4. 1989, S. 1460). Fritz Christen ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR gewählt wurde Peter Spori, von Boltigen, in Bern; er zeichnet kollektiv zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an René Tanner, von Dintikon, in Zofingen.

22. August 1989
Amsearch SA, in Schönbühl, Gemeinde Urtenen. Handel mit Industrieinrichtungen usw. (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1984, S. 4343). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Gurnel (SHAB Nr. 160 vom 18. 8. 1989, S. 3452) im Handelsregister von Fraubrunnen von Amtes wegen gelöscht.

22. August 1989
Fromalp AG, in Münchenbuchsee, Fabrikation und Vertrieb von Schmelzkäse usw. (SHAB Nr. 182 vom 8. 8. 1986, S. 3103). Aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden ist der Präsident Robert Summer, seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR gewählt worden sind Rolf Summer, deutscher Staatsangehöriger, in Lindenbergs im Allgäu (D), als Präsident und Franz Hofer, von Biglen, in Bäriswil. Beide Neugewählten führen Kollektivunterschrift zu zweien.

22. August 1989
Vebag Bautechnik AG, bisher in Bern (SHAB Nr. 161 vom 15. 7. 1986, S. 2755). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 17. 8. 1989 wurde der Sitz nach Urtenen verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt: Planung, Herstellung, Verkauf, Montage und Wartung von sowie Handel mit Anlagen, Einrichtungen und Geräten im Bereich der Bautechnik. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und veräußern und sich an andern Unternehmen beteiligen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 30. 6. 1986. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien wie bisher an: Norbert Wymann, von Beckenried, in Ittigen, als Präsident, Heinrich Fitze, von Herisau, in Herzogenbuchsee und Arnold Lussi, von Stans, in Rüfenacht. Geschäftsdomicil: Grubenstrasse 109, 3322 Schönbühl.

22. August 1989
Ediltecnica AG, bisher in Bern (SHAB Nr. 79 vom 7. 4. 1983, S. 1118). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 17. 8. 1989 wurde der Sitz nach Urtenen verlegt. Weiter hat die Gesellschaft die Inhaberaktien in Namenaktien umgewandelt, die Bestimmungen über Mitteilungen an die Aktionäre entsprechend angepasst und den Zweck ergänzt. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Die bisher in italienischer Sprache abgefassten Statuten wurden vollständig revidiert und in deutscher Sprache abgefasst. Die Gesellschaft bezweckt: Technische Beratung, Kauf, Verkauf, Fabrikation und Montage von vorfabrizierten Elementen jeder Art im Bauwesen, insbesondere auf dem Gebiet des Fassadenbaus und der Bedachung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 30. 11. 1971 und wurden am 22. 11. 1973 und am 23. 4. 1976 revidiert. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, eingeteilt neu in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre neu durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört neu als einziges Mitglied an: Norbert Wymann, von Beckenried, in Ittigen, er zeichnet einzeln. Walter Ruprecht ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wie bisher führt Arnold Lussi, von Stans, neu in Rüfenacht. Geschäftsdomicil: Grubenstrasse 109, 3322 Schönbühl.

Büro Laufen

23. August 1989
Müller Bau AG, in Zwingen (SHAB Nr. 182 vom 8. 8. 1983, S. 2751). Rudolf Müller, Präsident des Verwaltungsrates, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zur Verwaltungsratspräsidentin wurde ernannt: Ilse Müller-Köhler, von Spiez, in Laufen. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

Büro Meiringen (Bezirk Oberhasli)

23. August 1989
Heinz Kehli, bisher in Reckingen VS (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1989, S. 2385). Die Firma hat ihren Sitz nach Innertkirchen verlegt. Inhaber ist Heinz Kehli, von Utzenstorf, in Innertkirchen. Holztransporte und Holzschläge. (Eintragung von Amtes wegen gemäss Art. 57 Abs. 4 HRGv).

Bureau de Moutier

24 juillet 1989
Caisse Raiffeisen de Bévillard-Malleray, à Bévillard, société coopérative (FOSC du 15. 11. 1985, no 265, p. 4295). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 1er juin 1989, la société a ratifié un contrat de fusion passé les 21 avril et 1er juin 1989 entre ladite société et la Caisse Raiffeisen de Sorviller, société coopérative à Sorviller (FOSC du 17. 3. 1988, no 64, p. 1063), aux termes duquel la Caisse Raiffeisen de Bévillard-Malleray reprend l'actif et le passif, à titre universel, de la société coopérative Caisse Raiffeisen de Sorviller, conformément à l'art. 914 CO et selon le bilan au 31 décembre 1988 accusant un actif de fr. 2 779 208.92.

23 août 1989
Caisse Raiffeisen de Sorviller, à Sorviller, société coopérative (FOSC du 17. 3. 1988, no 64, p. 1063). Suivant procès-verbal de son assemblée du 21 avril 1989, la société a décidé de fusionner avec la Caisse Raiffeisen de Bévillard-Malleray, société coopérative à Bévillard (FOSC du 15. 11. 1985, no 267), sur la base d'un contrat de fusion dressé les 21 avril et 1er juin 1989, aux termes duquel la Caisse Raiffeisen de Bévillard-Malleray reprend, à titre universel, l'actif et le passif de la Caisse Raiffeisen de Sorviller, conformément aux dispositions de l'art. 914 CO, selon le bilan au 31 décembre 1988 accusant une somme de l'actif et du passif de fr. 2 779 208.92. La Caisse Raiffeisen de Sorviller est dissoute.

23 août 1989
Eric Clévenot, à Moutier, exploitation du restaurant Le Colibri (FOSC du 29. 12. 1988, no 304, p. 5281). Par jugement du 11 août 1989, le président du Tribunal de Moutier a déclaré le titulaire en état de faillite.

23 août 1989
Martin Giamberini S.A. en liquidation, à Moutier, construction de bâtiments et de travaux publics (FOSC du 1. 7. 1987, no 148, p. 2651). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

23 août 1989
Roy Color Court S.A., à Court. Suivant acte authentique et statuts du 21 août 1989, il a été constitué sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'un atelier de thermolaquage par pondrage électrostatique. Le capital est de fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les convocations et communications aux actionnaires leur sont adressées par lettres recommandées. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Paul Roy, d'Epauvillers, à Court, président; et de Gérard Buchwalder, de Beinwil, à Delémont, vice-président. Signature collective à deux des administrateurs. Locaux: rue de la Vallée 6.

23 août 1989
Tornos-Bechler S.A., Fabrique de machines Moutier, à Moutier (FOSC du 7. 7. 1989, no 130, p. 2836). Le capital a été porté de fr. 42 000 000 à fr. 50 000 000 par l'émission de 8000 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Le capital est actuellement de fr. 50 000 000, entièrement libéré, divisé en 50 000 actions nominatives de fr. 1000. La raison a été modifiée en: Tornos-Bechler SA. Les statuts ont été modifiés en conséquence le 22 août 1989.

Büro Thun

23. August 1989
Meier + Häni AG, in Uetendorf. Bau von Rohr- und Kabelanlagen (SHAB Nr. 133 vom 12. 7. 1989, S. 2908). Statutenänderung: 8. 8. 1989. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 150 000, voll liberiert, 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Fr. 70 000 des Erhöhungskapitals von Fr. 100 000 durch Verrechnung liberiert.

23. August 1989
Lusso-Eldorado AG, in Steffisburg, Speiseeis und Tiefkühlprodukte usw. (SHAB Nr. 86 vom 5. 5. 1989, S. 1850). Kollektivprokura zu zweien neu: Jean-Louis Genoud, von Châtel-Saint-Denis, in Bussy-sur-Moudon, und Herbert Habermacher, von Rickenbach LU, in Thun.

23. August 1989
Carrosserie Beutler AG, in Thun, durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 11. 5. 1989, S. 1948). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

23. August 1989
R. Schweizer, Transporte, in Thun, Gütertransporte (SHAB Nr. 52 vom 15. 3. 1989, S. 1052). Der Gerichtspräsident I von Thun als Konkursrichter hat durch Erkenntnis vom 22. August 1989 über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet.

Büro Trachselwald

23. August 1989
Bozidar Eliane Electronics, in Rüggsau. Inhaberin der Firma ist Eliane Bozidar, von Langnau im Emmental, in Rüggsau. Einzelunterschrift führt zudem deren Ehemann Tibor Bozidar, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Rüggsau. Handel mit Unterhaltungselektronik. Geschäftsdomicil: alte Lützelführstrasse 2, Hasle-Rüggsau.

Luzern - Lucerne - Lucerna

23. August 1989
Ax Flow (International) Ltd., in Luzern, Rebstockhalde 30, 6006 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 18. 8. 1989. Zweck: Durchführung von weltweiten Managementaufgaben für die schwedische Axel Johnson Flow AB-Gruppe und ihrer Tochtergesellschaften; Erwerb von Grundeigentum. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Curt Kalström, schwedischer Staatsangehöriger, in Luzern. Mitglieder: Franz Isenschmid, von Littau und Alberswil, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Dr. Joseph König, von Ruswil und Luzern, in Luzern. Der Präsident zeichnet einzeln, die Mitglieder kollektiv zu zweien.

23. August 1989
DKH Holding AG, in Luzern, Frankenstrasse 18, bei Peter Gubeli, Rechtsanwalt, 6003 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 18. 8. 1989. Zweck: Halten von Beteiligungen an in- und ausländischen Gesellschaften. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 100, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Alfred Hänggi, von Nunningen, in Wangen, Gemeinde Wangen-Brüttisellen.

23. August 1989
Florin & Scherler AG, in Kriens, Infrarot-Geräte und -Produkte usw. (SHAB Nr. 230 vom 3. 10. 1988, S. 4014). Statutenänderung vom 16. August 1989. Die Firma lautet nun: Flir AG. Neue Zweckumschreibung: Herstellung und Vertrieb von Infrarot-Geräten und -Produkten, insbesondere Messinstrumente; Erbringung von Dienstleistungen, wie thermographische Untersuchungen und Beratungen insbesondere im Bau- und Industriebereich sowie im Medizinbereich; Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Grundstücken; Übernahme von Vertretungen; Beteiligungen. Das Grundkapital von Fr. 240 000 wurde durch Ausgabe von 520 Namenaktien zu Fr. 500 und Fr. 260 000 auf Fr. 500 000 erhöht. Vom Erhöhungsbetrag wurden Fr. 245 000 bar einbezahlt und Fr. 15 000 liberiert durch Verrechnung mit einem Teil einer Forderung gegen die Gesellschaft. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 500 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 500. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Christian Florin, nun in Horw, bisher Präsident, ist nun Mitglied. Er und das Mitglied Hermann Kambly zeichnen nun kollektiv zu zweien; demnach wurden ihre Unterschriften geändert. Neuer Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Kurt Sidler, von Luzern, in Ebikon.

23. August 1989
Exponent 3 GmbH (Exponent 3 S. a. r. l.), in Luzern, Kunst und Wissenschaft (SHAB Nr. 123 vom 29. 5. 1979, S. 1731). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 22. August 1989 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma Exponent 3 GmbH in Liq. durch den Liquidator lic. iur. Albert Wüest (bisher einziger Geschäftsführer); er zeichnet weiterhin einzeln.

23. August 1989
Bank Finalba AG, Zweigniederlassung in Luzern (SHAB Nr. 54 vom 17. 3. 1989, S. 1097). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Eric Wavre ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine sowie die Unterschriften von Dr. Heinz Hinterkircher, Jean Jacques Keller und Herfried Oberwiler sind erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Jean-Marie Brandt, von Le Locle, in Pully. Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Heinz Hofer, von Rapperswil BE, in Koblenz. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Alfred König, von und in Zürich.

23. August 1989
Auto-Handel Jäger Reto, in Egolzwil, Hintere Bergstrasse 7, 6243 Egolzwil (Neueintragung). Einzelzifirma. Inhaber: Reto Jäger, von Bischofszell, in Egolzwil. Handel mit Autos.

23. August 1989
G. Marti A.G., in Luzern, in Luzern, sanitäre Installationen (SHAB Nr. 15 vom 21. 1. 1981, S. 210). Gottfried Marti, 1906, bisher Präsident, ist nun Mitglied; er zeichnet weiterhin einzeln. Gottfried Marti, 1936, bisher Mitglied, ist nun Präsident; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

23. August 1989
Motel Luzern-Süd AG, in Kriens (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1988, S. 1692). Kurt Lustenberger, Robert Widmer und Otto Wieland, dieser infolge Todes, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Walter Vollmeier, bisher Mitglied, ist nun Präsident, und Giacomo Bettinaglio, bisher Vizepräsident und Aktuar, ist nun Mitglied; sie zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien. Neuer Aktuar mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Rudolf Pfister, von Kerzers, in Pilatus Kulm, Gemeinde Alpnach. Neue Adresse: Schlundstrasse, 6010 Kriens.

23. August 1989
Peter Opplinger AG, in Luzern, Drogerie (SHAB Nr. 156 vom 8. 7. 1988, S. 2842). Statutenänderung vom 8. August 1989. Die Firma lautet nun: Hertenstein-Drogerie AG. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Einzelprokura wurde erteilt an Ferdinand Keller, von Freienbach, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl.

23. August 1989
Gebr. Oetterli Gipsgeschäft, in Altbüron, Lindenweg 6, 6147 Altbüron (Neueintragung). Kollektivgesellschaft mit Beginn am 1. 8. 1989. Gesellschafter: Markus Oetterli, von Gossdiedwil, in Altbüron; Paul Oetterli, von und in Gossdiedwil. Einzelunterschrift: Marlis Oetterli, von Neuenegg und Gossdiedwil, in Altbüron. Betrieb eines Gipsgeschäftes.

23. August 1989
Schindler Aufzüge AG, in **Ebikon** (SHAB Nr. 92 vom 16. 5. 1989, S. 2004). Die Unterschrift des stellvertretenden Direktors Kurt Mahrer ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptzweiges wurde erteilt an Manfred Glasow, von und in Gelfingen, und an Hans Stocker, von Luzern, in Adligenswil. Die Prokuristen Eugen Lustenberger und Alois Schmidli führen nun die Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptzweig.

23. August 1989
Schindler Aufzüge AG, **Zweigniederlassung in Luzern** (SHAB Nr. 33 vom 16. 2. 1989, S. 648), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Ebikon. Die Unterschrift des stellvertretenden Direktors Kurt Mahrer sowie die Prokuren von Eugen Lustenberger und Alois Schmidli sind erloschen.

Schwyz - Schwyz - Svitto

23. August 1989
Inter-Fish Pfäffikon (SZ) AG, in **Pfäffikon**, Gemeinde **Freienbach**. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 11. August 1989 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Herstellung von, den Handel mit und den Detailverkauf sowie den Import und Export von Fischerei-, Freizeit- und Sportartikeln jeder Art; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben und veräussern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Karl Anton Zemp, von Schüpfheim, in Mändorf, Präsident mit Einzelunterschrift; Andrea Christine Zemp, von Schüpfheim, in Uetikon am See, und Steffen Christian Zemp, von Schüpfheim, in Lachen, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Churerstrasse 166, 8808 Pfäffikon SZ.

23. August 1989
B. Hofer, in **Wilen**, Gemeinde **Freienbach**, Ausführung von sanitären Installationen und Spenglerarbeiten (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1969, S. 2858). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

23. August 1989
Beat Hofer, in **Wilen**, Gemeinde **Freienbach**. Inhaber dieser Firma ist Beat Hofer, von Meggen, in Pfäffikon, Gemeinde **Freienbach**. Ausführung von sanitären Anlagen und Betrieb einer Spenglerei. Fällmisstrasse 40, 8832 Wollerau.

23. August 1989
Doris Schmid Handels AG, in **Küssnacht am Rigi** (SHAB Nr. 103 vom 5. 5. 1988, S. 1822). Neues Domizil: Grepperstrasse 70, 6403 Küssnacht am Rigi.

23. August 1989
Elektro Walker, in **Altendorf**. Inhaber dieser Firma ist Mario Walker, von Gurtellen, in Altendorf. Planung und Ausführung von elektrischen Installationen und Handel mit Elektroartikeln. Churerstrasse 54, 8852 Altendorf.

23. August 1989
H. Maurer, in **Lachen**. Inhaber dieser Firma ist Heinz Jürgen Maurer, von Bolligen BE, in Lachen. Übernahme von Industrievertretungen. Bahnhofplatz 3, 8853 Lachen.

23. August 1989
Obersee-Verlag, Joh. Messikommer, in **Siebnen**, Gemeinde **Wangen**. Inhaber dieser Firma ist Johannes Messikommer, von Zürich und Uster, in Zürich. Verlegen und Herausgabe von Büchern, Zeitschriften und Zeitungen; kann sich an anderen Betrieben beteiligen. Bahnhofstrasse 23, 8854 Siebnen.

23. August 1989
Fritz Dünner, in **Rothenthurm**. Inhaber dieser Firma ist Fritz Dünner, von Neuwilen, in Rothenthurm. Betrieb eines Musikhauses, insbesondere Handel mit und Service von Klavieren. Dorfbachstrasse 20, 6418 Rothenthurm.

23. August 1989
Sägerei & Holzhandlung Paul Fuchs-Schelbert, in **Unteriberg**. Inhaber dieser Firma ist Paul Fuchs-Schelbert, von und in Unteriberg. Einzelprokura wurde erteilt an Christine Fuchs-Schelbert, von und in Unteriberg. Sägerei und Holzhandlung. Twingi, 8842 Unteriberg.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

23. August 1989
CF-Cash Finanz AG, in **Fürigen**, Gemeinde **Stansstad**, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 22. August 1989. Zweck: Finanzierungen aller Art im Ausland; Vermitteln von Versicherungen; Gewähren von Darlehen im Ausland. Die Gesellschaft kann Finanzierungsvermittlung und Grundbesitzverwaltung. Grundkapital: Fr. 50 000, einbezahlt mit Fr. 20 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Hans J. Siegwart, von Horw, in Fürigen, Gemeinde **Stansstad**. Domizil: Oberschiltstrasse 7, c/o Siegwart Treuhänder AG, 6363 Fürigen-Obbürgen.

23. August 1989
Pro Venta Casa AG, in **Stansstad**, Ankauf und Verkauf von Immobilien usw. (SHAB Nr. 162 vom 17. 7. 1987, S. 2880). Durch Entscheid des Einzelrichters für Schuldbeiträge und Konkurs **Nidwalden** vom 27. Juni 1989 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

23. August 1989
Icep Consulting AG, in **Stansstad**, Erbringung von und Handel mit Dienstleistungen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung usw. (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1989, S. 35). Durch Entscheid vom 24. Juli 1989 des Einzelrichters für Schuldbeiträge und Konkurs **Nidwalden** wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

23. August 1989
Felix Schmid AG, **Architektur, Denkmalpflege, Raumplanung, Zweigniederlassung in Buochs** (SHAB Nr. 43 vom 22. 2. 1988, S. 705), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Rapperswil SG. Pius Bieri, Prokurist, wohnt nun in Rütli ZH.

23. August 1989
EKN Bank in Nidwalden, in **Stans**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 294 vom 16. 12. 1988, S. 5123). Ausgabe weiterer 21 699 auf den Inhaber lautender Genussscheine (Partizipationsscheine). Gesamtzahl der ausgegebenen Genussscheine (Partizipationsscheine) damit 68 358. Statutenänderung, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen: 22. August 1989. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 24 000 000 durch Ausgabe von 30 500 neuen Namenaktien zu

Fr. 200 auf Fr. 30 100 000, voll liberriert, eingeteilt in 105 500 Namenaktien zu Fr. 200 und 24 000 Inhaberaktien zu Fr. 200. Erhöhungskapital von Fr. 6 100 000 durch Verrechnung liberriert (Umwandlung von 61 000 Genussscheinen (Partizipationsscheinen) zu Fr. 100 in 30 500 Namenaktien zu Fr. 200). Es bestehen demnach nur noch 7358 auf den Inhaber lautende Genussscheine (Partizipationsscheine) zu Fr. 100.

Glarus - Glaris - Glarona

23. August 1989
Jules Bertschinger AG, in **Niederurnen**. Mit Statuten vom 22. August 1989 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Herstellung, Verarbeitung und Verkauf von Ersatz- und Bestandteilen für die metallverarbeitende Industrie sowie den Maschinen- und Werkzeughandel; sie kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Jules Bertschinger, von Wetzikon, in Niederurnen, als Präsident, und Karl Strassmann, von Mosnang, in Näfels, als Mitglied. Domizil: Hädlochstrasse 55.

23. August 1989
Feinspinnerei Ennenda A.G., in **Ennenda** (SHAB Nr. 248 vom 26. 10. 1987, S. 4164). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 18. August 1989 hat die Gesellschaft aufgrund des Fusionsvertrages vom 14. August 1989 die Fusion mit der Spinnerei Streiff AG, Aathal-Seeqraben, beschlossen. Aktiven und Passiven gehen im Sinne von Art. 748 OR an die Spinnerei Streiff AG über. Die Feinspinnerei Ennenda AG ist infolgedessen aufgelöst.

23. August 1989
Fabag Finanzierungs-, Anlagebau- und Betriebsberatungs-AG, in **Glarus** (SHAB Nr. 131 vom 9. 6. 1988, S. 2375). Stefan Trachsler, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Schwändi. Neues Domizil: c/o Stauffacher Treuhänder AG, Hauptstrasse 49.

23. August 1989
Güldenhaus Wohnungsbau AG, in **Glarus** (SHAB Nr. 104 vom 6. 5. 1988, S. 1846). Stefan Trachsler, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Schwändi.

23. August 1989
Wama AG, in **Glarus**. Beteiligungen (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1988, S. 839). Stefan Trachsler, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Schwändi. Neues Domizil: c/o Stauffacher Treuhänder AG, Hauptstrasse 49.

23. August 1989
Forbo-Alpina AG, in **Ennenda**. Teppichfabrik (SHAB Nr. 231 vom 4. 10. 1988, S. 4030). Die Prokuren von Eugen Manser und Erminio Darni sind erloschen.

23. August 1989
Averana Export AG, in **Glarus** (SHAB Nr. 126 vom 4. 6. 1982, S. 1795). Durch Verfügung vom 4. August 1989 hat der Zivilgerichtspräsident des Kantons Glarus als Konkursrichter über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Die Gesellschaft ist nun auch ohne Domizil.

Zug - Zoug - Zugo

23. August 1989
Techno-Leasing AG, in **Zug**, Baarerstrasse 19, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 18. August 1989. Zweck: Leasinggeschäfte insbesondere mit technischen Maschinen. Aktienkapital: Fr. 200 000, voll liberriert, 2000 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Peter Niklaus Schrackmann, von Giswil, in Richterswil, Präsident, und Paul Eugster, von Speicher, in Richterswil. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

23. August 1989
Elotec AG, in **Zug**, Vertretung und Vertrieb von elektrotechnischen Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1988, S. 368). Peter Guggisberg ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Bernhard Imwinkelried, von Ulrichen, in Russikon.

23. August 1989
MCR Foreign Management AG, in **Zug**, Verbreitung des MCR-Partnerschaftssystems usw. (SHAB Nr. 114 vom 19. 5. 1988, S. 2062). Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Dr. Edgar Plüss, von Murgenthal, in Hilterfingen, Präsident; Dr. Franz Sieberth, österreichischer Staatsangehöriger, in Unterägeri; Adrian L. Baumann, von Zürich, in Oberlunkhofen; Roland Schmid, von Rubigen, in Bern; lic. nat. oec. Luc Merz, von Basel, in Oberägeri, und Ernst Attinger, von Baar und Zürich, in Allendwinden, Gemeinderat. Lic. iur. Andreas Rohrer, bisher Präsident, ist nun Sekretär des Verwaltungsrates, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

23. August 1989
Random Technology AG, in **Zug**, Handel mit und Verkauf von EDV-Produkten usw. (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1988, S. 2782). Paul W. Vogler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Franco Rota, italienischer Staatsangehöriger, in Langnau am Albis, und Markus Steiger, seine Prokura ist erloschen.

23. August 1989
Random Computer Systems AG, in **Zug**, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1988, S. 2732). Paul W. Vogler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Franco Rota, italienischer Staatsangehöriger, in Langnau am Albis.

23. August 1989
Schlankheitsinstitut-Bodystylet Omar AG, in **Zug** (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1988, S. 2510). Die Gesellschaft ist durch Konkursöffnung vom 25. Juli 1989 aufgelöst.

23. August 1989
Dispotag AG in Liquidation, in **Zug**, Produktion und Organisation von Theater- und Ballettveranstaltungen usw. (SHAB Nr. 75 vom 19. 4. 1989, S. 1585). Konkursöffnung: 11. Mai 1989.

23. August 1989
Lienhard Beratung & Verkauf, in **Baar**, Mühlegasse 63, 6340 Baar. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinz Lienhard, von Bilten, in Steinhausen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Bruno Rupp, von Valzeina, in Adligenswil. Verkauf von Maschinen, Antriebs- und technischen Produkten aller Art sowie Beratung auf diesen Gebieten.

23. August 1989
Egloff Bauplan, bisher in **Zug**, Architekturbüro usw. (SHAB Nr. 207 vom 8. 9. 1987, S. 3576). Neuer Sitz: Baar. Adresse: Schützengasse 34e, 6340 Baar.

23. August 1989
MFG Finanziaria SA, in **Zug**, Treuhänder- und Finanzgeschäfte usw. (SHAB Nr. 79 vom 25. 4. 1989, S. 1676). Die Firma ist nun ohne Domizil (Eintrag von Amtes wegen im Sinne von Art. 60 HRGv).

23. August 1989
Micofer Aktiengesellschaft, bisher in **Altendorf** UR (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1979, S. 2855). Statutenänderung: 19. Juni 1989. Neuer Sitz: Zug. Adresse: Baarerstrasse 101, 6300 Zug. Ursprüngliche Statuten: 12. 5. 1977. Zweck: Finanzierung von Montanbetrieben sowie Handel mit Bergbauprodukten; kann sich bei gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Richard Allemann, von Zürich, in Herrliberg, Präsident; Verena König, von und in Zürich, und Eleonore Lessiak, österreichische Staatsangehörige, in Klagenfurt (A). Sie führen Einzelunterschrift.

23. August 1989
Alfacer AG, in **Steinhausen**, Handel mit elektronischen Geräten usw. (SHAB Nr. 173 vom 28. 7. 1988, S. 3134). Dr. Dieter Gruenberg ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Erich Schädegg, von Amriswil, in Stäfa.

23. August 1989
Contitrust AG, in **Zug**, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 299 vom 22. 12. 1988, S. 5203). Oskar Bürlü ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Karel Zoller, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat. Er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

23. August 1989
Tektronix International AG, in **Zug**, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1989, S. 216). Larry Nicholas Choruby ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

23. August 1989
Ivin AG, in **Zug**, Handel mit Schmuckwaren usw. (SHAB Nr. 287 vom 8. 12. 1988, S. 5000). Auflösung durch Generalversammlung vom 21. August 1989. Firma nun: **Ivin AG in Liquidation**. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Max Peterhans; er ist als einziges Mitglied aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

23. August 1989
Vebag Bau- und Verwaltungen GmbH, in **Zug** (SHAB Nr. 165 vom 20. 7. 1982, S. 2347). Dr. Erich Gayler ist infolge Todes als Geschäftsführer ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Dr. Heinz W. Fierz, von Mändorf, in Zug.

23. August 1989
Djimat Investment AG, in **Zug**, Verwaltung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 136 vom 15. 6. 1983, S. 2073). Dr. Erich Gayler, Präsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat und zugleich Präsident mit Einzelunterschrift ist Dr. Hans-Rudolf Staiger, von Zürich, Kreuzlingen und Triboltingen, in Zürich.

23. August 1989
Rochem Holding AG, in **Zug**, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 133 vom 12. 7. 1989, S. 2909). Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Rune Falstad, norwegischer Staatsangehöriger, in Oslo (Norwegen), Präsident und Delegierter, und Dr. Thomas Heiniger, von Eriswil, in Adligwil, Sekretär. Hans J. Rohrer, bisher einziges Mitglied, ist nun Vizepräsident des Verwaltungsrates. Er zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

23. August 1989
Mastersoft Huber, in **Steinhausen**, Eschfeldstrasse 2, 6312 Steinhausen. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Max Huber, von Zürich, in Steinhausen. Entwicklung und Verkauf von Software.

23. August 1989
Himmelsbach Immobilien AG, in **Cham**, Hinterbergstrasse 15-17, 6330 Cham. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 23. August 1989. Zweck: Bau und Verwaltung eines Industriegebäudes mit Fabrikationsanlagen und Erwerb des dazu erforderlichen Grundeigentums; kann auch andere Liegenschaften kaufen und verkaufen sowie verwalten und Beteiligungen erwerben, veräussern und verwalten. Aktienkapital: Fr. 2 100 000, voll liberriert, 2100 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: Erwerb des Grundstückes GBF Nr. 2392, in Cham, zum Maximalpreis von Fr. 1 900 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Jost Himmelsbach, von Basel, in Zug, Präsident; Kurt Himmelsbach, von Basel, in Zug, und Rolf Himmelsbach, von Basel, in Zug. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Fribourg

22 août 1989
Lacadar SA, à **Fribourg**, exploitation de brevets, etc. (FOSC du 5. 8. 1982, no 179, p. 2543). La signature de l'administratrice Marie Durieux, décédée, est radiée. Olivier Melet, de Rossinières, à Lausanne, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle.

22 août 1989
C.O.C.E.A. Compagnie pour la création des espaces et aménagements S.A., à **Fribourg**, création d'espaces et d'aménagements dans l'immobilier, etc. (FOSC du 17. 7. 1987, no 162, p. 2881). Serge Bulliard n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Ont été nommés administrateurs, avec signature collective à deux: Damien Pillier, de Bonnefontaine, à Villars-sur-Glâne, vice-président, et Michel Duruz, de Murist, à Villars-sur-Glâne.

22 août 1989
Joye François, à **Fribourg**, avenue du Midi 27. Le titulaire est François Joye, de Torny-le-Grand, à Fribourg. Représentant indépendant de vèrandas, notamment de produits «Verraclair».

22 août 1989
Novapack SA, à **Fribourg**, conseil dans le développement en matière d'emballages, etc. (FOSC du 11. 5. 1987, no 106, p. 1872). Dr. Markus Schär, de Walterswil, à Gmülden, a été nommé administrateur. René Mettraux, dont la procuration est éteinte, a été nommé administrateur. Tous deux signent collectivement à deux.

22 août 1989
SC Security Card SA, à **Fribourg**, c/o Imprimerie Fragnière SA, route de la Glâne 31. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22. 8. 1989. But: création, diffusion et commercialisation, maintenance de tout appareil et ou moyen technique permettant de garantir la sécurité des banques de données et de leur transmission, et d'assurer leur inviolabilité par des tiers non autorisés; peut prendre des participations à d'autres sociétés. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Henri Fragnière, de Sorens et Gumeffens, à Fribourg, président; Benoît Fragnière, de Sorens et Gumeffens, à Marsens, secrétaire, et Gérard Mouquin, de l'Abbaye, à Lausanne. Ils signent collectivement à deux.

22 août 1989
Paprot Holding S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 15.3.1984, no 63, p. 924). La signature de l'administrateur Max Häusler, décédé, est radiee.

22 août 1989
Société immobilière rue de Romont No 16, société anonyme à Fribourg, à Fribourg (FOSC du 19.4.1989, no 75, p. 1585). Markus Jakob n'est plus administrateur; sa signature est radiee. Vincent Albers, de Meilen, à Zurich, a été nommé administrateur avec signature collective à deux.

23 août 1989
PCI Pro-Cash-In S.A., à Fribourg, boulevard de Pérolles 16. Nouvelle société anonyme. Statuts du 21.8.1989. But: recouvrement de créances; peut s'intéresser à toutes activités financières, participer à d'autres entreprises, faire toutes opérations mobilières ou immobilières. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 8 actions de fr. 5000, nominatives, type A, et 20 actions de fr. 500, nominatives et à droit de vote privilégié, type B. La société reprendra dès après sa fondation les actifs et passifs de la raison individuelle «PCI Pro-Cash-In J.-P. Progin», à Fribourg, pour le prix de fr. 30 000. Publications: FOCS. Administration d'un ou de plusieurs membres: Simone Dafflon, de Vaulruz, à Grolley, présidente, et Claude Aerni, de Bolligen, à Grolley. Ils signent individuellement.

23 août 1989
PCI Pro-Cash-In, J. P. Progin, à Fribourg, recouvrement de créances (FOSC du 2.2.1988, no 26, p. 408). Cette raison de commerce est radiee par suite de reprise de l'actif et du passif par la société «PCI Pro-Cash-In S.A.», à Fribourg.

23 août 1989
Cetco Finance S.A., à Fribourg, c/o Fides, route des Daillettes 21. Nouvelle société anonyme. Statuts du 17.8.1989. But: prise de participations et financement pour l'industrie et le commerce. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOCS. Administration d'un ou de plusieurs membres: Andrés von Hildebrand, de Zurich, à Pully, président; Anne-Marie de Weck, de Fribourg, à Echichens, et Albert Sieber, de et à Fribourg. Lan Do, de nationalité vietnamienne, à Saint-Prex, est directrice. Tous signent collectivement à deux.

23 août 1989
Marchmond S.A., à Fribourg, boulevard de Pérolles 4. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22.8.1989. But: conseils aux entreprises en matière industrielle et commerciale (consulting); prise de participations dans des sociétés, leur financement. Capital de fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOCS. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Marie Jordan, de Montbovon, à Marly, est administrateur unique avec signature individuelle. Christine Mysko, des USA, à Genève, est directrice avec signature individuelle.

23 août 1989
Marvic S.A., à Fribourg, boulevard de Pérolles 3. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22.8.1989. But: édition, rédaction, production, réalisation, diffusion, achat et vente de livres, publications, reproductions et produits audio-visuels ou éducatifs; achat et vente de droits dans ces mêmes domaines, assistance à d'autres entreprises par la fourniture de services ou conseils; prise de participations financières; tous investissements immobiliers, exclusivement hors de Suisse. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. La société reprendra pour le prix de fr. 30 000, les droits et obligations résultant d'un contrat de licence de droits d'auteur conclu le 20.6.1989 permettant l'édition de l'ouvrage «S.Y.S. in English». Publications: FOCS. Administration d'un ou de plusieurs membres: Christian Reiser, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Manuel Salvat jun., d'Espagne, à Gingins, est directeur avec signature individuelle.

23 août 1989
Saft S.A., à Fribourg, commerce et conseils dans le domaine informatique, etc. (FOSC du 16.3.1989, no 53, p. 1078). Adjonction au but social: achat, vente et courtage de tout bâtiment naval ou maritime, de tout matériel et de toutes pièces détachées; aide financière et industrielle, ingénierie et toutes prestations de service dans le domaine de la construction navale. Statuts modifiés le 22.8.1989.

23 août 1989
Méandre Editions, Gérard Bourgarel, à Fribourg, route du Stalden 14. Le titulaire est Gérard Bourgarel, de Genève, à Fribourg. Edition de livres.

23 août 1989
LC Les Cafés S.A., à Fribourg, exploitation de restaurants (FOSC du 15.12.1987, no 291, p. 4865). Cette raison sociale est radiee d'office du registre du commerce de Fribourg par suite de transfert du siège de la société à Genève, inscrite sous la nouvelle raison sociale Maprosa Marketing-Promotion SA (FOSC du 20.7.1989, p. 3038).

23 août 1989
Istrade S.A., à Fribourg, commerce de tous produits, etc. (FOSC du 14.11.1979, no 267, p. 3602). Cette raison sociale est radiee d'office du registre du commerce de Fribourg, par suite de transfert du siège de la société à Genève, inscrite sous la nouvelle société IFI, Istrade Finance and Investment SA (FOSC du 7.6.1989, p. 2361).

23 août 1989
LAG Logiciels, Agriculture, Générateurs S.A., à Fribourg, représentation de matériels destinés à l'industrie, etc. (FOSC du 11.5.1988, no 108, p. 1943). Date de la dissolution: 3.8.1989. La liquidation sera opérée sous la raison sociale LAC Logiciels, Agriculture, Générateurs S.A. en liquidation, par Fides, à Genève, nommée liquidatrice. Walter Degiacomi et Corinne Teyssie ne sont plus administrateurs; leur signature est radiee. Adresse de liquidation: avenue de Champel 8C, c/o Fides, 1206 Evéve.

Büro Murten (Bezirk See)

22. August 1989
Stümes AG, bisher in Dürdingen (SHAB Nr. 96 vom 22.5.1989, S. 2084). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 16.8.1989 wurde der Sitz nach Gurmels verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt den Erwerb und die Verwaltung von Beteiligungen an und die Finanzierung von Gesellschaften und Unternehmungen aller Art, die Vermögensverwaltung, Kauf, Verkauf und die Verwaltung von Immobilien sowie die Abwicklung von Finanzierungen im In- und Ausland auf eigene und fremde Rechnung. Die ursprünglichen Statuten datieren von 22.11.1965 und wurden am 12.5.1987 und am 14.4.1989 revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Inhaberkarten zu Fr. 100. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch Veröffentlichung im SHAB oder, wenn die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat ist Laurent Jaccard, von und in Genf. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: «Im Dorf», 3212 Gurmels.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

22. August 1989
Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG (Stuag, Entreprise suisse de construction de routes et de travaux publics SA) (Stuag, Impresa svizzera per la costruzione di strade e lavori di sottostruttura SA), Zweigniederlassung in Plaffeien. Unter dieser Firma hat die gleichnamige Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern, welche am 5. Januar 1917 im Handelsregister eingetragen worden ist (letzte Publikation im SHAB Nr. 121 vom 26.6.1989, S. 2647), durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 7. April 1989 in Plaffeien eine Zweigniederlassung errichtet. Die Gesellschaft bezweckt: Betätigung als Bauunternehmung, insbesondere auf dem Gebiet des Strassenbaus und des Tiefbaus sowie auf verwandten und ergänzenden Gebieten, Übernahme und Ausführung von Strassen-, Geleise-, Brücken-, Tunnel- und Wasserbauten, Arbeiten auf dem Gebiet des Bautenschutzes und der Bauland-erneuerung (Tiefbau- und Hochbau); Herstellung von Baumaterialien zu eigener Verwendung und zum Verkauf, An- und Wiederverkauf von solchen sowie die Übernahme und Ausführung von Materialtransporten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und verkaufen. Die Zweigniederlassung wird mit Kollektivunterschrift zu zweien vertreten durch: Michael Stietler, von Bern, in Salavaux, Verwaltungsratspräsident; Pier Felice Barchi, von Arosio, in Manno, Vizepräsident des Verwaltungsrates; Dr. Bernhard Hammer, von Solothurn und Otten, in Kammerrohr, Delegierter des Verwaltungsrates; Jean-Jacques Helfer, von Corlevon, in Bussigny-près-Lausanne, Mitglied des Verwaltungsrates; Theodor F. Koehler, von Schnottwil und Bütigen, in Schnottwil, Sekretär des Verwaltungsrates (diesem nicht angehörend); Dr. Gerold Job, von Schluen, in Uhwiesen, Generaldirektor; Dr. Jürg P. Junker, von Rapperswil BE, in Gümlingen, Generaldirektor; Fred Brechbühler, von Huttwil, in Kehrsatz, Direktor; Beat H. Büchler, von Bern, in Wabern-Köniz, Direktor; Walter Kirchhofer, von Zürich und Schaffhausen, in Muhen, Direktor; Walter Krebs, von Winterthur, in Pfungen, Direktor; Hansruedi Lüthi, von Lauperswil, in Kehrsatz, Direktor; Alexander Nellen, von Balschieder, in Zürich, Direktor; Hans Jung, von Niederhelfenschwil, in Jona, Vizedirektor; Jiri Novak, von Köniz, in Spiegel bei Bern, Vizedirektor; Bernhard Studer, von Bern und Benken ZH, in Hinterkappelen, Vizedirektor; Ernst Kull, von Othmar-singen und Zürich, in Bolligen, Geschäftsführer; Lino Ponato, von Hombrechtikon, in Rubigen, Geschäftsführer; Bernard Affolter, von Leuzigen, in Bern, Prokurist; Alfred Gümman, von Tägeretschi, in Niederwichtach, Prokurist; Otmar Meier, von Oberriet, in Wänne-wil, Prokurist; Fritz Schlapbach, von Belp, in Bern, Prokurist; Walter Schwab, von und in Kerzers, Prokurist; Heinrich Simmen, von Realp, in Bern, Prokurist; Erich Spring, von Bolligen und Schüpfen, in Bolligen, Prokurist. Ferner zeichnen, beschränkt auf die Zweigniederlassung: Hans-Peter Largo, von Sool, in Freiburg, Geschäftsführer; William Brügger, von Plasseib, in Freiburg, Prokurist; Jean-Marc Michaud, von Villarepos, in Freiburg, Prokurist. Geschäftsadresse: Sellen, 1716 Plaffeien.

22. August 1989
Meier Josiane, in Plasseib, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Josiane Meier, von St. Silvester, in Plasseib. Import und Export von Wein und Autoersatzteilen. Falli-Hölli, 1737 Plasseib.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Lebern in Solothurn

21. August 1989
Zap zur Autopfleger AG, bisher in Riedholz (SHAB Nr. 74 vom 18.4.1989, S. 1561). Firma zufolge Sitzverlegung nach Solothurn (SHAB Nr. 159 vom 17.8.1989, S. 3436) im Handelsregister Lebern, Hauptbüro in Solothurn, von Amtes wegen gelöscht.

Büro Stadt Solothurn

22. August 1989
Solothurn-Münster-Bahn, in Solothurn, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 2.7.1987, S. 2665). Aus dem VR (Verwaltungsrat) sind ausgeschieden: Franz Aebi, Dr. Kurt Grütter, Dr. Walter Reinert, Nicolò Remund und Martin Maumary, welche keine Unterschrift führten, und neu in diesen gewählt worden: Dr. Tristan Bloch, von Oberbuchstien, in Egerkingen; Rudolf Enggist, von Konolfingen, in Solothurn; Cornelia Függe-Hitz, von Otten und Hausensteinthal, in Wisen, und Kurt Maibach, von Dürrenroth, in Solothurn; sie führen die Unterschrift nicht. Die Unterschriften von Roland Burkhard, stellvertretender Direktor, und Werner Ramseyer sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Daniel Gfeller, von Röttenbach im Emmental, in Lenzburg. Ferner führt neu Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied des VR-Ausschusses, dem Direktor oder Dr. Daniel Gfeller: Peter Dübi, von Bern und Schüpfen, in Burgdorf.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

21. August 1989
Filtroba Basel AG, in Basel, Apparate für Chemie usw. (SHAB Nr. 262 vom 9.11.1988, S. 4550). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Buben Dorf (SHAB Nr. 158 vom 16.8.1989, S. 3421) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

21. August 1989
Kangaroo, Wagner & Tschümperlin, in Basel, Kollektivgesellschaft, Textilien usw. (SHAB Nr. 232 vom 7.10.1987, S. 3936). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

21. August 1989
Genossenschaft der Dampflokkfreunde, in Basel (SHAB Nr. 207 vom 5.9.1984, S. 3184). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Marcel Schneider, Kassier. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratskassier (Mitglied) mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Hans-Georg Huber, von und in Zürich.

21. August 1989
S + M General Contractors Ltd in Liq., in Basel, Planung von Bauvorhaben usw. (SHAB Nr. 141 vom 21.6.1988, S. 2563). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

21. August 1989
Stafco AG in Liq., in Basel, Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 5 vom 9.1.1987, S. 76). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung fehlt.

21. August 1989
Oppliger AG Schlüsselservice, in Basel (SHAB Nr. 109 vom 8.6.1989, S. 2382). Prokura zu zweien neu: Walter Distel, von Emmen, in Pratteln.

21. August 1989
Temmler AG in Liq., in Basel, chemische Erzeugnisse usw. (SHAB Nr. 135 vom 14.6.1988, S. 2450). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

21. August 1989
Au fin bec AG, in Basel, Liegenschaft Greifengasse 15, in Basel usw. (SHAB Nr. 174 vom 29.7.1988, S. 3155). Unterschrift Theo Schmutz erloschen.

21. August 1989
HZ Holzbau und Zimmerei AG, in Riehen (SHAB Nr. 194 vom 22.8.1986, S. 3277). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Werner Hegi, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Prokura zu zweien neu: Rudolf Hänggi, von und in Nunningen.

21. August 1989
Mobag Generalunternehmung AG, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 84 vom 2.5.1989, S. 1801), mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift zu zweien neu: Dr. Hans Wolfgang Swoboda, deutscher Staatsangehöriger, in Ennetbaden, und Heinrich Rieder, von und in Zumikon, beide Direktoren.

21. August 1989
Technomic Publishing AG, in Basel, Bücher usw. (SHAB Nr. 161 vom 16.7.1987, S. 2865). Domizil nun: Missionsstrasse 44.

21. August 1989
Neptun International Holding AG, in Basel (SHAB Nr. 181 vom 7.8.1985, S. 3034). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Darius Weber, Präsident. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratspräsident und Verwaltungsratsdelegierter mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Beat Kaufmann, von Riehen, in Uitikon.

21. August 1989
Personal Sigma Basel, in Basel, Aktiengesellschaft, Personalberatung usw. (SHAB Nr. 154 vom 6.7.1988, S. 2808). Unterschrift Hans-Rudolf Spindler, Geschäftsführer, erloschen.

21. August 1989
Riag Sportarena Riehen AG, in Riehen, Sport- und Gesundheitszentrum usw. (SHAB Nr. 191 vom 19.8.1986, S. 3233). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jean Pierre Wismer, Präsident, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Charles Tschudin, bisher Verwaltungsratsvizepräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsratsmitglied einzeln.

21. August 1989
Tedima AG, in Riehen, Dienstleistungen im Telefonverkauf usw. (SHAB Nr. 154 vom 6.7.1988, S. 2808). Prokura zu zweien neu: Ikele Liévin M'Bu, zairischer Staatsangehöriger, in Binningen.

21. August 1989
Fiducia Bankenrevision AG, in Basel (SHAB Nr. 40 vom 18.2.1988, S. 656). Unterschrift Peter Eichenberger, Robert Niestlé und Heinz Oppiger erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Michel Philippe Favre, von Chêne-Bougeries, in Perroy. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Philippe Ruchet, von Chancy, in Genf. Zeichnungsberechtigte mit Unterschrift zu zweien neu: Jacques Buchs, von Jaun, in Lancy, und Ernst Züst, von Lutzenberg, in Horgen. Prokura zu zweien, jedoch nicht mit einem Prokuristen, beschränkt auf den Hauptsitz, neu: Walter Lehner, von Basel, in Bottmingen. Roland Beyer, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien.

21. August 1989
Z-Verlag, in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 234 vom 8.10.1986, S. 3836). Domizil nun: Thiersteinerrain 143, bei Helga Hoffmann. Aus Vorstand ausgeschieden: Peter Grossniklaus, Präsident, Christoph Schultheiss, Vizepräsident, und Regula Girod, Kassierin. Unterschriften erloschen. Vorstandskassierin (Mitglied) mit Unterschrift zu zweien neu: Ursula Bürgler, von Stein SG, in Basel. Unterschrift zu zweien neu: Helga Hoffmann, von und in Basel, bisher Vorstandsmitglied, nun Vorstandspräsidentin. Felix Mattmüller, bisher Vorstandsmitglied, zeichnet nun als Vorstandsmitglied zu zweien.

21. August 1989
Muth Partners AG Corporate Consulting (Muth Partners SA Corporate Consulting) (Muth Partners Ltd Corporate Consulting), in Basel, Arnold Böcklin-Strasse 33, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 16.8.1989. Zweck: Beratung von Unternehmen zur Gewinnung von Wettbewerbsvorteilen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, mit Fr. 60 000 liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Helga B. S. Berger Muth, von Basel, Oberbuchstien und Subingen, in Kaiseraugst, mit Einzelunterschrift. Direktor mit Einzelunterschrift: Gerth Muth, deutscher Staatsangehöriger, in Kaiseraugst. Stellvertretender Direktor mit Einzelunterschrift: Daniel Vuilleumier, von La Sagne, in Kloten.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

22. August 1989
Mida Informatik AG, in Arlesheim (SHAB Nr. 38 vom 23.2.1989, S. 754). Prokuren zu zweien neu: Elisabeth Heller, von und in Arlesheim, und Stephan Hoch, von Liestal, in Basel.

22. August 1989
Mafina AG, in Birsfelden, Grundstücke und Liegenschaften (SHAB Nr. 271 vom 19.11.1979, S. 3652). Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Ricco Caffisch, von Trin, in Weesen, und Peter Geiger, von Basel und Füllingsdorf, in Zollikon. Dr. Roland Schlatter, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun dessen Präsident und zeichnet weiterhin einzeln.

22. August 1989
Brangs & Heinrich AG, Zweigniederlassung in Muttentz, Handel mit Papieren und Karton (SHAB Nr. 231 vom 6.10.1987, S. 3917), mit Hauptsitz in Wil ZH. Es zeichnen weiterhin einzeln: Günther Buscher, bisher Präsident des Verwaltungsrates, nun als dessen Vizepräsident und Rolf Buscher, bisher Vizepräsident des Verwaltungsrates, nun als dessen Präsident.

22. August 1989
Metalbau Koller AG, in Muttentz (SHAB Nr. 85 vom 3.5.1989, S. 1830). Unterschrift Moritz Müller, Vizedirektor, und Prokuren Ernst Asal, Werner Balmer, Fritz Gruber und Günther Weiss erloschen. Hans-Jochen Schneider, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als Direktor weiterhin zu zweien für das Gesamtunternehmen. Prokuren zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Kurt Bärtschi, von Eggwil, in Muttentz; Klaus Birk, deutscher Staatsangehöriger, in Filderstadt (D); Hans-Peter Hess, deutscher Staatsangehöriger, in Neuenburg (D); Roland Humm, von Strengbach, in Widen; Roberto Ravasio, von Seedorf BE, in Le Grand-Lancy, Gemeinde Lancy; Walter Röscher, deutscher Staatsangehöriger, in Weil am Rhein (D); Erich Späne, deutscher Staatsangehöriger, in Karsau (D), und Dietmar Woelfert, deutscher Staatsangehöriger, in Lörach (D).

22. August 1989
Marti's Kochstudio, in Reinach, Graham Bell-Strasse 1, Einzel-Firma (Neueintragung). Inhaber: Dora Marti, von Ruggsbühl, in Binningen. Mikrowellen-Kochkurse, Plausch-Kochen, Gastrogeräte-Schulung, Versuchsstücke, Geräte-Tests, Gourmet-Boutique.

22. August 1989
Roland Schachtler, in Münchenstein, Untergasse 6, Einzel-Firma (Neueintragung). Inhaber: Roland Schachtler, von Altstätten, in Münchenstein. Handel mit Haushaltartikeln.

22. August 1989
Birs Umschlags- und Lager AG, in Birsfelden (SHAB Nr. 230 vom 3. 10. 1988, S. 4016). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Willy Bosshard und Dr. Harry Th. Zweifel, beide ohne Unterschrift, sowie Roger Camenzind, dessen Unterschrift erloschen ist. Prokura Werner Bänziger erloschen.

22. August 1989
Detwiler Consulting AG, in Reinach (SHAB Nr. 92 vom 22. 4. 1988, S. 1597). Statutenänderung: 16. August 1989. Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.

Appenzell A.Rh. - Appenzell Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

Berichtigungen
SMP Schüpbach & Müller Pathle AG, in Lutzenberg (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1989, S. 3014). Der Name des Verwaltungsratsmitgliedes lautet richtig: Arno Müller Pathle (nicht Anto Müller Pathle).

Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG, Zweigniederlassung in Herisau (SHAB Nr. 160 vom 18. 8. 1989, S. 3453). Als Vizepräsidenten mit Kollektivunterschrift zu zweien (nicht Einzelunterschrift zu zweien) für das Gesamtunternehmen zeichnen neu: Hans Jung, von Niederhelfenschwil, in Jona, und Bernhard Studer, von Bern und Benken ZH, in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlen bei Bern.

22. August 1989
Wohnbaugenossenschaft Bächli Teufen AR, in Teufen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 19. Juni 1989 und 21. August 1989 eine Genossenschaft. Zweck: Die Bereitstellung und Vermietung von preisgünstigem Wohnraum im Sinne des Wohnbau- und Eigentumsförderungsgesetzes, insbesondere an Personen, die in Teufen arbeiten oder wohnen. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 1000. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen. Publikationsorgan: SHAB. Die Verwaltung besteht aus mindestens 5 Mitgliedern. Ihr gehören an: Paul Grunder, von Rütli bei Lyssach, Präsident; Matthias Brägger, von Ebnat-Kappel, Vizepräsident; Walter Grob, von Obstalben, Aktuar; Thomas Rohner, von Teufen AR, Kassier; iur. Piergiorgio Giuliani, von Poschiavo; Willy Huber, von Uesslingen, und Peter Zellweger, von Trogen; alle in Teufen AR. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien mit einem weiteren Mitglied der Verwaltung. Domizil: Dorf 9, Gemeindekanzlei, 9053 Teufen AR.

22. August 1989
Natura Parkette, Fuchs + Büchler, in Teufen, Bleichweg 2, 9053 Teufen AR. Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. November 1989. Gesellschafter: Hans Fuchs, von Appenzell, in Teufen AR, und Walter Büchler, von St. Peterzell, in Herisau. Handel mit und Verlegen von Parkett-, Textil- und PVC-Bodenbelägen jeglicher Art. Weiteres Geschäftslokal: Tüfenstrasse 9, 9100 Herisau.

22. August 1989
Malergeschäft P. Hemmi, in Schwellbrunn, Rippistal 641, 9103 Schwellbrunn. Einzel-Firma (Neueintragung). Inhaber: Peter Hemmi, von und in Schwellbrunn. Ausführung von Malerarbeiten in Neu- und Altbauten.

22. August 1989
Weber Import-Export, in Herisau, Schäg 17, 9100 Herisau. Einzel-Firma (Neueintragung). Inhaber: Axel Weber, von Eschenz, in Herisau. Import und Export von Handelsgütern jeder Art.

22. August 1989
B + B Fotostudio C. Pflüger, in Trogen, Oberdorf 41, 9043 Trogen. Einzel-Firma (Neueintragung). Inhaber: Christoph Pflüger, von Basel, in Trogen. Industrie- und Werbefotografie. Weiteres Geschäftslokal: Buriel-Aegitli, 9425 Thal.

22. August 1989
Freizeit-Genossenschaft Surprise, bisher in Walzenhausen (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1984, S. 255). Laut Generalversammlungsbeschluss vom 30. 6. 1989 hat die Genossenschaft ihren Sitz nach Wolfhalden verlegt. Domizil: Hub 577, 9429 Zelg-Wolfhalden, Gemeinde Wolfhalden. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

22. August 1989
Wefatex AG, in A u, Weblätter usw. (SHAB Nr. 84 vom 11. 4. 1972, S. 905). Hans Hiller, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist das bisherige Mitglied des VR Karl Tomasco, weiterhin mit Einzelunterschrift. Das bisherige Mitglied des VR Nestor Solenthaler führt neu Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Martin Gschwend, von und in Altstätten.

22. August 1989
Hepatex AG, in Wattwil, Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 92 vom 16. 5. 1989, S. 2008). Die Unterschrift von Rainer Adam, Direktor, ist erloschen.

22. August 1989
Theodor Schlatter & Co. AG, in St. Gallen, Betrieb eines Holzbaugeschäftes usw. (SHAB Nr. 26 vom 7. 2. 1989, S. 513). Die Prokuren von Otto Mosberger und Paul Nyffenegger sind erloschen.

22. August 1989
Kleiderfabrik Lenox AG, in Altstätten (SHAB Nr. 136 vom 17. 6. 1987, S. 2441). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Reto Dürig, von Krauchthal, in Mauren.

22. August 1989
Carnier Verputztechnik AG, in Heerbrugg, Gemeinde A u (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1989, S. 3096). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an René Köppl, von Au SG, in Widnau, und Bruno Cavelli, von Sagogn, in Au SG.

22. August 1989
Mütratech Müller & Traber, in Steinach. Heinz Müller, von Ebnat-Kappel, in Horn, und Heinz Traber, von Homburg, in Steinach, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. September 1989 ihren Anfang nimmt. Walzen- und Maschinenbau. Morgentalstrasse 16, 9323 Steinach.

22. August 1989
Edesa Kurt Engeler, in Zuzwil. Inhaber der Firma ist Kurt Engeler, von Guntershausen bei Aadorf, in Zuzwil SG. Einzelunterschrift: Yvonne Engeler-Zimmermann, von Guntershausen bei Aadorf, in Zuzwil SG. Textilagentur. Oberdorfstrasse 14, 9524 Zuzwil.

22. August 1989
Schuhmode San Remo Anna Chizzi, in Rorschach. Inhaber der Firma ist Anna Chizzi-Herger, von Spiringen, in Rorschach. Schuhverkauf. Hauptstrasse 98, 9400 Rorschach.

22. August 1989
A. Hebling, in Rapperswil, Handel mit Lebensmitteln (SHAB Nr. 234 vom 7. 10. 1983, S. 3465). Diese Firma ist infolge Geschäftsauflösung erloschen.

22. August 1989
Hans Bochsler, in Walenstadt, Konstruktionswerkstätte, Metallbau, Schlosserei (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1954, S. 2797). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Bochsler Metallbau AG», in Walenstadt.

22. August 1989
Bochsler Metallbau AG, in Walenstadt. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 18. August 1989 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Metallbau-, Kunstschlosser- und Schlosserarbeiten. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 150 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000 und 100 Namenaktien zu Fr. 500 (Stimmrechtsaktien). Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 1. Juli 1989 von der bisherigen Einzel-Firma «Hans Bochsler», in Walenstadt, den Geschäftsbetrieb mit Aktiven von Fr. 206 136 und Passiven von Fr. 20 585.50 zum Übernahmepreis in der Höhe des Aktienüberschusses von Fr. 185 550.50, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Hans Bochsler-Lutz, von Uznach, in Walenstadt, Präsident; Charly Ott-Kobler, von Schwyz, in Flums, und Beda Hug, von Zuzwil, in Mols, Gemeinde Quarten. Geschäftsadresse: Postplatz, 8880 Walenstadt.

22. August 1989
CDS Bausoftware AG, in Heerbrugg, Gemeinde A u (SHAB Nr. 172 vom 29. 7. 1987, S. 3050)

CDS Ingenieurbüro AG, in Heerbrugg, Gemeinde A u (SHAB Nr. 257 vom 3. 11. 1988, S. 4444)

Das Verwaltungsratsmitglied, Dr. Franz Böni, wohnt nun in Mosnang.

22. August 1989
LRM Risiko-Management AG, in St. Gallen, Verkauf von Versicherungen direkt an Kunden usw. (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1989, S. 3119). Der Verwaltungsratspräsident, Dr. Franz Böni, wohnt nun in Mosnang.

22. August 1989
Hofer, Toscano & Stacher AG, Ingenieurbüro, St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1988, S. 5108). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Gertrud Stacher, von Frasnacht, in Aotwil, Gemeinde Gaiserwald, und Erich Brauchli, von Wigoltigen, in Engelburg, Gemeinde Gaiserwald, Max Stacher, Präsident des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, wohnt nun in Aotwil, Gemeinde Gaiserwald.

22. August 1989
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Mels (SHAB Nr. 116 vom 19. 6. 1989, S. 2538). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Samuel Bell, von Seewis im Prättigau, in Seewis Dorf, Gemeinde Seewis im Prättigau, Clo Campell, von Susch, in Flims, Marco Membri, von Flums, in Chur, und Jakob W. Polinelli, von Zürich, in Felsberg.

22. August 1989
Carnier AG, in Heerbrugg, Gemeinde A u, Betrieb eines Baugeschäftes usw. (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1988, S. 2656). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an René Köppl, von Au SG, in Widnau, und Bruno Cavelli, von Sagogn, in Au SG.

22. August 1989
Force AG, in Gossau, Herstellung von sowie Handel mit Sportbekleidung usw. (SHAB Nr. 128 vom 6. 6. 1988, S. 2317). Otto Forster ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Walter Graf, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des VR; er führt anstelle der Kollektiv- Einzelunterschrift.

22. August 1989
Reichenberger AG, Zweigniederlassung in Sargans, Dienstleistungen aller Art auf dem Gebiet der Brandschadensanierung usw. (SHAB Nr. 171 vom 26. 7. 1988, S. 3096), mit Hauptsitz in Gisikon. Die Unterschrift von Dietrich Binnewer, Mitglied des VR (Verwaltungsrates) und Geschäftsführer, ist erloschen. Einzelunterschrift wurde erteilt an Dr. Hans Hüsey, von Safenwil, in Zumikon, einziges Mitglied des VR, sowie Kollektivunterschrift zu zweien an Guernio Decimo und Hans-Jörg Tschudi, beide Geschäftsführer; die Prokuren der letzten zwei sind erloschen.

22. August 1989
Ruzio AG, in Schmerikon, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 293 vom 16. 12. 1986, S. 4802). Einzelprokura wurde erteilt an Elisabeth Zwingli, von Nessler, in Gockhausen, Gemeinde Dübendorf.

22. August 1989
Merial Commerz AG, bisher in Wettingen (SHAB Nr. 197 vom 25. 8. 1988, S. 3513). An der Generalversammlung vom 22. August 1989 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Eichberg verlegt und die ursprünglichen vom 10. und 14. Juni 1982 datierenden Statuten entsprechend revidiert. Zweck: Übernahme von Treuhandschäften, Vermögensverwaltung, Unternehmensberatung, Finanzierungsvermittlungen, insbesondere Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000, welche mit Fr. 20 000 liberiert sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört wie bisher als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: René Hanselmann, von Sennwald, in Eichberg. Geschäftsadresse: Hopfengarten, 9453 Eichberg.

22. August 1989
City-Garage A.G. St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 172 vom 27. 7. 1988, S. 3120). Der Zusatz jun. des Verwaltungsratsmitgliedes Jean Willi entfällt; er führt anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien. Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: Alfons Hungerbühler, von Sommeri und Gossau ZH, in Bertschikon.

22. August 1989
Damenmode Madeleine AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1984, S. 1454). An der Generalversammlung vom 22. August 1989 wurden die Firma geändert in **Damenmode Madeleine Rosmarie Gämperle AG** und die Statuten entsprechend revidiert.

Graubünden - Grisons - Grigioni

22. August 1989
Gemac Immobilien AG, in Küblis (SHAB Nr. 4 vom 19. 2. 1985, S. 650). Georg Clavadetscher, bisher einziger Verwaltungsrat, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Luigi Castellazzi, von Arvigo, in Mastrils.

22. August 1989
Covag Control Vetsch AG, in Chur, Ausführung von industriellen Automatisierungen usw. (SHAB Nr. 14 vom 20. 1. 1989, S. 260). Die Prokura von Konrad Spreiter ist erloschen.

22. August 1989
Ursin Mirer Immobilien AG, in Chur (SHAB Nr. 65 vom 5. 4. 1989, S. 1355). Kollektivprokura zu zweien erteilt an: Rudolf Capaul, von Lumbrin, und Germano De Gani, italienischer Staatsangehöriger, beide in Chur.

22. August 1989
Skilift Triemel AG, in St. Peter (SHAB Nr. 156 vom 8. 7. 1988, S. 2845). Statuten am 18. 8. 1989 revidiert. Gänzliche Abschreibung des Aktienkapitals von Fr. 102 000. Gleichzeitig Wiedererhöhung des Aktienkapitals durch Ausgabe von 2000 Namenaktien zu Fr. 100 auf Fr. 200 000, durch Verrechnung mit Forderungen voll liberiert. Neues Aktienkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 2000 Namenaktien zu Fr. 100; voll liberiert.

22. August 1989
E. Hoffmann AG, in Chur, Spenglerei usw. (SHAB Nr. 181 vom 5. 8. 1980, S. 2625). Christian Hoffmann ist nicht mehr Präsident, verbleibt jedoch im Verwaltungsrat, und zeichnet weiterhin einzeln. Das Verwaltungsratsmitglied Martin Hoffmann ist nun Präsident und zeichnet wie bisher einzeln.

22. August 1989
Poltéra-Stube, in Arosa, Betrieb eines Restaurants (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1958, S. 3416). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

22. August 1989
CMF AG, in Chur, Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 17. 8. 1989. Zweck: Übernahme von Treuhandsmandaten, Beratung in betriebswirtschaftlichen und vermögensrechtlichen Belangen; Übernahme von Betriebsprüfungen sowie Versicherungsberatungen. Kann sich an andern Unternehmen beteiligen, verwandte oder gleichartige Unternehmen erwerben oder errichten. Aktienkapital: Fr. 60 000, eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000; voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Giuseppe Fry, von und in Disentis/Mustér, Präsident; Ursin Mirer, von Obersaxen, in Chur, und Norbert Candinas, von Sumvitg, in Ilanz; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Kollektivprokura zu zweien führt: Reto Gebis, von Sevelen, in Chur. Domizil: Lindenquai 4, 7000 Chur.

22. August 1989
Jolanda Stampfli-Poltéra, in Arosa. Inhaber: Jolanda Stampfli-Poltéra, von Aeschi SO, in Arosa. Betrieb des Restaurants Poltéra-Stube in Arosa. Oberseestrasse, 7050 Arosa.

22. August 1989
Telekabel Chur AG, in Chur (SHAB Nr. 231 vom 4. 10. 1988, S. 4032). Neues Domizil: Commercialstrasse 23, 7002 Chur.

22. August 1989
Chr. Darutzer, in Obervaz-Lain, Gemeinde Vaz/Obervaz, Handel mit und Reparaturen von Landmaschinen und Autos (SHAB Nr. 106 vom 10. 5. 1982, S. 1500). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

22. August 1989
Euran AG, in Davos. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 21. 8. 1989. Zweck: Führung eines Organisationsbetriebes für Handel mit Textilien, Leder und Lammellen, Lederartikel sowie Leder- und Lammfellbekleidung. Kann sich an andern Unternehmen beteiligen, Grundeigentum erwerben, unterhalten und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Ursula Pearce-Telli, von Trin, in Renton (USA), Präsidentin; Josy Telli-Engi, von Trin, in Davos Wolfgang, Gemeinde Davos, beide mit Einzelunterschrift, sowie Urs Schläpfer, von Rüschegg, in Davos. Domizil: Promenade 73, 7270 Davos Platz.

22. August 1989
Planküchen Aktiengesellschaft Lindenthaler und Pasina, in Chur (SHAB Nr. 164 vom 18. 7. 1988, S. 2981). Aktienkapital von Fr. 50 000 nun voll liberiert. Esther Krättli-Pasina, Präsidentin, und Friedrich Lindenthaler sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Maria Luisa Pasina-Lindenthaler ist nun einzige Verwaltungsrätin; sie zeichnet einzeln statt kollektiv zu zweien wie bisher.

Aargau - Argovie - Argovia

Berichtigung
Käner AG, in Wettingen (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1989, S. 2800). Geschäftsadresse richtig: Landstrasse 49.

22. August 1989
Pro Ex & IAG, in Reinach, Neudorfstrasse 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 18. 8. 1989. Zweck: Import und Export von Waren aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Walter Heiz, von und in Reinach AG, Präsident; Theodor Hunziker, von Staffelbach, in Reinach AG, und Renato Damedi, von und in Reinach AG, alle mit Unterschrift zu zweien.

22. August 1989
Stuba AG, in Wettingen, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 172 vom 26. 7. 1984, S. 2685). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Todes: Alfred Rothlin; Unterschrift erloschen. Dr. Robert Schindler, bisher Präsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

22. August 1989
Kanalreinigungsdienst W. Hohl + T. Grod, bisher in Brugg, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 11. 8. 1988, S. 3335). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Walter Hohl; Kollektivunterschrift erloschen. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzel-Firma durch den Geschäftsführer Theo Grod. Firma nun: **Kanalreinigungsdienst Theo Grod**. Sitz nun: Lenzburg, Marktmatte 7.

22. August 1989
Allelectric AG, bisher in Lenzburg, elektronische Produkte usw. (SHAB Nr. 114 vom 20. 5. 1981, S. 1632). Statutenänderung: 14. 8. 1989. Sitz nun: Hallwil, beim Bahnhof 107. Prokura zu zweien neu: Adrian Gloor, von Lenzburg und Birrwil, in Lenzburg.

22. August 1989
Gebr. Vergari, in Baden, Bruggerstrasse 46, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 3. 7. 1989. Gesellschafter: Antonio Vergari, italienischer Staatsangehöriger, in Baden, und Francesco Vergari, italienischer Staatsangehöriger, in Bötstein. Handel mit Lebensmitteln.

22. August 1989
Imstel AG, in Rufenach, Hinterrein 279, bei Hans Imfeld, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 14. 8. 1989. Zweck: Handel mit Immobilien, Realisierung von Bauvorhaben, Ausführung von Architekturarbeiten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libereiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt als Gesamtgenossenschaft in infolge einfacher Gesellschaft, das Grundstück Interimserwerb-Endingen Nr. 2996 zum Höchstpreis von Fr. 3 600 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Hans Imfeld, von Lungern, in Rufenach AG, mit Einzelunterschrift.

22. August 1989
Biotech (Schweiz) AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 91 vom 21. 4. 1988, S. 1573). Statutenänderung: 10. 8. 1989. Sitz nun: Othmarsingen, Bahnhofstrasse 18. Datum der ursprünglichen Statuten: 9. 8. 1985. Zweck: Fabrikation von und Handel mit chemisch-technischen, medizin-technischen und pharmazeutischen Produkten, insbesondere der Marke «Biotech»; Übernahme von Vertretungen und Beteiligung an gleichartigen Unternehmungen; der Tätigkeitsbereich ist beschränkt auf den schweizerischen Markt. Grundkapital: Fr. 250 000, voll libereiert, 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört an (bisher): Georg Stein, von Zürich, in Cortailod, mit Einzelunterschrift. Unterschrift zu zweien führt (bisher): Dr. Friedrich Michael Thomäe, deutscher Staatsangehöriger, nun in Bad Homburg (D). Prokura zu zweien führen (bisher): Johann Leinhardt, von Feldis, in Seengen, und Rudolf Thomann, von Märwil, nun in Villmergen.

22. August 1989
Gebrüder Zehnder Renovations AG, in Tägerig, Rärenacker 122, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 17. 7. 1989. Zweck: Renovationen, Malerarbeiten, Erstellung von hinterlüfteten Fassaden, Reparaturen und Gerüstbau bei Gebäuden aller Art sowie Handel mit Waren der betreffenden Branche. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libereiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Richard Zehnder, Präsident, und Gilbert Zehnder, beide mit Unterschrift zu zweien, sowie Annemarie Zehnder, diese ohne Unterschrift, alle von Birnenstorf AG, in Tägerig.

22. August 1989
Hadimec AG, in Wettingen, technische Produkte usw. (SHAB Nr. 284 vom 7. 12. 1987, S. 4750). Statutenänderung: 17. 8. 1989. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 200 Inhaberkarten zu Fr. 500 auf Fr. 150 000, voll libereiert, 300 Inhaberkarten zu Fr. 500. Erhöhungskapital durch Verrechnung libereiert.

22. August 1989
Hämmerli AG, in Lenzburg, Jagd- und Sportwaffen usw. (SHAB Nr. 140 vom 20. 6. 1988, S. 2545). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Walter Kuhn; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Francis Hochuli, von Reintau, in Beringen.

22. August 1989
Hans Schärer AG, in Rapperswil, Baubeschläge usw. (SHAB Nr. 151 vom 7. 8. 1989, S. 3287). Hans Schärer, bisher Präsident, nun Verwaltungsratsvizepräsident, führt anstelle der bisherigen Einzelunterschrift nun Unterschrift zu zweien. Unterschrift zu zweien neu: Elisabeth Schärer, bisher Mitglied, nun Verwaltungsratspräsidentin und Delegierte; Einzelprokura erloschen. Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien neu: Erwin Lehner, von und in Gränichen, und Jakob Burger, von und in Mörken-Wildegg.

22. August 1989
P. Streit Schreineri, in Bözen (SHAB Nr. 129 vom 7. 6. 1988, S. 2337). Der Präsident des Bezirksgerichts Brugg hat am 14. 8. 1989 das Konkursverfahren als geschlossen erklärt. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 HRegV.

22. August 1989
La Bohème AG, in Brugg, Damenkonfektion usw. (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1988, S. 3158). Der Präsident des Bezirksgerichts Brugg hat am 14. 8. 1989 das Konkursverfahren als geschlossen erklärt. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 Abs. 2 HRegV.

22. August 1989
Elektro Frei AG Hausen, in Hausen bei Brugg (SHAB Nr. 239 vom 13. 10. 1988, S. 4159). Der Präsident des Bezirksgerichts Brugg hat am 14. 8. 1989 das Konkursverfahren als geschlossen erklärt. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 Abs. 2 HRegV.

22. August 1989
Autofahrschule Kurt Roschi, in Biberstein (SHAB Nr. 148 vom 1. 7. 1987, S. 2655). Über den Inhaber wurde am 31. 7. 1989 der Konkurs eröffnet.

22. August 1989
Traksystem AG, in Wettingen, gastgewerbliche Betriebe usw. (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1986, S. 3445). Gesellschaft durch Konkurs vom 30. 6. 1989 aufgelöst.

22. August 1989
Tobler Personalberatung, in Baden (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1989, S. 3120). Weitere Geschäftsbüros: Aarau, Milchgasse 7, und Wohlen, Bollmoosweg 19.

22. August 1989
Othmar Wüthrich, in Oberrohrdorf, Hofmatt 8, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Othmar Wüthrich, von Langnau im Emmental, in Oberrohrdorf. Handel mit Liegenschaften.

22. August 1989
M. Müller & U. Müller Architekten, in Rheinfelden, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 18. 8. 1987, S. 3318). Mathis Müller, Gesellschafter, ist nun auch Bürger von Binningen und wohnt nun in Basel.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

22. August 1989
ABA Systeme AG, bisher in Aadorf, Erwerben und Verwalten von Patenten, Verfahren, Lizenzen und Know-how (SHAB Nr. 239 vom 12. 10. 1984, S. 3632). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 12. Juli 1989 wurde der Sitz nach Märstetten verlegt. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Neu wurde Jörg Bühlmann, von Sempach, in Hedingen, als Präsident mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt. Maj-Lis Roskvist, Mitglied, wohnt nun in Märstetten. Domizil: Lindenhof 10, 8560 Märstetten.

22. August 1989
Erjal Immobilien-Verwaltungs- und Treuhänder AG, in Aadorf, in Konkurs (SHAB Nr. 234 vom 8. 10. 1985, S. 3793). Der am 3. September 1985 über die Gesellschaft eröffnete Konkurs wurde durch Verfügung des Bezirksgerichts Frauenfeld vom 14. Juli 1989 mangels Aktiven eingestellt. Die Firma ist erloschen.

22. August 1989
Constral AG, in Weinfelden, Leichtmetallkonstruktionen usw. (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1989, S. 3183). Die Prokura von Nabor Wagner ist erloschen.

22. August 1989
Belmo A.G., in Kreuzlingen, Damen- und Herrenregemäntel sowie andere Artikel der Konfektionsbranche (SHAB Nr. 294 vom 18. 11. 1987, S. 4918). An Reto Dürig, von Krauchthal, in Märstetten, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt. Domizil: Nationalstrasse 19, c/o Strellson AG.

22. August 1989
Ems-Togo AG, in Romanshorn, chemisch-technische Produkte aller Art (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1989, S. 3184). Dr. Rolf Holder-egger, bisher Prokurist, wurde zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift ernannt; seine Prokura ist erloschen.

22. August 1989
Hollenstein & Partner Architektur AG, in Romanshorn (SHAB Nr. 275 vom 26. 11. 1987, S. 4610). Dr. Franz Böni, Mitglied, wohnt nun in Mosnang.

22. August 1989
Möbel Aloï AG, in Romanshorn (SHAB Nr. 87 vom 15. 4. 1987, S. 1486). Jetziges Domizil: Kreuzlingerstrasse 30.

22. August 1989
Walter AG, Balterswil, in Balterswil, pneumatische und hydraulische Geräte und Vorrichtungen usw. (SHAB Nr. 165 vom 19. 7. 1988, S. 3001). Dr. Kurt Weder, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Herbert Walter, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Kollektivprokura zu zweien. Viktor Kleiner, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident; er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift. Heinz Stäcklin, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident, und Johann Stephan Stebler, bisher Direktor, ist nun Delegierter; sie führen wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde Therese Kleiner, von Affoltern am Albis und Oberramsern, in Bremgarten bei Bern, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt.

22. August 1989
Heinz Rotzer, in Kreuzlingen, Projektierung von Neonreklamen und Ausführung von sämtlichen Reklameanlagen (SHAB Nr. 116 vom 22. 5. 1987, S. 2070). Der am 7. Juni 1989 über die Firma eröffnete Konkurs wurde mangels Aktiven eingestellt. Die Firma ist erloschen.

22. August 1989
René Isler, in Frauenfeld. Firmainhaber ist René Isler, von Zürich, in Pfy. Betrieb des Restaurants Bürgerstube. Rathausplatz 4, 8500 Frauenfeld.

22. August 1989
Käsergenossenschaft Hatswil, in Hatswil, Gemeinde Hefenhofen (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1978, S. 150). Rudolf Rinderknecht, Präsident, und Karl Brunschwiler, Aktuar, sind aus dem Vorstand ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Ruedi Rinderknecht, von Zürich, in Hatswil, Gemeinde Hefenhofen, als Präsident, und Jakob Altwegg, von Guntershausen und Birwinken, in Oberhäusern, Gemeinde Romanshorn, als Aktuar. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

22. August 1989
Matra Speditions AG, bisher in Basadingen (SHAB Nr. 246 vom 21. 10. 1988, S. 4268). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Basel (SHAB Nr. 158 vom 16. 8. 1989, S. 3421) im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Locarno

21. agosto 1989
Weidag S.A., in Ascona, l'acquisto, lo sfruttamento, ecc. (FUSC del 9. 4. 1980, n. 82, p. 1140). Marco Jenny, già membro, è ora presidente con firma collettiva a due come finora. Nuovo vice-presidente con firma collettiva a due è stato nominato Hugo Garati, da Basilea in Thalwil. Hermann Frey, già presidente, è ora segretario con firma collettiva a due come finora.

21 agosto 1989
A.G. für industrielle Elektronik AGIE Losone bei Locarno, in Losone, la ricerca e la fabbricazione e il commercio nel settore delle macchine, ecc. (FUSC del 20. 6. 1989, n. 117, p. 2564). Dott. Bernd Schumacher, da ed in Losone, già procuratore, è ora vicedirettore con firma collettiva a due come finora.

21 agosto 1989
O.T.E.C. Oil Trading Engineering Company S.A. in liquidazione, in Locarno, l'acquisto e la vendita di prodotti petroliferi, ecc. (FUSC del 16. 11. 1987, n. 266, p. 4462). Guido Bustelli, dimissionario, non è più liquidatore, la sua firma è cancellata. Nuovo liquidatore con firma individuale Antonio Galli, da Massagno in Bioggio. Nuovo recapito della società in liquidazione: c/o Avv. Antonio Galli, via Ginevra 4, 6900 Lugano.

21 agosto 1989
Aesa, Apparecchiature Elettroniche S.A., in Minusio (FUSC dell'8. 5. 1978, n. 105, p. 1437). In scioglimento: 14 luglio 1989. Nuova ragione sociale: Aesa Apparecchiature Elettroniche S.A. in liquidazione. Liquidatore con firma individuale Flavio Regazzi, da ed in Locarno. La firma dell'amministratore unico Luigi Pedroia è cancellata. Recapito della società in liquidazione: c/o Fiduciaria Regazzi S.A., via Vela 8, Locarno.

21 agosto 1989
Indmark S.A., in Ascona, via Rondonico 34 (nuova iscrizione). Data statuti: 28 luglio 1989. Scopo: l'acquisto e la vendita di merci di ogni genere, finanziamenti, mediazioni nonché la partecipazione ad altre società o imprese similari. Capitale: fr. 100 000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione da 1 a più membri. Amministratore unico con firma individuale Marco Baccini, da Gerlikon in Ascona.

Ufficio di Lugano

Rettifica
Grem S.A., in Lugano, reclutamento manodopera, ecc. (FUSC del 1. 8. 1989, n. 147, p. 3210). Recapito esatto: viale Stefano Franscini 20 (uffici propri).

22 agosto 1989
Erpag Energiekosten-Revisions- & Prüfungs A.G., in Lugano (FUSC del 21. 1. 1986, n. 16, p. 235). Max Wylter, già segretario, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due: Ruth Vöglin, da Grellingen in Origlio.

22 agosto 1989
Scalpo S.A., in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 28. 11. 1988, n. 278, p. 4833). Giuliano Wildhaber, dimissionario, non è più amministratore unico e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale: René Theodor Heimgartner, da Niederrohrdorf in Basilea. Procura individuale è stata conferita a: Natale Palazzo-Rossi, di nazionalità italiana in Basilea.

22 agosto 1989
IBSA Institut Biochimique S.A., in Massagno (FUSC del 1. 5. 1989, n. 83, p. 1779). Dott. Italo Anelli, già membro, dimissionario, e Germano Brazzola, già membro, deceduto, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Hans Paul Brunner e Dott. Enzo Tognola, membri, hanno ora firma collettiva a due con il presidente. La firma di Danilo Brazzola, già vice-direttore, come pure le procure di François Kaufmann e Eros Crivelli, sono estinte.

22 agosto 1989
Enosys S.A., in Lugano, via Dufour 2 (uffici propri) (nuova iscrizione). Data dello statuto: 17. 8. 1989. Scopo: la ricerca, sviluppo e brevettazioni di nuove molecole e loro sintesi, forme farmaceutiche innovative e materie prime per l'industria farmaceutica, alimentare e parafarmaceutica. Ricerca, sviluppo e registrazione di nuovi prodotti; ricerche di mercato e bibliografiche con riferimento allo sviluppo e commercializzazione di prodotti; produzione e commercializzazione di prodotti; compravendita di prodotti e/o brevetti, nonché acquisizione e concessione di licenze su brevetti; assunzione di incarichi per lo studio, sviluppo e brevettazione di materie prime, forme farmaceutiche, formule per lo sviluppo di prodotti, il tutto nel settore farmaceutico, alimentare e parafarmaceutico. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri. Amministratore unico con firma individuale: Carlo Guglielmini, da Viganello in Pregassona.

22 agosto 1989
Claravox S.A. in liquidazione, in Lugano, produzioni di voci per fisarmoniche, ecc. (FUSC del 24. 12. 1968, n. 302, p. 2789). Questa ragione sociale è cancellata avendo l'autorità fiscale cantonale dato il suo consenso.

22 agosto 1989
As Cor S.A. in liquidazione, in Lugano, partecipazioni, ecc. (FUSC del 25. 4. 1989, n. 79, p. 1680)

Anpi S.A. in liquidazione, in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 21. 4. 1989, n. 77, p. 1632)

Imsvil S.A. in liquidazione, in Lugano, partecipazioni, ecc. (FUSC del 30. 3. 1989, n. 61, p. 1268)

Marica S.A. in liquidazione, in Lugano, importazione, esportazione, ecc. (FUSC del 13. 2. 1989, n. 30, p. 592)

Momentum S.A. in liquidazione, in Lugano, ingegneria, ecc. (FUSC dell'8. 2. 1989, n. 27, p. 532)

Martys Schnyder Immobilien AG in liquidazione, in Lugano, (FUSC del 9. 6. 1988, n. 131, p. 2379)

Vedibene B.S.A. in liquidazione, in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 9. 11. 1988, n. 262, p. 4554)

Herakleia S.A. in liquidazione, in Cadempino, partecipazioni, ecc. (FUSC del 1. 12. 1988, n. 281, p. 4888)

Itoplan S.A. in liquidazione, in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 30. 12. 1988, n. 305, p. 5305)

Interpap S.A. in liquidazione, in Lugano, transazioni commerciali, ecc. (FUSC del 4. 1. 1989, n. 2, p. 24)

Brageros Financiera S.A. in liquidazione, in Lugano (FUSC del 6. 1. 1989, n. 4, p. 60)

Sodex S.A. in liquidazione, in Lugano, farmaceutici, ecc. (FUSC del 17. 1. 1989, n. 11, p. 201)

Derua S.A. in liquidazione, in Lugano, partecipazioni, ecc. (FUSC del 19. 1. 1989, n. 13, p. 243)

Fimi S.A. in liquidazione, in Lugano, biancheria intima, ecc. (FUSC del 23. 1. 1989, n. 15, p. 285)

Queste ragioni sociali sono cancellate avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

22 agosto 1989

Smp Società Anonima, Vaduz, succursale di Montagnola, in Montagnola, affari commerciali, ecc. (FUSC del 7. 11. 1986, n. 260, p. 4270)

Green Life Co. Limited, in Triesenberg (FL), Filiale di Barbengo, in Barbengo, materie prime, ecc. (FUSC del 24. 3. 1977, n. 70, p. 965)

Iccc Construction Engineering and Managing Company Limited, Vaduz, succursale di Lugano, in Lugano (FUSC del 22. 8. 1985, n. 194, p. 3241)

Genpack International Limited, Londra, filiale di Lugano, in Lugano, attività industriali, ecc. (FUSC del 28. 11. 1985, n. 278, p. 4474)

Queste ragioni sociali sono radiate in seguito alla soppressione della succursale.

22 agosto 1989

Rapidoprint S.A., in Lugano, via alle Scuole 34 (uffici propri) (nuova iscrizione). Data dello statuto: 18. 8. 1989. Scopo: la gestione di una tipografia offset, l'importazione e l'esportazione, l'acquisto e la vendita ed in generale il commercio di materiale relativo a tale settore ed a quello degli oggetti di cartoleria. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Alla società è fatto apporto di merci (macchinari per tipografia) per un valore complessivo di fr. 68 000, accettato dalla società per tale importo di cui fr. 48 000 computati sul capitale sociale. Pubblicazioni: FUC, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC. Amministrazione: 1 o più membri. Amministratore unico con firma individuale: Mauro Daldini, da ed in Cadempino.

22 agosto 1989

TIC Systems Ltd., in Pazzallo, sistemi elettronici, ecc. (FUSC del 3. 9. 1987, n. 203, p. 3522). La firma di Alfred Waldvogel, già direttore, è estinta.

Ufficio di Mendrisio

21 agosto 1989

Aldebaran Financière S.A. in liquidazione, in Chiasso, la gestione di partecipazioni, ecc. (FUSC del 17. 1. 1989, n. 11, p. 201)

Segena S.A. in liquidazione, in Chiasso, la compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC del 23. 11. 1988, n. 274, p. 4768)

Immobiliare Casabona S.A. in liquidazione, in Ligonetto (FUSC del 15. 2. 1989, n. 32, p. 633)

Le società sono cancellate, avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

21 agosto 1989

Videoteca Smile di Daniele Frigerio, in Vaccallo, noleggio di video cassette (FUSC del 7. 7. 1989, n. 130, p. 2843). La ditta è radiata a seguito di cessione del commercio.

21 agosto 1989

Inva S.A., in Capolago, la gestione e la vendita di immobili, ecc. (FUSC dell'11. 1. 1989, n. 7, p. 122). Giuliano Wildhaber, dimissionario, non è più amministratore unico, la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico, con firma individuale, è René Theodor Heimgartner, da Niederrohrdorf in Basilea. Natale Palazzo-Rossi, cittadino italiano in Basilea, è stato nominato procuratore con firma individuale.

21 agosto 1989

Emilio Piffaretti, in **Ligornetto**, esercizio di una impresa di costruzione (FUSC del 3. 5. 1983, n. 101, p. 1490). La firma di Ewynd M. Coste, già procuratore, deceduto, è estinta.

22 agosto 1989

SI Palazzo Mercurio S.A., precedentemente in **Lugano** (FUSC del 24. 4. 1980, n. 95, p. 1354). Modifica statuti: 18. 8. 1989. Nuova sede: **Chiasso**. Scopo: l'acquisto e la vendita di terreni e fabbricati, come pure la costruzione, la locazione e l'amministrazione di immobili d'ogni genere. Gli statuti originali sono in data 10. 12. 1963, modificati il 28. 1. 1970. Capitale: fr. 500.000, suddiviso in 500 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUCET e FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Nuovo amministratore unico con firma individuale è **Siro Schiavich**, da Casima in Morbio Inferiore. **Umberto Confalonieri**, dimissionario, non è più amministratore unico, la sua firma è estinta. Recapito: corso San Gottardo 85, 6830 Chiasso.

22 agosto 1989

SI Palazzo Diana S.A., precedentemente in **Lugano** (FUSC del 24. 4. 1980, n. 95, p. 1354). Modifica statuti: 18. 8. 1989. Nuova sede: **Chiasso**. Scopo: l'acquisto e la vendita di terreni e fabbricati, come pure la costruzione, la locazione e l'amministrazione di immobili d'ogni genere. Gli statuti originali sono in data 10. 12. 1963, modificati il 28. 1. 1970. Capitale: fr. 400.000, suddiviso in 400 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUCET e FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Nuovo amministratore unico con firma individuale è **Siro Schiavich**, da Casima in Morbio Inferiore. **Umberto Confalonieri**, dimissionario, non è più amministratore unico, la sua firma è estinta. Recapito: corso San Gottardo 85, 6830 Chiasso.

Vaud - Waadt - Valud

Bureau d'Aubonne

22 août 1989

Syndicat Agricole et d'Elevage d'Apples, à **Apples**, société coopérative (FOSC du 11. 4. 1985, p. 1367). Statuts modifiés en date du 21 mars 1989. La raison sociale est modifiée comme suit: **Syndicat agricole d'Apples**. Nouveau but: achat et vente en gros de produits pour le bétail et denrées agricoles. Exploitation du bétail, de diverses machines et d'un alpage. Les statuts sont également modifiés sur d'autres points non soumis à publication.

Bureau de Cully (district de Lavaux)

22 août 1989

Erhard Tschanz, à **Lutry**, bureau de dessin, analyse et conception assistée par ordinateur (FOSC du 21. 7. 1988, p. 3043). Nouvelle adresse: Riant-Coin 8, La Conversion.

22 août 1989

Caisse Raiffeisen de Savigny, à **Savigny**, société coopérative (FOSC du 15. 9. 1987, p. 3658). Statuts modifiés le 29 avril 1988. But: les faits déjà publiés ne sont pas modifiés.

22 août 1989

Michael Besson, à **Lutry**. Titulaire: **Michael Besson**, de Bellevue VD, à Lutry. Restauration à domicile. Chemin des Marionnettes 47, La Conversion.

22 août 1989

Au Semainier Antiquité, Giaquinto & Orciuoli, à **Lutry**. Société en nom collectif qui commence le 1er septembre 1989. Associés avec signature collective à deux: **Ottaviano Giaquinto**, d'Italie, à Pully, et **Giuseppe Orciuoli**, d'Italie, à Lausanne. Commerce et restauration de meubles anciens. Place du Temple 4.

22 août 1989

Héliocoptère, à **Villette (Lavaux)**, chemin de la Comète, chez **William Bron**. Nouvelle société coopérative. Statuts: 20 février 1989. But: rationalisation des traitements de la vigne par le recours à l'hélicoptère. Recours à d'autres moyens propres à la rationalisation des traitements des exploitations viticoles dans l'intérêt de ses membres. Publications: FOSC. Administration: 5 membres. La société est engagée par la signature collective à deux de: **William Bron**, de Saint-Saphorin (Lavaux), à **Villette (Lavaux)**, président; **Raymond Desfaye**, de **Villette (Lavaux)**, vice-président; **Jean-Daniel Porta**, de **Lausanne**, à **Villette (Lavaux)**, caissier; **Jean-Charles Cardinaux**, de **Bussigny-sur-Oron**, à **Villette (Lavaux)**, membre, et **Paul-Auguste Coderey**, de **Romanet-sur-Lausanne**, à **Lutry**, secrétaire.

22 août 1989

Metroline, Simioni et Cie, à **Villette (Lavaux)**, société en nom collectif (FOSC du 2. 3. 1989, p. 860). Société dissoute depuis le 31 mai 1989, liquidation terminée, la raison sociale est radiée, l'associé **Dominique Perret** s'étant retiré à cette date. L'associé **Giovanni Simioni**, d'Italie, à **Villette (Lavaux)**, continue l'activité, au sens de l'art. 579 CO, sous la raison individuelle **Metroline, Simioni**. Importation, exportation, transit, commercialisation à des tiers de tous produits.

Bureau de Grandson

22 août 1989

Comina Nobile S.A., succursale de **Provence**. Société anonyme avec siège principal à **St-Aubin**, commune de **St-Aubin-Sauges**. Travaux publics (FOSC du 4. 5. 1987, p. 1747). Nouvel administrateur: **Germain Rebetez**, de **Lajoux**, au **Landeron**, secrétaire, avec signature collective à deux. **Aldo Cantoni**, de **Noviller**, à **St-Aubin**, commune de **St-Aubin-Sauges**, dont la procuration est éteinte, est nommé sous-directeur, avec signature collective à deux. **Christian Comina** n'est plus secrétaire; il continue à signer collectivement à deux en qualité d'administrateur.

22 août 1989

S.I. Jost S.A., à **Ste-Croix** (FOSC du 31. 1. 1985, p. 391). Nouvelle raison sociale: **Jost S.A.** Nouveau but: Acquisition et administration de participations à d'autres sociétés ou entreprises en Suisse et à l'étranger par la prise d'actions, d'obligations, de parts et de créances; opérations de courtage pour d'autres sociétés. Statuts modifiés en conséquence le 17 août 1989.

22 août 1989

Ami Troxler, à **Grandson**. Tapissier (FOSC du 4. 2. 1946, p. 573). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

22 août 1989

Pharmacie de la Poste, Hoirs d'André Tripet, à **Ste-Croix**. Société en nom collectif (FOSC du 2. 6. 1965, p. 1738). La société est dissoute depuis le 31 juillet 1989. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

22 août 1989

Pierrette Duvoisin, à **Ste-Croix**. Laiterie, épicerie (FOSC du 2. 8. 1976, p. 2219). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

22 août 1989

Savonnerie Ste-Croix, Dominique Mermod, à **Ste-Croix** (FOSC du 11. 9. 1984, p. 3250). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Lausanne

22 août 1989

Mmes Forney & Probst, à **Lausanne**, rue d'Etraz 9. Société en nom collectif qui commencera le 1er septembre 1989. Associées avec signature collective à deux: **Liliane Forney**, de **Romont FR**, à **Pully**, et **Annie Probst**, de **Finsterhennen**, à **Lutry**. Commerce d'articles cadeaux à l'enseigne «Boutique Domus».

22 août 1989

Stefano Sciarra, à **Lausanne**, rue Neuve 9. Titulaire: **Stefano Sciarra**, d'Italie, à **Crissier**. Cordonnerie; copie de clés; gravures et imprimés.

22 août 1989

Davidson formation S.à.r.l., à **Lausanne**, commerce et représentation de produits, notamment de livres destinés aux enfants (FOSC du 21. 10. 1985, p. 3954). Nouvelle adresse: rue de la Mercerie 7.

22 août 1989

S.I. Avenue Floral 5, à **Lausanne**, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 30. 12. 1987, p. 5062). L'administrateur **Philippe Chamot** est nommé président et continue à signer individuellement. Nouveaux administrateurs avec signature individuelle: **Philippe Henri Chamot**, à **Arissoules**, et **Bertrand Chamot**, à **Bussigny-près-Lausanne**, tous deux de **Morrens VD**.

22 août 1989

Global-Cor S.A., précédemment à **Echallens** (FOSC du 22. 9. 1981, p. 2997). Siège transféré à **Lausanne**, rue du Grand-Chêne 8, chez **Swirex Ernst & Whinney S.A.** Statuts primitifs du 13 mars 1979 modifiés en conséquence le 19 juillet 1989. But: lutte contre la corrosion par la protection des surfaces. Capital entièrement libéré: fr. 50.000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. La société est engagée par la signature collective à deux de **Jorgen Hempel**, du **Danemark**, à **Vuarrens**, président; **Michel Favre**, de **Thierrens**, à **Villars-Tiercelin**, vice-président; **Michel Mouquin**, de **L'Abbaye**, à **Morrens VD**, secrétaire; **Wolfgang Welke**, d'Allemagne, à **Buxtehude (D)**, directeur, et **Ruth Bühler**, de **Lucerne**, à **Echallens**, fondée de procuration; ces deux derniers ne signent toutefois pas ensemble (sous inscrits). Dissolution: 19 juillet 1989. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Global-Cor S.A.** en liquidation par la société **Swirex Ernst & Whinney S.A.**, à **Lausanne**, nommée liquidatrice. **Jorgen Hempel**, **Michel Favre** et **Michel Mouquin** ne sont plus administrateurs; leur signature, ainsi que celle de **Wolfgang Welke**, est radiée, et la procuration de **Ruth Bühler** est éteinte.

22 août 1989

Marcel Blanc et Cie S.A., précédemment à **Lausanne**, commerce d'installations pour cabinets médicaux, hôpitaux et laboratoires (FOSC du 4. 7. 1989, p. 2784). Siège transféré à **Mont-sur-Lausanne**, en **Budron Cno 2**. Statuts modifiés le 19 juillet 1989.

Bureau de Morges

22 juillet 1989

Régie M.G. Hürlimann S.A., précédemment à **Pully**, société anonyme (FOSC du 27. 5. 1987, p. 2155). Les statuts du 8 mai 1979 ont été modifiés le 27 juillet 1989. Nouveau siège: **St-Sulpice VD**. Nouvelle raison sociale: **J.P. Hürlimann et Cie S.A.** But: activité immobilière. Capital de fr. 50.000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs avec signature individuelle: **Jean-Paul Hürlimann** (inscrit), de **Jongny**, actuellement domicilié à **Prilly**, président; **Bernard Charroton**, de **Mont-la-Ville**, à **Penthalaz**. Publications: FOSC. Adresse: chemin de l'Ochettaz 22, dans ses locaux. Bureau: place St-François 2, **Lausanne**, c/o **SSGI** Société de Surveillance Générale Immobilière J. E. Kramer S.A.

22 août 1989

Antonio Giuffrida, à **Chavannes-près-Renens**. Titulaire: **Antonio Giuffrida**, d'Italie, à **Chavannes-près-Renens**. Rénovation de façades, Blancherie 1.

22 août 1989

Micro-System, M. Amin Korsou, à **Bussigny-près-Lausanne**, vente de matériel informatique (FOSC du 7. 4. 1989, p. 1395). Nouvelle adresse magasin: rue César-Roux 7, **Lausanne**.

22 août 1989

MB Autoservice S.A., à **St-Sulpice**, achat et exportation de véhicules neufs et d'occasion (FOSC du 2. 3. 1989, p. 860). Par décision du 21 août 1989, le président du Tribunal de Morges a prononcé la faillite de la société. Elle est dissoute d'office.

22 août 1989

Régie M.G. Hürlimann S.A., précédemment à **Pully** (FOSC du 27. 5. 1987, p. 2155). Les statuts du 8 mai 1979 ont été modifiés le 27 juillet 1989. Nouveau siège social: **St-Sulpice VD**. Nouvelle raison sociale: **J.P. Hürlimann et Cie S.A.** But: activité immobilière en général et notamment achat, vente et promotion d'immeubles, étude et expertise financière, gérance, administration de biens mobiliers et immobiliers; toutes opérations de courtage y compris remises de commerce; toutes opérations financières, commerciales et immobilières, achat, vente, représentation, diffusion, importation et exportation de tout produit manufacturé ou non. Capital: fr. 50.000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs avec signature individuelle: **Jean-Paul Hürlimann** (inscrit), de **Jongny**, actuellement domicilié à **Prilly**, président; **Bernard Charroton**, de **Mont-la-Ville**, à **Penthalaz** (nouveau). Publications: FOSC. Adresse: chemin de l'Ochettaz 22, chez **André Grandchamp**. Bureaux: place St-François 2, **Lausanne**.

22 août 1989

Déchirure, Anne-Marie et Daniel Monod, à **Ecublens**, nouvelle société en nom collectif. **Anne-Marie Monod** et **Daniel Monod**, tous deux de **Féchy**, à **Echandens**, ont créé sous cette raison sociale une société en nom collectif qui commence le 22 août 1989. Importation et vente de vêtements textile et cuir. Chemin du Crosset 3.

22 août 1989

Entreprise générale de construction, Hugo Monaco, à **Echandens**, maçonnerie, béton armé, génie civil (FOSC du 26. 7. 1989, p. 3123). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

22 août 1989

Colorbat, Ugo Monaco, à **Echandens**, peintures, crépis, fournitures (FOSC du 24. 8. 1988, p. 3498). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

22 août 1989

Colorbat, Jean Jaggi, à **Echandens**. Titulaire: **Jean Jaggi**, de **Gsteig**, à **Epalinges**. Peintures, crépis, fournitures. Chemin de la Chocolatière 9.

Bureau de Nyon

22 août 1989

La Belle Lettre Birgitta Hedqvist, à **Nyon**, commerce d'articles de papeterie (FOSC du 25. 3. 1983, p. 1002). La raison est radiée par suite du décès de la titulaire.

22 août 1989

Peter Muller, expert comptable diplômé, à **Genolier**, chemin **Pierre Lente**. Titulaire: **Peter Muller**, de **Schaffhouse**, à **Genolier**. Bureau fiduciaire.

22 août 1989

Consiliator S.A., à **Nyon**, commerce de tous produits (FOSC du 15. 4. 1987, p. 1487). La raison est radiée d'office du registre du commerce de **Nyon** par suite du transfert du siège de la société à **St-Sulpice VD** (FOSC du 18. 8. 1989, p. 3455).

22 août 1989

Société de laiterie et d'agriculture de Crans, à **Crans-près-Céligny**, société coopérative (FOSC du 28. 3. 1985, p. 1190). Le nouveau droit d'entrée est fixé à fr. 100.000. Statuts modifiés en conséquence le 9 mai 1989 ainsi que sur des points non soumis à publication. **Willy Lerch**, de **Crans-près-Céligny**, est nommé président avec signature collective à deux. **Gilbert Pradervand** n'est plus président; sa signature est radiée.

22 août 1989

VD Vidéo-Cassettes diffusion S.A., à **Vich** (FOSC du 4. 1. 1989, p. 26). **Jean-Jacques Gaillard** n'est plus président; sa signature est radiée; il reste néanmoins administrateur sans signature. **Inès Gaillard** n'est plus secrétaire; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs: **Maurits de Prins**, de **Belgique**, à **s'Gravenwezel (B)**, président, avec signature individuelle; **Pierre-Alain Kummer**, dont la procuration est éteinte, est administrateur avec signature collective à deux; **André Kaplun**, de **Genève**, également avec signature collective à deux. La procuration de **Pascal Fillat** est éteinte.

22 août 1989

Naef et Noz S.A., à **Nyon**, régie immobilière (FOSC du 3. 5. 1989, p. 1832). Procuration collective à deux avec un administrateur ou le directeur est conférée à **Miriane Dubois**, du **Locle**, à **Prangins**, et à **Catherine Maire**, des **Ponts-de-Martel**, à **Founex**.

Bureau de Vevey

22 août 1989

La Nasse Comestibles, traiteur, Benninger et Retucci, à **La Tour-de-Peilz**, société en nom collectif (FOSC du 20. 6. 1988, p. 2547). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

22 août 1989

Pierre Mäder, à **Montreux**. Titulaire: **Pierre Mäder**, de **Mühlebühl**, à **Montreux**. Paysagiste. Sentier des Leppes, **Chailly-sur-Chablens**.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

Rectification

Techniterm S.A., à **Yverdon-les-Bains**, entreprise d'installations de chauffage (FOSC du 19. 7. 1989, p. 3018). Raison sociale exacte: **Techniterm S.A.**

22 août 1989

Ernest Gasser, à **Yverdon-les-Bains**, boucherie-charcuterie (FOSC du 11. 9. 1986, p. 3520). Radiation par suite de cessation d'activité.

22 août 1989

Radio Framboise SA, à **Yverdon-les-Bains**, rue de **Neuchâtel** 16. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16 août 1989. But: exploitation, développement d'une station de radio locale ainsi que toutes activités y afférentes, opérations mobilières et immobilières s'y rapportant. Capital social, entièrement libéré, fr. 165.000, divisé en 750 actions nominatives de fr. 200 privilégiées quant au droit de vote et 15 actions nominatives de fr. 1000. Apports: selon convention du 16 août 1989, de matériel et équipement de radio pour fr. 150.000 acceptés pour ce prix, somme imputée sur le capital. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: **Philippe Zumburn**, d'**Itingen**, président et directeur, et **Michel Berthoud**, de **Chézard-Saint-Martin**, secrétaire, les deux au **Landeron** et avec signature collective à deux.

Valais - Wallis - Vallesse

Büro Brig

Berichtigung

Famille Emil Cathrein, von **Riederalp**, Gemeinde **Greich**, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 31. 3. 1989, S. 1290), **Dieter Demont**, Gesellschafter, von **Ried bei Brig** (nicht von **Fiesch**).

22. August 1989

Steiner Herbert, Sanitär-Installationen, in **Feschel**, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: **Herbert Steiner**, von und in **Feschel**. Sanitäre Installationen, Heizungen, Dachdecken.

22. August 1989

Beltour AG, in **Blatten**, Gemeinde **Naters**, 3914 **Blatten**, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 8. 1989. Zweck: Kauf, Verwaltung und Vermittlung von Immobilien. Sie betreibt den Handel mit Lizenzen und Produkten aller Art. Grundkapital: Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, Fr. 20.000 einbezahlt. Publikationsorgan: **SHAB**. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehört einzig an: **André Schmid**, von und in **Naters**; er führt Einzelunterschrift.

22. August 1989

Raiffeisenkasse Eischoll, in **Eischoll**, Genossenschaft (SHAB Nr. 149 vom 1. 7. 1985, S. 2532). Als Verwalter-Stellvertreter wurde ernannt: **Eduard Eberhardt**, von **Raron**, in **Eischoll**. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter oder Verwalter-Stellvertreter führen Kollektivunterschrift zu zweien.

22. August 1989

Restaurant Friedheim, Schneider & Co., in **Unterems**, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 8. 1989. Gesellschafter: **Hans Schneider**, von **Basel**, in **Unterems**, Komplementär, und **Edmund Bregy**, von **Raron**, in **Montana**, Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 1000.

22. August 1989

Lexpa Squaratti & Co., in **Zermatt**, Haus **Venus**, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 22. 8. 1989. Gesellschafter: **Patrick Squaratti**, in **Zermatt**, und **Alex Squaratti**, in **Zwischbergen**, beide von **Zwischbergen**. Handel mit Diebstahlsicherungen, Sicherheitsanlagen, Gemälden und Gebrauchsgutteilen aller Art.

22. August 1989
Zumofen und Glenz, in Leukerbad, Kollektivgesellschaft, Ingenieurbüro (SHAB Nr. 211 vom 10. 9. 1984, S. 3235). Die Gesellschaft hat sich infolge Gründung einer Aktiengesellschaft aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Übernahme der Aktiven und Passiven durch nachstehend eingetragene Aktiengesellschaft «Ingenieurbüro Zumofen & Glenz AG», in Steg.

22. August 1989
Ingenieurbüro Zumofen & Glenz AG, in Steg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 8. 1989. Zweck: Erbringung von Leistungen aller Art auf dem Gebiete des Ingenieurwesens. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Voll libereiert durch Sacheinlagen. Übernahme der Aktiven im Betrage von Fr. 489 584,60 und Passiven im Betrage von Fr. 163 262 der vorstehend gelöschten Kollektivgesellschaft «Zumofen und Glenz», in Leukerbad, in Werte und zum Preise von Fr. 326 322,60, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB für die gesetzlich vorgeschriebenen Tatsachen; Amtsblatt des Kantons Wallis für alle übrigen. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Louis Glenz, von und in Salgesch, Präsident; Kurt Zumofen, von und in Leukerbad, Aktuar; Erna Glenz, geborene Montani, von und in Salgesch, und Blanche Zumofen, geborene Griching, von und in Leukerbad, beide Mitglieder. Präsident und Aktuar führen Einzelunterschrift.

22. August 1989
DFB-Dampfbahn Furka-Bergstrecke AG, in Oberwald (SHAB Nr. 154 vom 6. 7. 1988, S. 2811). Statutenänderung: 19. 8. 1989. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 1 800 000 auf Fr. 3 300 000 durch Ausgabe von 5000 Namenaktien zu Fr. 300. Der Erhöhungsbetrag ist voll einbezahlt. Das voll libereierte Grundkapital beträgt nun Fr. 3 300 000, eingeteilt in 8200 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien), 4900 Namenaktien zu Fr. 200, die nun zu Stimmrechtsaktien umgestaltet worden sind, und 5000 Namenaktien zu Fr. 300. Die übrigen Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Peter Sicher, Sekretär, und Rolf Cuttat, Mitglied, deren Unterschrift erloschen ist, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurden als Mitglieder in den VR gewählt: Fritz Müller, von Sitterdorf, in Luzern, und Georg Seiler, von Tägerig, in Kriens. Präsident und Vizepräsident führen Kollektivunterschrift zu zweien unter sich oder mit den Mitgliedern Walter Willi, Ralph Schorno und Fritz Müller.

Bureau de Sion

Rectification
Misteli & Baur Sion, à Sion (FOSC du 4. 8. 1989, no 150, p. 3265). La raison sociale exacte est: **Misteli & Baur Sion S.A.** et non **Misteli & Baur Sion**, comme publié par erreur.

22 août 1989
Société d'Ingénieurs A. Dénériaz & C. Pralong SA du groupe Schindelholtz & Dénériaz, à Sion (FOSC du 13. 2. 1978, no 36, p. 447). Statuts modifiés suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 16. 8. 1989. Conseil d'administration: d'un ou de plusieurs membres.

22 août 1989
Edniroca Holding SA, à Sion. Immeubles (FOSC du 13. 3. 1989, no 50, p. 1015). Nouvelle raison sociale: **Edniroca SA**. La société n'est plus une société de participations. Statuts modifiés suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 26 juillet 1989.

22 août 1989
Dussez & Pitteloud SA, Boulangerie, Pâtisserie et Journaux, à Vex (FOSC du 4. 6. 1985, no 126, p. 2151). Camille Pitteloud, vice-président, est décédé, sa signature est radiée.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de Boudry

21 août 1989
Biodynamis S.A., à Montézinillon, commune de Rochefort, société anonyme dissoute par suite de fusion avec Telluris S.A., devenu Biodynamis S.A., à Montézinillon, commune de Rochefort (FOSC du 13. 7. 1988, no 160, p. 2918). Cette société est radiée, les créanciers ayant été désintéressés (ou ayant obtenu des sûretés).

Bureau de La Chaux-de-Fonds

21 août 1989
Sigma Neuchâtel Limited, précédemment à Neuchâtel, société anonyme (dernière publication: FOSC du 10. 5. 1988, no 107, p. 1915). Nouveau siège: La Chaux-de-Fonds, rue Fritz-Courvoisier 40. Statuts originaires du 18. 4. 1985, modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 7. 7. 1989. Nouvelle raison: **Sigma Limited**. But: fonctionner comme société holding et participer ainsi à d'autres sociétés fondées et domiciliées à l'étranger. Elle peut en outre exercer tous mandats, notamment de conseils et assistance en relation avec ses participations. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 25 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Ian Rice, d'Australie, à Londres (GB), est président; Charles Bühlmann, de Rickenbach LU, à La Chaux-de-Fonds, vice-président et secrétaire, et Jean-Philippe Kernen, de Reutigen, à La Chaux-de-Fonds, administrateur, tous avec signature collective à deux. Par suite de démission, les pouvoirs des administrateurs Peter Borgas, président, Luc Meylan, secrétaire, et Frédéric Geissbühler sont éteints.

22 août 1989
J.B.M. S.A., à La Chaux-de-Fonds, achat, vente et assemblage de tous produits fabriqués, etc. (FOSC du 19. 2. 1986, no 41, p. 652). Nouvelle adresse: rue du Parc 103-105.

22 août 1989
Sporoto S.A., à La Chaux-de-Fonds, achat, vente et réparation de véhicules automobiles (FOSC du 17. 2. 1989, no 34, p. 674). La société est dissoute. Sa liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Sporoto S.A. en liquidation**, par Marylou Lopez, jusqu'ici administratrice unique, nommée liquidatrice avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: rue de la Charrière 53, c/o Marylou Lopez.

22 août 1989
Georges Guichard, à La Chaux-de-Fonds, rue du Collège 52. Titulaire: Georges Guichard, de Lauterbrunnen, à La Chaux-de-Fonds. Entreprise de transports; construction et vente de voitures.

22 août 1989
Franz Sidler, succursale de La Chaux-de-Fonds, à La Chaux-de-Fonds, agence principale de La Chaux-de-Fonds de l'Helvétie-Occidentale (FOSC du 6. 5. 1987, no 102, p. 1800) avec siège principal à Neuchâtel. Nouvelle raison: **Elvia, Société Suisse d'Assurances Zurich**, agence générale, Franz Sidler, succursale de La Chaux-de-Fonds.

22 août 1989

Michel Leuenberger S.A., à La Chaux-de-Fonds, exécution et commercialisation de lapidages, etc. (FOSC du 26. 4. 1979, no 96, p. 1319). Le conseil d'administration est désormais composé de Fritz Marti, de et à Grossaffoltern, président; Michel André Leuenberger, jusqu'ici administrateur unique, administrateur, et Albert Kaufmann, de Winterthur, à Cologny, administrateur. La société sera dorénavant engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

Bureau de Neuchâtel

22 août 1989

Office nouveau du nettoyage Onet SA, succursale de Neuchâtel, à Neuchâtel, route de Pierre-à-Bot 4. Nouvelle succursale d'Office nouveau du nettoyage Onet SA, à Genève, inscrite au registre du commerce de Genève le 7. 3. 1968 (dernière publication FOSC du 20. 7. 1989, p. 3037). But: exploitation d'une entreprise de nettoyage sous toutes ses formes, blanchissage, désinfection, désinsectisation, détartrage, entretien de bureaux et devantures de magasins, de parquets, ponçage et vernissage; travaux de peinture; gardiennage et fourniture de main-d'œuvre pour tous travaux; manutention, transport, camionnage, nettoyage et enlèvement d'ordures ménagères, vidanges; travaux de petit entretien de matériel, de matériel roulant divers et d'immeubles; vente et commercialisation de matériel, d'équipements et de véhicules de nettoyage. La succursale est engagée par Salvatore Cicciulla, d'Italie, à Neuchâtel, directeur de la succursale, avec signature individuelle limitée aux affaires de la succursale, et Jacques-Bernard Charrier, de France, à Vétraz-Monthoux (F), directeur avec signature individuelle.

22 août 1989

N.F. Finance Holding S.A., à Neuchâtel, rue Saint-Honoré 10. Nouvelle société anonyme. Statuts du 21. 8. 1989. But: la gestion et la prise de participations dans toutes entreprises commerciales, financières, mobilières, et la prestation de services pour les sociétés y affiliées. Capital: fr. 1 000 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: François Ermatinger, de Schaffhouse, à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche, est administrateur unique, avec signature individuelle.

Genève - Genf - Ginevra

21 août 1989

C.-H. Aeschlimann SA, à Satigny, travaux de géomètre et de génie rural (FOSC du 28. 3. 1988, p. 1226). Vital Lachat n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Charles-Henri Aeschlimann, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement. Nouvelle adresse: rue du Pré-de-la-Fontaine 13.

21 août 1989

Société Immobilière l'Aubade, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 2. 1986, p. 452). Jean Broillet (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Hugo Jendt, jusqu'ici secrétaire, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

21 août 1989

Barclays Bank (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 5. 5. 1989, p. 1858). La procuration de Joseph Haenle et Kuno Glauser est radiée. La signature collective à deux de Silvio Pedrotti, maintenant originaire de Genève, et Nicolas W. Bate, tous deux directeurs, n'est plus limitée à l'établissement principal. Signature collective à deux a été confiée à Werner Wyss, de Hünenberg, à Genève, directeur adjoint. Signature collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été confiée à Philippe Carel, nommé sous-directeur; sa procuration est radiée. La signature collective à deux de Rodrigo de Sousa, directeur adjoint, est désormais limitée à l'établissement principal.

21 août 1989

Bonfrans Bongel SA, à Carouge, achat, vente de produits alimentaires, etc. (FOSC du 11. 12. 1987, p. 4820). Charles Keuffer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Eric Pierrehumbert, jusqu'ici secrétaire, a été nommé président du conseil d'administration, il continue à signer collectivement à deux.

21 août 1989

Centre d'animation cinématographique CAC, à Genève, association (FOSC du 4. 8. 1981, p. 2491). Les pouvoirs de Philippe Languin et Jean-Luc Nicollier sont radiés. Signature collective à deux d'Albert Knechtli, de et à Genève, président, ou Jean Erard, de Fontaines, à Trélex, vice-président, avec Maurice Cupelin, de et à Genève, ou Michèle Stroun, de Soleure, à Genève, tous membres du comité, ou avec Rui Nogueira, du Portugal, à Genève, directeur.

21 août 1989

Castala SA, à Lancy, courtage et représentation de tous articles et produits, etc. (FOSC du 12. 7. 1989, p. 2916). Jean Sunier, de Genève, à Cologny, et Christiane Laurent, de Veyrier, à Onex, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

21 août 1989

Cincom Systems SA, à Meyrin, distribution de programmes pour ordinateurs, etc. (FOSC du 14. 9. 1988, p. 3778). L'administrateur Pierre Schifferli est maintenant domicilié à Vandœuvre.

21 août 1989

Continental Tobacco SA, à Genève, vente de feuilles de tabac, etc. (FOSC du 9. 9. 1986, p. 3487). Werner Hügli n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Schifferli, de Döttingen, à Vandœuvre, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux.

21 août 1989

Edusoft SA, à Genève, achat, vente de matériel informatique, etc. (FOSC du 27. 4. 1987, p. 1625). Elisabeth Alfonso n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Nicole Panchaud, de Bottens, à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle.

21 août 1989

Etienne & Cie SA, à Genève, activités d'une société financière, etc. (FOSC du 24. 10. 1988, p. 4296). Zenon N. Katsourides n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

21 août 1989

Genevor SA, à Meyrin, achat, fabrication et vente de bracelets et pièces se rapportant à la bijouterie, etc. (FOSC du 27. 5. 1988, p. 2178). Jean-Claude Barli n'est plus délégué; il reste membre du conseil d'administration et n'exerce plus la signature sociale. Les administrateurs Shariar Jahan et Shapour Jahan sont maintenant domiciliés à Genève.

21 août 1989

Atelier d'architecture et d'ingénieur EPFL G. Henriad et C. Jaquet SA, à Genève (FOSC du 7. 10. 1983, p. 3467). Claude Jaquet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gérard Henriad, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

21 août 1989

Ferrier, Lullin & Cie SA, à Genève, exploitation d'une banque (FOSC du 31. 7. 1989, p. 3187). Les pouvoirs de Hubert Sarasin sont radiés.

21 août 1989

MSI Marine Services Inc. SA, à Genève, conseils et prestations de services dans le domaine maritime (FOSC du 18. 7. 1986, p. 2817). Eric Barrelet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Yvon Python, de Rueyres-Treyfayes, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

21 août 1989

Société Immobilière Rue du Rhône 68, à Genève, société anonyme (FOSC du 20. 10. 1987, p. 4095). Oskar Rutishauser et Friedrich Herrmann ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Jürg Boppard, de Saint-Gall, à Gais, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

21 août 1989

Sit-Set Aviation SA, à Genève, exploitation de moyens de transport, etc. (FOSC du 13. 9. 1982, p. 2958)
Sit-Set Aviation Services SA, à Genève, exploitation de moyens de transport, etc. (FOSC du 25. 10. 1988, p. 4311)

Erich Gayler (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Willy N. Frick, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

21 août 1989

Société Privée de Gérance, à Genève, société anonyme, administrer tous biens mobiliers et immobiliers, etc. (FOSC du 14. 3. 1989, p. 1037). Nouvelle adresse: route de Chêne 36.

21 août 1989

Société Immobilière Versoix-Bourg, à Versoix, société anonyme (FOSC du 6. 12. 1988, p. 4966). Jean-Rodolphe Christ n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Olivier Burrus, de Boncourt, à Genève, est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle. L'administrateur Jacques Paquet est maintenant domicilié à Versoix. Adresse: route de Suisse 68, chez Jacques Paquet.

21 août 1989

Wag, à Genève, faciliter à chacun l'acquisition de son appartement, etc., société anonyme (FOSC du 11. 11. 1980, p. 3694). Pierre Ducrest n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. François Dupraz, de Sorat, à Onex, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

21 août 1989

J.-P. Beck, à Dardagny, chauffages centraux, commerce de combustibles (FOSC du 3. 1. 1985, p. 7). Par suite de changement officiel dans la dénomination et la numérotation, l'adresse est: chemin Rey 13 (et non plus route de la Plaine 106).

21 août 1989

Bartle, De Campos Beltrao et Lehmann, en liquidation, à Genève, commerce d'objets d'art, société en nom collectif (FOSC du 26. 7. 1984, p. 2687). La société a été déclarée en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 28. 7. 1989.

21 août 1989

Homcoiffure, Jean-Jacques Delépine, à Lancy; Petit-Lancy, chemin de la Caroline 2. Chef de la maison: Jean-Jacques Delépine, de France, à Lancy. Salon de coiffure.

21 août 1989

GIO - Techniques Hydrauliques Alain Gillier, ing. EIG, à Genève, représentation de pompes et divers matériel industriel dans le domaine hydraulique (FOSC du 31. 10. 1988, p. 4392). Nouvelle adresse: avenue Théodore-Flournoy 3.

21 août 1989

Asfalsa, Isaac Lechtman, à Genève (FOSC du 6. 6. 1989, p. 2337). Objet actuel: commerce, représentation et courtage de matériaux de construction et d'accessoires d'automobiles.

21 août 1989

Alfred Lory, à Chêne-Bougeries, garage, etc. (FOSC du 2. 3. 1978, p. 650). La procuration de Martine Lory est radiée. Le chef de la maison Alfred Lory est maintenant domicilié à Choulex.

21 août 1989

Atelier d'architecture A 33, Sauthier et Zryd, à Genève, société en nom collectif (FOSC du 19. 1. 1989, p. 245). Nouvelle adresse: rue de la Coulouvrenière 20.

21 août 1989

Jean-Paul Thetaz, à Genève, café (FOSC du 2. 7. 1986, p. 2579). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

21 août 1989

G. Thiévent, à Genève, droguerie-herboristerie (FOSC du 24. 2. 1969, p. 427). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

21 août 1989

Baytur SA, à Cologny, coordination des activités de sociétés, etc. (FOSC du 23. 5. 1989, p. 2115). Capital porté de fr. 16 742 000 à fr. 19 742 000, par l'émission de 3000 actions de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 19 742 000, libéré à concurrence de fr. 19 692 000, divisé en 19 742 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 10. 8. 1989.

21 août 1989

Société Immobilière du Châlet «Les Frères», à Meyrin, société anonyme (FOSC du 29. 6. 1989, p. 2718). Nouvelle raison sociale: **Société Immobilière du Châlet «Le Lion»**. La reprise de bien envisagée à la constitution n'a pas été réalisée; en revanche, elle envisage de reprendre la parcelle 5730 avec bâtiment de la commune de Saanen, pour le prix de fr. 5 500 000. Statuts modifiés le 18. 8. 1989.

21 août 1989

Tradis Corporation SA, précédemment à Fribourg (FOSC du 11. 5. 1988, p. 1942). Nouveau siège: Genève, rue du Lac 4-6. Statuts originaires du 27. 4. 1988. Nouveaux statuts du 28. 7. 1989. Nouveau but: conseils, assistance et services, notamment dans la gestion, le marketing et la planification, se rapportant aux domaines administratif, commercial et financier; exécuter tous mandats et opérations de courtage; commerce, importation et exportation, représentation et distribution de produits et marchandises; promotion d'investissements et relations publiques. Capital porté de fr. 500 000 à fr. 400 000 par émission de 700 actions de fr. 500, nominatives. Montant libéré par compensation: fr. 37 300. Capital: fr. 400 000, libéré à concurrence de fr. 170 000, divisé en 800 actions de fr. 500, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Belkacem Boutayeb, du Maroc, maintenant domicilié à Genève, président et délégué; Hans Bertschmann, de Bettingen, à Genève, secrétaire, et Hans Vogler, de et à Lungern, lesquels signent individuellement.

21 août 1989

Ulmasoft SA, à Meyrin, route de Prévessin 29, chez Pierre Uldry. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11. 7. 1989. But: maintenance, création et commercialisation de matériel et programmes informatiques. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Pierre Uldry, de Genève, à Meyrin, administrateur unique avec signature individuelle.

21 août 1989
Société immobilière Aire-Salève, précédemment à N y o n (FOSC du 20. 5. 1988, p. 2084). Nouveau siège: Genève, rue du Belvédère 10, chez Jean-Pierre Zbinden. Statuts originaux du 12. 9. 1957. Nouveaux statuts du 16. 8. 1989. But: achat, vente, construction et exploitation d'immeubles dans le canton de Genève et notamment à Aire. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Pierre Zbinden, de Montagny-Près-Yverdon, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

21 août 1989
Cuiraneuf SA, à V e r n i e r, chemin de la Muraille 9. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11. 8. 1989. But: traitements du cuir et du daim; teinture, rajoutissement, vente d'accessoires et de colorants s'y rapportant. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jocelyn Favre-Rochex, de Carouge OE, au Mont-sur-Rolle, administrateur unique avec signature individuelle.

21 août 1989
Châteauevry SA, à S a t i g n y, chemin Châteauevry 16. Nouvelle société anonyme. Statuts du 15. 8. 1989. But: exploitation, gestion, promotion et développement d'hôtels, restaurants et cafés. Reprise de biens envisagée: fonds de commerce de l'hôtel-restaurant «Domaine de Châteauevry», à Satigny, mobilier, équipement du restaurant et des cuisines, pour le prix maximum de fr. 1 500 000 et stock de marchandises et de matériel pour le prix maximum de fr. 290 000. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Bettina Chevrier, de Thônex, à Satigny, présidente; Philippe Chevrier, de Thônex, à Satigny, secrétaire, lesquels signent individuellement.

21 août 1989
FAST Strategic Trading SA, à G e n è v e, avenue de Miremont 7A. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16. 8. 1989. But: commerce, importation, exportation, courtage et recyclage de produits, notamment dans le domaine des matières plastiques dans une optique écologique. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 500 actions de fr. 100, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Andrew-Edward Myers, de et à Genève, président; Denis-Raphaël Poehn, de La Chaux-de-Fonds, à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

21 août 1989
Griffin's Diffusion SA, à G e n è v e, rue Louis-Duchosal 4. Nouvelle société anonyme. Statuts du 17. 8. 1989. But: représentation, commercialisation, fabrication et diffusion d'articles de consommation, notamment de la marque «The Griffin's». Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 100, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Bernard Grobet, du Grand-Saconnex, à Gy, président; Jean Comina, de St-Aubin-Sauges, à Collonge-Bellerive, secrétaire, et Charles Bernery, de Collex-Bossy, à Thônex, lesquels signent collectivement à deux.

21 août 1989
Melrose SA, à G e n è v e, chemin Moise-Duboule 59. Nouvelle société anonyme. Statuts du 18. 8. 1989. But: traiter toutes affaires en matière de publicité, de relations publiques et de tourisme; participations dans toutes entreprises industrielles, commerciales ou financières. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Roland Fasel, de Vuissens, à Comnugny, administrateur unique avec signature individuelle.

21 août 1989
NR Gestion SA, à G e n è v e, plateau de Champel 16, chez Philippe Haener. Nouvelle société anonyme. Statuts du 17. 8. 1989. But: prise, administration et gestion de participation dans toute société ou entreprise commerciale, financière ou industrielle; assistance à des sociétés ou des entreprises dans leur gestion commerciale, industrielle, financière et administrative. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Philippe Haener, de Nunningen, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

21 août 1989
Polyol International B.V., Rotterdam, succursale de Meyrin, à M e y r i n, rue de Veyrot 13, succursale de «Polyol International B.V.», société à responsabilité limitée de droit néerlandais, ayant son siège à Rotterdam (NL). Statuts du 27. 4. 1989. But social: développement, fabrication, distribution et vente de polyols et polyols polymériques. Capital: fl. 250 000 000, libéré à concurrence de fl. 12 500 000, divisé en 250 000 parts de fl. 1000, nominatives. Gérants: Jan Schepel, des Pays-Bas, à Rotterdam (NL); Hendrik Robert Maria Kila, des Pays-Bas, à Kerkerberg (B); Willem Jozef Kerckhaert, des Pays-Bas, à Terneuzen (NL). Signature individuelle de Kenneth Fitzpatrick, des USA, à Kilchberg ZH; Willem Jozef Kerckhaert, Hendrik Robert Maria Kila et Romano Sansone, d'Italie, à Wollerau.

21 août 1989
The House of Calypso SA, à G e n è v e, rue du Mont-Blanc 12, chez Maréchal, Dayer et Bruderlin, avocats. Nouvelle société anonyme. Statuts du 18. 8. 1989. But: développement et organisation de stratégies commerciales et financières dans les domaines des relations juridiques, économiques et culturelles internationales y compris l'acquisition d'immeuble à l'étranger uniquement. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Benoît Dayer, d'Hérens, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

22 août 1989
Tamborini frères & Cie, à S o y h i è r e s. Marco Tamborini et Massimo Tamborini, de Crana, à Soyhières; Sonia Campana, de Crana, à Soyhières, et Mauro Deuri, d'Italie, à Bâle, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 15 mai 1989. Exploitation du grill-restaurant-bar «Le Yacht». Route de Bâle. La société n'est engagée que par la signature collective des associés Marco et Massimo Tamborini.

Bureau de Porrentruy

22 août 1989
Sirp Porrentruy S.A., à P o r r e n t r u y, construction d'installations électroniques, etc., société anonyme dissoute par suite de faillite (FOSC du 31. 7. 1986, no 175, p. 2996). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 12 Uhr bzw. Mittwoch 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 12 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi: devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 12 di lunedì e mercoledì.

**Konkureröffnung - Ouverture de faillite
 Dichiarazione di fallimento**

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123) (LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123) (LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinslauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerichteter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner- und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209). Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai. Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Berne (4135)

Ouverture de liquidation de succession répudiée
 Défunt: De Preux Raymond, 1927, décédé le 19 mai 1989, de son vivant domicilié à 2740 Moutier, rue Mercier, antérieurement à Zurich.

Date de l'ouverture de la liquidation: 22 août 1989.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 23 septembre 1989.
 Les créanciers du défunt et les personnes qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livre, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la liquidation arrête, à l'égard du défunt, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 LP).

Les créanciers hypothécaires annonceront leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais; ils feront savoir également si la créance est échue ou si elle a été dénoncée au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.
 Les débiteurs du défunt sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions. Ceux qui détiennent des biens du défunt, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi ils encourrent les peines prévues par la loi et pourront être déclarés déchus de leur droit de préférence en cas d'omission inexcusable.

2740 Moutier, 29 août 1989 Office des faillites de Moutier: F. Voirol, préposé

Luern (4169)

Gemeinschuldnerin: Panda Reisen-, Verlags- und Vertriebs AG (Panda voyages, édition et distribution SA), Hertensteinstrasse 40, Luern.

Konkureröffnung: 20. Juli 1989 zufolge Insolvenzerklärung. Eingabefrist bis 2. Oktober 1989.
 Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 11. September 1989, 14.30 Uhr, beim Konkursamt Luern-Stadt, Museggstrasse 21, Luern.

Allfällige Drittsprüche an den Konkursaktiven sind umgehend beim unterzeichneten Konkursamt anzumelden.

Verwertungsantrag:
 Die Konkursverwaltung beantragt den Gläubigern, alle beweglichen Sachen (Büroeinrichtung) sofort nach Ablauf der Eingabefrist durch öffentliche Versteigerung oder Freihandverkauf zu verwerten. Sofern die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig ist, gilt dieser Antrag als zum Beschlusse erhoben, wenn nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 11. September 1989 schriftlich (eingeschrieben) Einspruch erhebt.

6000 Luern, 29. August 1989 Konkursamt Luern-Stadt

Luern (4170)

Konkursamtliche Nachlassliquidation

Der Nachlass des am 25. Juli 1989 verstorbenen Schwander Josef, geb. 15. Oktober 1915, von Rothengrub, wohnhaft gewesen Mettenwylstrasse 25, Luern, Inhaber der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelirma Josef Schwander, Innendekoration, Spezialatelier für Stül- und Polstermöbel, Kaspar-Koppstrasse 5, Ebikon, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
 Datum der Liquidationseröffnung: 14. August 1989.
 Eingabefrist bis 2. Oktober 1989.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 8. September 1989, 14.30 Uhr, in den Räumlichkeiten des Konkursamtes Luern-Stadt, Museggstrasse 21, Luern.

6000 Luern, 29. August 1989 Konkursamt Luern-Stadt

Luern (4168)

Konkursamtliche Nachlassliquidation

Der Nachlass des am 17. Januar 1989 verstorbenen Häfliger Leopold, geb. 6. Juli 1929, von Luern, Kunstmaler, wohnhaft gewesen Hirschengraben 50, Luern, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
 Datum der Liquidationseröffnung: 18. August 1989.
 Eingabefrist bis 2. Oktober 1989.

Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 12. September 1989, 14.30 Uhr, im Hotel Weinhof, Weystrasse 12, Luern.

Allfällige Drittsprüche an den Konkursaktiven sind umgehend beim unterzeichneten Konkursamt anzumelden.

Verwertungsantrag:
 Die Konkursverwaltung beantragt den Gläubigern, alle beweglichen Sachen sofort nach Ablauf der Eingabefrist durch öffentliche Versteigerung oder Freihandverkauf zu verwerten. Sofern die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig ist, gilt dieser Antrag als zum Beschlusse erhoben, wenn nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 12. September 1989 (mittags 12 Uhr) schriftlich (eingeschrieben) Einspruch erhebt.

6000 Luern, 29. August 1989 Konkursamt Luern-Stadt

Luern (4136)

Der Nachlass des am 3./4. Januar 1989 verstorbenen Lindegger-Baumann Franz Josef sel., geb. 15. September 1940, von Uffikon und Geunsee, Verkäufer, mit gesetzlichem Wohnsitz in Sursee, im Aufenthalt geworben in 6234 Triengen, Wilhöferstrasse, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
 Datum der Liquidationseröffnung: 8. August 1989.
 Eingabefrist: 20. September 1989.
 Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6018 Buttisholz, 28. August 1989 Konkursamt Sursee

Glarus (4171)

Gemeinschuldnerin: Theo Noser AG, Molliserstrasse 20, 8754 Nétstal.

Datum der Konkureröffnung: 21. Juli 1989.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 25. September 1989.

8750 Glarus, 6. September 1989 Konkursamt des Kantons Glarus

St. Gallen (4137)

Vorläufige Konkursanzeige

Gemeinschuldnerin: Hefti Charter-Reisen AG, Hauptstrasse 32, 9113 Degerheim.
 Konkureröffnung: 3. August 1989.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

9242 Oberuzwil, 28. August 1989 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Oberuzwil: F. Buchschacher

Aargau (4140)

Gemeinschuldnerin: Hofer-Hikisch Martina, 1962, von Affoltern im Emmental BE, Angestellte, Poststrasse 130, 8957 Spreitenbach.
 Datum der Konkureröffnung: 11. August 1989 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 21. September 1989.

5400 Baden, 25. August 1989 Konkursamt Baden

Aargau (4141)

Gemeinschuldner: Hofer Patrick, 1965, von Affoltern im Emmental BE, Netzelektriker, Poststrasse 130, 8957 Spreitenbach.
 Datum der Konkureröffnung: 11. August 1989 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 21. September 1989.

5400 Baden, 25. August 1989 Konkursamt Baden

Aargau (4139)

Gemeinschuldner: Peter Markus, 1953, von Hofstetten ZH, Transporteur, Baumgartenstrasse 12, 5506 Mägenwil AG, früher in 8302 Kloten.
 Datum der Konkureröffnung: 11. August 1989 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 21. September 1989.

5400 Baden, 25. August 1989 Konkursamt Baden

Aargau (4138)
 Gemeinschuldner: **Bächli Manfred**, 1963, von Würenlingen AG, Landwirt, Fluhmattstrasse 31, 5400 **Baden**.
 Datum der Konkursöffnung: 17. August 1989 (Insolvenzklärung).
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 21. September 1989.
 5400 Baden, 28. August 1989 Konkursamt Baden

Aargau (4172)
 Gemeinschuldner:
 a. **CAD Engineering Rapperswil AG**, Industriestrasse 2, 5102 **Rapperswil**.
 b. **CAD Tools AG**, Industriestrasse 2, 5102 **Rapperswil**.
 Datum der Konkursöffnungen: 16. Dezember 1988.
 Ordentliche Verfahren.
 Eingabefrist für Forderungen: 3. Oktober 1989 (Wert 16. Dezember 1988).
 Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, 6. September 1989, 14.30 Uhr, Restaurant «Horners», Henschicken (Autobahnausfahrt Lenzburg, Richtung Wohlen).
 Die Konkursverwaltung beantragt der Gläubigerversammlung die beiden Konkursverfahren zu vereinigen und mit der Durchführung eine ausserschlichtende Konkursverwaltung zu beauftragen. Falls die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig ist und die Mehrheit der bekannten Gläubiger nicht bis zum 7. September 1989 dagegen beim Konkursamt Lenzburg Einspruch erhebt, gelten die hievorgestellten Anträge als genehmigt.
 Eigentumsansprüche sind unverzüglich einzureichen.
 Die unter Nr. 122 671 der Firma CAD Engineering Rapperswil AG sowie Nr. 123148 der CAD Tools AG ausgestellten Grossstamenerklärungen zum steuerfreien Warenbezug werden hiermit widerrufen.
 5600 Lenzburg, 28. August 1989 Konkursamt Lenzburg

Vaud (4096)
 Faillie: **Cirafci Dominique**, né le 3 septembre 1932, administrateur, chemin de Margerol 5, 1012 **Pully**.
 Propriétaire d'immeubles sis dans la commune de La Chaux-de-Fonds, rue du Nord 54-56, art. no 11529, folio no 32, et dans la commune du Locle, rue de France, art. no 6420, folio no 14.
 Copropriétaire d'immeubles sis dans la commune du Locle, avenue de l'Hôtel-de-Ville, art. no 5325, folio no 85.
 Propriétaire d'immeubles dans la commune d'Orvin, au lieu dit «Plan-Dessous», feuillet no 1568.
 Date du prononcé: 27 juillet 1989.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour l'indication des servitudes: 14 septembre 1989.
 1001 Lausanne, 22 août 1989 Office des faillites

Vaud (4125)
 Faillie: **Espace Cuisine S.A.**, chemin de Maillefer 37, 1052 **Le Mont-sur-Lausanne**.
 Date du prononcé: 10 août 1989.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 21 septembre 1989.
 1001 Lausanne, 25 août 1989 Office des faillites: M. Vodoz, substitut A

Vaud (4173)
 Faillie: **Algor S.A.**, siège: avenue Mon-Repos 24, à **Lausanne**, locaux commerciaux: avenue de France 36, à **Lausanne**. But: commerce et distribution de produits électroménagers.
 Date du prononcé: 17 août 1989.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 21 septembre 1989.
 Les déclarations de grossistes émises sous no 765376 sont révoquées par la présente publication.
 1001 Lausanne, 29 août 1989 Office des faillites

Vaud (4097)
 Société faillie: **Equity Management Services S.A.**, siège précédemment à Genève, actuellement à 1260 **Nyon**.
 Date de l'ouverture de la faillite: 5 avril 1989.
 Délai pour les productions: 1er octobre 1989.
 Les débiteurs de la faillite sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.
 Toutes les informations nécessaires seront communiquées lors de la première assemblée des créanciers qui aura lieu le mercredi 6 septembre 1989, à 14 h. 30, au Château de Nyon (salle du Tribunal, 2e étage).
 Une commission de surveillance est proposée par avis séparé aux créanciers connus.
 Pour les personnes non atteintes, ledit avis peut être demandé à l'office des poursuites et faillites de Nyon.
 Si l'assemblée n'est pas valablement formée, la commission proposée sera constituée sauf opposition écrite de la part de la majorité des créanciers dans le délai de 10 jours après l'assemblée, soit au 16 septembre 1989, à l'office des poursuites et faillites de Nyon.
 1260 Nyon, 15 août 1989 Office des faillites de Nyon: J. Froidevaux, préposé

Valais (4142)
 Faillie: **Editions Spiridon SA**, 1922 **Salvan**.
 Date de l'ouverture de la faillite: 10 août 1989.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 21 septembre 1989.
 1890 St-Maurice, 28 août 1989 Office des faillites de St-Maurice: A. Levet, préposé

Genève (4098)
 Faillie: **Falcontrast Financial Limited**, achat et vente de titres et services y relatifs ayant son siège rue de l'Athénée 19, c/o **Leu Frères SA**, à **Genève**.
 Date de l'ouverture de la faillite: 9 janvier 1989.
 Délai pour les productions:
 créanciers en Europe: vendredi 29 septembre 1989.
 créanciers hors Europe: vendredi 20 octobre 1989.
 Toutes les informations nécessaires seront communiquées lors de la première assemblée des créanciers qui aura lieu à la salle des assemblées de l'office des poursuites et des faillites, place de la Taconnerie 7, 1204 Genève (Suisse), le 6 septembre 1989 à 9 h. 30.
 Une commission de surveillance est proposée par avis séparé aux créanciers connus.

Pour les personnes non atteintes, ledit avis peut être demandé à l'office des poursuites et faillites de Genève.
 Si l'assemblée n'est pas valablement formée, la commission proposée sera constituée sauf opposition écrite de la part de la majorité des créanciers dans le délai de 10 jours après l'assemblée, soit au 16 septembre 1989, à l'office des poursuites et faillites de Genève.
 1211 Genève 3, 1er septembre 1989
 Office des poursuites et faillites
 Le directeur-adjoint: Ladislav Klement

Einstellung des Konkursverfahrens Suspension de la liquidation Sospensione della procedura

(SchKG-LP-LEF 230)

Zürich (4174)
 Über **Iacovino Danilo**, geb. 11. November 1955, Verkaufsleiter, von Oberengstringen ZH, Gartenstrasse 37, 8102 **Oberengstringen**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 10. Juli 1989 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 24. August 1989 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 11. September 1989 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 1500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 8049 Zürich, 28. August 1989 Konkursamt Höngg-Zürich: W. Kunz, Notar-Stellvertreter

Zürich (4099)
 Über die **Antapex GmbH in Liquidation**, Dufourstrasse 147, 8008 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 11. April 1989 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 22. August 1989 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 11. September 1989 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 8034 Zürich, 23. August 1989 Konkursamt Riesbach-Zürich Postfach, 8034 Zürich: M. Kägi, Notar-Stellvertreter

Zürich (4143)
 Über die **Galeati AG**, mit Sitz in **Dietikon**, Schächlistrasse 19, 8953 **Dietikon**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 15. Juni 1989 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 25. August 1989 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 11. September 1989 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 8953 Dietikon, 28. August 1989 Konkursamt Dietikon Zentralstrasse 19, 8953 Dietikon

Schwyz (4100)
 Über die **Farmex AG**, mit Sitz in **Brunnen**, Gemeinde Ingenbohl, ist durch Verfügung des Einzelrichters des Bezirkes Schwyz, 6430 **Schwyz**, am 17. August 1989 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung vom 22. August 1989 gemäss Art. 230 SchKG mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger beim unterzeichneten Konkursamt innert 10 Tagen seit dieser Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Verfahrens verlangt und einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 6430 Schwyz, 24. August 1989 Konkursamt Schwyz

Schwyz (4101)
 Über die **Fly-in AG**, mit Sitz in **Brunnen**, Gemeinde Ingenbohl, ist durch Verfügung des Einzelrichters des Bezirkes Schwyz, 6430 **Schwyz**, am 17. August 1989 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung vom 22. August 1989 gemäss Art. 230 SchKG mangels Aktiven eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger beim unterzeichneten Konkursamt innert 10 Tagen seit dieser Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Verfahrens verlangt und einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 6430 Schwyz, 24. August 1989 Konkursamt Schwyz

Solothurn (4102)
 Gemeinschuldnerin: **HT Hybrid Technologie AG**, Traubenweg 11, 2540 **Grenchen**.
 Konkursöffnung: 28. Juli 1989.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 11. September 1989 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrage von Fr. 3000.- (Nachbezugsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 2540 Grenchen, 22. August 1989 Konkursamt Lebern Filiale Grenchen-Bettlach

Aargau (4144)
 Das Gerichtspräsidium Baden eröffnete mit Beschluss vom 26. Mai 1989 den Konkurs über die Firma **Litex Management & Beratungs AG**, mit Sitz in **Baden**, Postadresse: c/o **Audex Treuhänder AG**, Löwenstrasse 20, 8001 **Zürich**, stellte ihn aber auf Antrag der Konkursverwaltung mit Beschluss vom 4. Juli 1989 mangels Aktiven wieder ein.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis längstens 11. September 1989 die Durchführung des Verfahrens verlangt, unter gleichzeitiger Leistung eines Kostenvorschusses von Fr. 3500.- (Nachforderungsrecht vorbehalten), wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 5400 Baden, 28. August 1989 Konkursamt Baden

Kollokationsplan Etat de collocation-Graduatoria

(SchKG-LP-LEF 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich (4126)

Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die **Montraiteur AG**, Uraniastrasse 7, 8001 **Zürich**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Zürich (Altstadt), Bleicherweg 5, 8001 **Zürich**, zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 1. September 1989 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert der gleichen Frist sind schriftlich beim Konkursamt Zürich (Altstadt) einzureichen:
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
 8001 Zürich, 25. August 1989 Konkursamt Zürich (Altstadt): Ch. Rengel, Notar-Stellvertreter

Zürich (4145)

Im Konkurs über **Baur André**, 25. Juni 1956, von Zürich und Höfen BE, Geschäftsführer, verheiratet, Inhaber der Einzelfirma PRZ Reinigungen Zürich, in Neftenbach, nunmehr wohnhaft Hechtstrasse 5a, 8942 **Oberrieden**, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wülflingen-Winterthur, Bahnhofplatz 12, 8400 **Winterthur**, zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Amtsblatt des Kantons Zürich vom 1. September 1989 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Winterthur anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
 a. beim Bezirksgericht Winterthur als Aufsichtsbehörde:
 - Beschwerden gegen die Auscheidung der Kompetenzstücke,
 b. beim Konkursamt Wülflingen-Winterthur:
 - Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche.
 8400 Winterthur, 1. September 1989 Konkursamt Wülflingen-Winterthur

Lucern (4103)

Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über **Guggisberg Marties**, geb. 23. September 1939, von Zimmerwald BE, kaufmännische Angestellte, Ahornweg 2, **Emmenbrücke**, liegt der Kollokationsplan zur Einsichtnahme der beteiligten Gläubiger beim unterzeichneten Konkursamt auf.
 Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung an beim Amtsgerichtspräsidenten I des Amtes Hochdorf anhängig zu machen. Erfolgt keine Anfechtung, so wird der Kollokationsplan rechtskräftig.
 Gleichzeitig liegt auch das Inventar auf.
 6020 **Emmenbrücke**, 22. August 1989 Konkursamt Hochdorf

Lucern (4127)

Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die **Garage Amhof AG**, Betrieb einer Autogarage mit Reparaturwerkstatt, Kauf und Verkauf von Autos und Ersatzteilen, Hohenrainstrasse 65, **Hohenrain**, Post: 6280 **Hochdorf**, liegt der Kollokationsplan zur Einsichtnahme der beteiligten Gläubiger beim unterzeichneten Konkursamt auf.
 Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung an beim Amtsgerichtspräsidenten I des Amtes Hochdorf anhängig zu machen. Erfolgt keine Anfechtung, so wird der Kollokationsplan rechtskräftig.
 Gleichzeitig liegt auch das Inventar auf.
 6020 **Emmenbrücke**, 24. August 1989 Konkursamt Hochdorf

Schwyz (4146)

Neuaufgabe des Kollokationsplanes
 Im Konkurs über die **Bootswert Phönix AG**, **Gersau**, liegt der abgeänderte Kollokationsplan infolge einer neuen retentionsversicherten Forderung der **Montedison Overseas AG**, Zug, beim Notariat und Konkursamt **Gersau**, Ausserdorfstrasse, 6442 **Gersau**, neu auf.
 Klagen auf Anfechtung dieser Forderung sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Amtsblatt des Kantons Schwyz vom 1. September 1989 durch Klageschrift beim Einzelrichter des Bezirksgerichtes **Gersau**, 6442 **Gersau**, anzuheben.
 Die Einsichtnahme in den Kollokationsplan ist vorgängig unter Tel. 041 84 14 65 oder 041 37 28 74 anzumelden.
 6442 **Gersau**, 28. August 1989 Konkursamt **Gersau**

Glarus (4147)

Im Konkurs **ED Rezag Glarus**, Spielhof 14a, 8750 **Glarus**, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern bei der unterzeichneten Konkursverwaltung zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet gerichtlich anhängig zu machen. Erfolgt keine Anfechtung, wird der Plan rechtskräftig.
 8750 **Glarus**, 1. September 1989 Konkursamt des Kantons **Glarus**

- Solothurn** (4104)
Kollokationsplan und Inventar
Im summarischen Konkursverfahren über **Mijatov-Meister Liselotte**, 1948, von Derendingen, in 2540 Grenchen, Kirchstrasse 17. Gesellschafterin der Kollektivgesellschaft **Adrian Tours, Liselotte + Nikola Mijatov-Meister**, sowie Inhaberin des im Handelsregister nicht eingetragenen Fotostudios und Nähateliers «Studio M», liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen, von der Bekanntmachung an gerechnet, gerichtlich anhängig zu machen (Richteramt Solothurn-Lebern, Solothurn), andernfalls der Plan als anerkannt betrachtet wird.
Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde (Schuldbetreibung und Konkurskammer des Obergerichtes, Solothurn) einzureichen und beim Konkursamt Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG.
2540 Grenchen, 24. August 1989 Konkursamt Lebern
Filiale Grenchen-Bettlach
- Solothurn** (4105)
Kollokationsplan und Inventar
Im summarischen Konkursverfahren über **Mijatov Nikola**, 1953, Angestellter, jugoslawischer Staatsangehöriger, in 2540 Grenchen, Kirchstrasse 17. Gesellschafter der Kollektivgesellschaft **Adrian Tours, Liselotte + Nikola Mijatov-Meister**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen, von der Bekanntmachung an gerechnet, gerichtlich anhängig zu machen (Richteramt Solothurn-Lebern, Solothurn), andernfalls der Plan als anerkannt betrachtet wird.
Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde (Schuldbetreibung und Konkurskammer des Obergerichtes, Solothurn) einzureichen und beim Konkursamt Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG.
2540 Grenchen, 24. August 1989 Konkursamt Lebern
Filiale Grenchen-Bettlach
- St. Gallen** (4148)
Neuaufgabe des Kollokationsplans zufolge einer weiteren Forderung der 2. Klasse
Gemeinschuldner: **Ronconi-Frischknecht Arnold**, geb. 6. März 1950, von Herisau, EDV-Berater, Stolzenberg, 9525 Lenggenwil, ehemals Komplementär der im Handelsregister gelöschten Kommanditgesellschaft «A. Ronconi & Co», Murgwil, 9552 Bronschhofen.
Aufgabe- und Anfechtungsfrist bis 14. September 1989.
9242 Oberuzwil, 28. August 1989 Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle Oberuzwil:
U. Ghirlanda
- St. Gallen** (4178)
Kollokationsplan und Inventar
Gemeinschuldner: **Bill Paul**, 1929, Hauptstrasse 102, 9434 Au SG.
Aufgabe- und Anfechtungsfrist: 4. bis 11. September 1989.
9475 Sevelen, 1. September 1989 Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, 9475 Sevelen:
T. Hardegger
- St. Gallen** (4175)
Kollokationsplan und Inventar
Gemeinschuldner: **Kühnis Ivo**, 1962, von Oberriet SG, wohnhaft Alte Landstrasse 9, 9450 Altsätten.
Aufgabe- und Anfechtungsfrist: 4. bis 11. September 1989.
9475 Sevelen, 1. September 1989 Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, 9475 Sevelen:
T. Hardegger
- St. Gallen** (4176)
Kollokationsplan und Inventar
Gemeinschuldner: **Thonhauser Josef**, 1953, Unterstüdlstrasse 29, 9470 Buchs.
Aufgabe- und Anfechtungsfrist: 4. bis 11. September 1989.
9475 Sevelen, 1. September 1989 Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, 9475 Sevelen:
T. Hardegger
- St. Gallen** (4177)
Kollokationsplan und Inventar
Gemeinschuldnerin: **Tschümperlin Marlies**, 1947, von Schwyz und St. Gallen, ohne festen Wohnsitz, wohnhaft gewesen Restaurant Prodalp, 8897 Flumserberg-Tannenheim, und Restaurant Linde, Buchackern, 8586 Erlen.
Aufgabe- und Anfechtungsfrist: 4. bis 11. September 1989.
9475 Sevelen, 1. September 1989 Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, 9475 Sevelen:
T. Hardegger
- Aargau** (4106)
Im summarischen Konkursverfahren des **Ruo Vincenzo**, geb. 1960, Maler, italienischer Staatsangehöriger, in 5212 Hausen, Stückstrasse 14, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Brugg zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 14. September 1989 beim Bezirksgericht Brugg bzw. beim Gerichtspräsidium Brugg anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
5200 Brugg, 24. August 1989 Konkursamt Brugg
- Aargau** (4179)
Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis
Im ordentlichen Konkursverfahren des **Gutersohn Max**, geb. 1942, Kaufmann, von Matzingen TG, in Windisch, Chapfstrasse 6, Inhaber der Einzelirma Handel mit Textilien, insbesondere für den Wohnbedarf, liegen das Inventar und der Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Brugg zur Einsicht auf.
- Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Lastenverzeichnisses sowie Beschwerden gegen das Inventar**, sind bis längstens 14. September 1989 beim Bezirksgericht Brugg bzw. beim Gerichtspräsidium Brugg anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
5200 Brugg, 29. August 1989 Konkursamt Brugg
- Aargau** (4181)
Im summarischen Konkursverfahren des **Jehle Karl**, geb. 1947, von Schaffhausen, Mechaniker, Industriestrasse 9, 5033 Buchs, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind längstens bis 14. September 1989 beim Bezirksgericht Aarau bzw. beim Gerichtspräsidium Aarau anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.
5036 Oberentfelden, 1. September 1989 Konkursamt des Bezirks Aarau,
5036 Oberentfelden
- Aargau** (4180)
Im summarischen Liquidationsverfahren des **Soland Emil**, geb. 1918, von Trimbach SO, in 5004 Aarau, Delfterstrasse 21 wohnhaft gewesen, gestorben am 31. Mai 1989, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind längstens bis 14. September 1989 beim Bezirksgericht Aarau bzw. beim Gerichtspräsidium Aarau anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.
5036 Oberentfelden, 1. September 1989 Konkursamt des Bezirks Aarau,
5036 Oberentfelden
- Vaud** (4107)
Faillie: **Domicil S.A.**; chemin du Bois-de-la-Fontaine 11, 1007 Lausanne (commerce et représentation de minéraux, cristaux et produits électroniques).
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition au 11 septembre 1989, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendication de propriété, art. 49 et 80 OOF).
1001 Lausanne, 1er septembre 1989 Office des faillites de Lausanne:
Ch. Kammermann, préposé
- Vaud** (4149)
Faillie: **Bionda-Camana Jean-Pierre dit Camana Jean**, né le 28 avril 1929, originaire d'Italie, domicilié à 1096 Villelte (bureau «Jibici Advertising», galeries St-François B, 1002 Lausanne), conseiller en publicité.
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition au 11 septembre 1989, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables, art. 32 OOF).
La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendications de propriété, art. 49 et 80 OOF).
1096 Cully, 1er septembre 1989 Office des faillites de Lavaux:
J.-P. Allaz, préposé
- Vaud** (4128)
Faillie: **Matos SA**, toutes activités en rapport avec l'architecture d'intérieur, la création, la confection, la vente, la diffusion et la location de mobilier et de systèmes d'exposition, siège: rue de Lausanne 47, 1110 Morges.
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition: 11 septembre 1989, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1110 Morges, 1er septembre 1989 Office des faillites de Morges:
R. Chappuis, préposé
- Vaud** (4182)
Faillie: **Perroud Lucienne**, née le 12 décembre 1959, originaire de Tornay-le-Grand, commerçante, impasse de la Reine-Berthe 6, 1530 Payerne. Ancienne exploitante du magasin «Videobole», rue de la Gare 43, 1530 Payerne.
Date du dépôt: 2 septembre 1989.
Délai pour intenter action en opposition: 12 septembre 1989, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est également déposé, art. 32 al. 2 OOF.
Dans le même délai, les créanciers peuvent demander la cession des droits de la masse (art. 49 et 80 OOF), concernant des revendications admises.
1530 Payerne, 23 août 1989 Office des faillites de Payerne:
J.-C. Chaignat, substitué

Schluss des Konkursverfahrens Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento

(SchKG - LP - LEF 268)

Zürich (4150)
Das Konkursverfahren über **PTS Promotion-Team-Service AG**, mit Sitz in 8006 Zürich, Otikerstrasse 61, bei Margot Pfister, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 24. August 1989 als geschlossen erklärt worden.
8028 Zürich, 28. August 1989 Konkursamt Fluntern-Zürich

Zürich (4183)
Das Konkursverfahren über **Garzetti Marco**, geb. 6. Januar 1959, von Zürich, Wibichstrasse 88, 8037 Zürich, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma Annales Verlag M. Garzetti, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 28. August 1989 als geschlossen erklärt worden.
8042 Zürich, 29. August 1989 Konkursamt Unterstrass-Zürich:
H. Hugentobler, Notar

Luzern (4184)
Das Konkursverfahren über **Bertoldi Alessandro**, geboren am 29. Oktober 1964, von Kriens, Sanitär-Installateur, Leibischstrasse 36, 6033 Buchrain, ist durch Verfügung vom 24. August 1989 des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land als geschlossen erklärt worden.
6000 Luzern, 28. August 1989 Konkursamt Luzern-Land

Luzern (4185)
Das Konkursverfahren über **Schwarzentruber Helena**, geb. 20. Juni 1957, von Römerswil LU, Serviceangestellte, Friedenstrasse 2, 6004 Luzern, ist durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten III von Luzern-Stadt vom 25. August 1989 als geschlossen erklärt worden.
6000 Luzern, 29. August 1989 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (4108)
Die konkursamtliche Nachlassliquidation der ausgeschlagenen Hinterlassenschaft des **Schneeberger Jakob**, geb. 15. März 1926, von Lotzwil BE, wohnhaft gewesen in Emmen, Oberhofstrasse 7, Emmenbrücke, verstorben am 17. November 1988, ist durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf am 22. August 1989 als geschlossen erklärt worden.
6020 Emmenbrücke, 22. August 1989 Konkursamt Hochdorf

Obwalden (4186)
Das Konkursverfahren über **Odermatt Jörg**, 55, von Dallenwil, ehemals Gipsergeschäft, Industriestrasse, 6074 Giswil, nun in Dossen, 6073 Flüeli-Ranft, ist durch Beschluss der Obergerichtskommission des Kantons Obwalden vom 22. August 1989 als geschlossen erklärt worden.
6060 Sarnen, 26. August 1989 Konkursamt Obwalden:
Leo Müller

Nidwalden (4151)
Das Konkursverfahren über **Estermann-Erisman Adelheid**, 1936, von Muri AG, Psycholog, Eheberatungsinstitut «Estrema», früher Schützenmatte B 15, 6362 Stansstad, nunmehr Zürichstrasse 16, 6004 Luzern, ist mit Entscheid des Konkursrichters Nidwalden vom 17./28. August 1989 als geschlossen erklärt worden.
6052 Hergiswil, 28. August 1989 Konkursamt Nidwalden
Buolerlistrasse 15, 6052 Hergiswil

Nidwalden (4152)
Das Konkursverfahren über **Peterer Anni**, 1958, von Appenzel, Verkäuferin, Hansmatt 9, 6370 Stans ist mit Entscheid des Konkursgerichtes Nidwalden vom 17./28. August 1989 als geschlossen erklärt worden.
6052 Hergiswil, 28. August 1989 Konkursamt Nidwalden
Buolerlistrasse 15, 6052 Hergiswil

Nidwalden (4153)
Das Konkursverfahren über **Wigger Beat**, 1961, von Hasle LU, Servicemonteur, Zielmatte 12a, 6362 Stansstad, ist mit Entscheid des Konkursgerichtes Nidwalden vom 17./28. August 1989 als geschlossen erklärt worden.
6052 Hergiswil, 28. August 1989 Konkursamt Nidwalden
Buolerlistrasse 15, 6052 Hergiswil

St. Gallen (4129)
Gemeinschuldner: **Morf Werner**, Dachdecker/Wirt, ehemals Restaurant «Adler», Ruppen, 9450 Altsätten, nun Tierheim Tanenholz, 9428 Walzenhausen.
Schlussverfügung vom 22. August 1989.
9001 St. Gallen, 25. August 1989 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Eisenhut

St. Gallen (4130)
Gemeinschuldner: **Belleville Axel**, 1946, von Bourges (F), Birkenaustrasse 4, 9470 Buchs.
Verfügung vom 18. August 1989.
9475 Sevelen, 1. September 1989 Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, 9475 Sevelen:
F. Bucher

St. Gallen (4131)
Gemeinschuldnerin: **Inoxan Sargans AG in Liquidation**, Zürcherstrasse 7, 7320 Sargans; v. d. Walter Hässig, Amtsvormund, Am Platz 6, 7310 Bad Ragaz.
Verfügung vom 22. August 1989.
9475 Sevelen, 1. September 1989 Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, 9475 Sevelen:
T. Hardegger

St. Gallen (4154)
Gemeinschuldner: **Hänny Armin**, 1945, von Safien GR, wohnhaft Sarganserstrasse 43, 8887 Mels.
Verfügung vom 14. August 1989.
9475 Sevelen, 1. September 1989 Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, 9475 Sevelen:
T. Hardegger

St. Gallen (4155)
Gemeinschuldnerin: **Pfister Monika**, 1964, von Dübendorf, wohnhaft Calandastrasse 11, 7310 Bad Ragaz.
Verfügung vom 14. August 1989.
9475 Sevelen, 1. September 1989 Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, 9475 Sevelen:
T. Hardegger

Aargau (4159)
Das Konkursverfahren über **Hanselmann René**, 1958, von Sennwald SG, Werkzeugmaschinen, Alb. Zwysiggstrasse 49, 5430 Wettlingen, nun in 9451 Eichberg, Hopfengarten, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidiums Baden vom 18. August 1989 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 22. August 1989 Konkursamt Baden

Aargau (4157)
Das Konkursverfahren über **Aebischer Wolfgang**, 1950, von Rüschege BE, Druckereiangestellter, Fliederstrasse 5, 5430 Wettlingen, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidiums Baden vom 22. August 1989 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 23. August 1989 Konkursamt Baden

Aargau (4158)
Das Konkursverfahren über **Aebischer-Giger Elisabeth**, 1957, von Rüschege BE, Hausfrau, Fliederstrasse 5, 5430 Wettlingen, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidiums Baden vom 22. August 1989 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 23. August 1989 Konkursamt Baden

Aargau (4156)
Das Konkursverfahren über **Schott Hans-Rudolf**, 1942, von Meisberg BE, Finanzverwalter, Fislisbach AG, nun in 8957 Sprellenbach, Güterstrasse 4, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidiums Baden vom 25. August 1989 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 28. August 1989 Konkursamt Baden

Aargau (4160)
Das Konkursverfahren über **Bott Marcel**, geb. 1963, Angestellter, von Urnäsch, in 5610 Wohlen, Obere Farnbühlstrasse 19, nun in 5507 Melligen, Stetterstrasse 6, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidiums Bremgarten vom 17. August 1989 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 1. September 1989 Konkursamt Bremgarten, 5400 Baden

Aargau (4161)
Das Konkursverfahren über **Gehrig Rolf**, geb. 1941, Werkzeugmacher, von Künen, in 5620 Bremgarten, Sonnengutstrasse 2, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidiums Bremgarten vom 8. August 1989 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 1. September 1989 Konkursamt Bremgarten, 5400 Baden

Aargau (4162)
Das Konkursverfahren über **Weidmann Markus**, geb. 1949, Verkäufer, von Zürich, in 5620 Bremgarten, Austrasse 12b, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidiums Bremgarten vom 8. August 1989 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 1. September 1989 Konkursamt Bremgarten, 5400 Baden

Aargau (4187)
Der Präsident des Bezirksgerichts Zurzach hat mit Urteil vom 16. August 1989 das summarische Konkursverfahren über **Linder Daniel**, geb. 1961, Dachdecker, von Linden BE, in 8437 Zurzach, Salzstrasse 8, als geschlossen erklärt.

5200 Brugg, 1. September 1989 Konkursamt Zurzach, 5200 Brugg

Ticino (4109)
La liquidazione del fallimento di **Ballerini Giorgio**, **Canobbio**, è stata dichiarata chiusa con decreto del 23 agosto 1989 della Pretura del Distretto di Lugano.

6901 Lugano, 24 agosto 1989 Ufficio esecuzione e fallimenti circondario 2, 6901 Lugano Per l'Ufficio: A. Cerri, uff.

Valais (4191)
Faillite: **Savioz Jean Marc**, installateur sanitaire, 3960 Corin. Par décision du 28 août 1989, le juge-instructeur III du district de Sierre a prononcé la clôture de la liquidation de la faillite susmentionnée.

3960 Sierre, 29 août 1989 Office des faillites de Sierre: J. Lamon, préposé

Valais (4190)
Faillite: **SI Les Jumeaux Crans SA**, 3963 Crans. Par décision du 28 août 1989, le juge-instructeur I du district de Sierre a prononcé la clôture de la liquidation de la faillite susmentionnée.

3960 Sierre, 29 août 1989 Office des faillites de Sierre: J. Lamon, préposé

Valais (4188)
Par décision du 22 août 1989, le juge-instructeur I des districts d'Hérens et Conthey a prononcé la clôture de la faillite de **Hôtel Restaurant Le Méridien SA**, de siège social à Conthey.

1963 Vétroz, 29 août 1989 Office des faillites de Conthey: R. Vergère, préposé

Valais (4189)
Par décision du 21 août 1989, le juge-instructeur I des districts d'Hérens et Conthey a prononcé la clôture de la faillite **Viropa SA**, de siège social à Conthey.

1963 Vétroz, 29 août 1989 Office des faillites de Conthey: R. Vergère, préposé

Widerruf des Konkurses - Révocation de la faillite Rivocazione del fallimento

(SchKG-LP-LEF 195, 196, 317)

Solothurn (4132)
Der unterm 21. April 1989 über **Zaugg Jürg**, 1958, Modellbau, Gartenstrasse 2, 4658 Däniken, eröffnete Konkurs ist zufolge Befriedigung sämtlicher Gläubiger durch Verfügung des Konkursrichters von Olten-Gösgen am 16. August 1989 widerrufen worden.

4600 Olten, 1. September 1989 Konkursamt Olten-Gösgen

Thurgau (4163)
Der am 28. November 1988 über **Pellegrini Lino**, Weststrasse 19, 8353 Mettendorf, Mitglied der Kollektivgesellschaft Pellegrini + Co., Langnau am Albis, eröffnete Konkurs ist infolge Rückzuges sämtlicher Konkursbeiträge durch Verfügung des Bezirksgerichts Frauenfeld vom 7. Juli 1989 widerrufen und der Gemeinschuldner in die Verfügung über sein Vermögen wieder eingesetzt worden.

8512 Thundorf, 28. August 1989 Konkursamt Frauenfeld, Betreibungsamt Thundorf

Konkurssteigerung Vente aux enchères publiques après faillite Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG-LP-LEF 257-259)

Ticino (3980)
Avviso d'incanto unico
Fallita: **Baery Baupromotions A.G.**, via Franzoni 11, Locarno. Immobili da realizzare: nel comune di Intragna, zona RFD. Ubicazione: Case del Sarto.

Denominazione	Mappa n.	Superficie m ² .
abitazione	. 869 A	102
prato	b	397

Si osserva che i lavori di costruzione dell'immobile non sono ancora ultimati.
Valore complessivo di stima peritale: fr. 300 000.-
Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 5 settembre 1989.
Data e luogo dell'incanto: 28 settembre 1989, alle ore 15, nella sala comunale di Intragna.

6600 Locarno, 17 agosto 1989 Ufficio esecuzione e fallimenti Per l'Ufficio: G. F. Cavalli, uff.

Nachlassverträge Concordats - Concordati

**Nachlass-Stundung und
Aufruf zur Forderungseingabe
Sursis concordataire et appel aux créanciers
Moratoria del concordataria
e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti**
(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.
Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.
Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.
I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.
I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Nidwalden (4164)
Schuldner: **Bieri Albert**, Chlebäckerei, Schulhausstrasse 1, 6052 Hergiswil.
Datum der Stundungsbewilligung: 17. August 1989 durch das Obergericht des Kantons Nidwalden, Abteilung Schuldbetreibung und Konkurs.
Dauer der Stundung: 4 Monate, d. h. vom 17. August 1989 bis und mit 18. Dezember 1989.
Sachwalter: HP. Stamm + Co., vormals Dr. Frank + Co, Sachwalterbüro, Theaterstrasse 1, 6002 Luzern.
Eingabefrist: 20 Tage, d. h. bis und mit 22. September 1989.
Gläubigerversammlung: Dienstag, 21. November 1989, 14 Uhr, im Restaurant-Schützenhaus, Horwerstrasse 93, 6005 Luzern.
Aktenaufgabe: 10 Tage vor der Gläubigerversammlung auf dem Büro des Sachwalters.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen, berechnet auf den 17. August 1989, innerhalb der Eingabefrist dem Sachwalter schriftlich anzumelden unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel in Original oder Fotokopie. Gläubiger, die ihre Forderung nicht oder verspätet anmelden, gehen ihres Stimmrechts verlustig.
Gleichzeitig werden alle Personen, welche auf Vermögensstücke Ansprüche machen, die sich im Besitze des Schuldners befinden, aufgefordert, diese Ansprüche innert der Eingabefrist unter Beilage der Beweismittel beim Sachwalter anzumelden.
Der Nachlass-Schuldner schlägt seinen Gläubigern einen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung vor. An der Gläubigerversammlung sind daher Liquidator und Gläubigerausschuss zu wählen.

Um ein bestmögliches Liquidationsergebnis zu erzielen und hohe Massschulden (Mietzinsen) zu vermeiden, erachtet sich der Sachwalter als ermächtigt, das Inventar vorzeitig freihändig oder steigerungsweise zu verwerten. Falls die Mehrheit der Gläubiger nicht bis zum 30. September 1989 schriftlich (eingeschrieben) Einsprache erhebt, wird angenommen, dass sie den Sachwalter hierzu ausdrücklich ermächtigt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Die Gläubiger werden eingeladen, innert gleicher Frist allfällige Angebote dem Sachwalter einzureichen.

6002 Luzern, 29. August 1989
Der gerichtlich bestellte Sachwalter:
HP. Stamm + Co, vormals Dr. Frank + Co, Sachwalterbüro

Aargau (4062)
Das Bezirksgericht Bremgarten hat in seiner Sitzung vom 17. August 1989, Herr **Rudi Laszlo**, geb. 1958, Portier, Juchliweg 1, 5610 Wohlen, vorerst eine viermonatige Nachlass-Stundung bewilligt.
Datum der Bewilligung: 17. August 1989.
Dauer der Stundung: vier Monate, das heisst bis und mit 17. Dezember 1989.

Einfabefrist: 28. August bis und mit 18. September 1989.
Sachwalterin: Rjsag GmbH, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, Staufen; Postadresse: Postfach, 5600 Lenzburg 1.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben des Gemeinschuldners (Wert 17. August 1989), mit gesonderter Zinsrechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, unter Beilage der Beweismittel (Auszug, Fakturen, Schuldschein usw.) während der obgenannten Eingabefrist, der Sachwalterin anzumelden.
Im Unterlassungsfalle sind sie bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.
Mitteilungen über die Gläubigerversammlung erfolgen später.
5603 Staufen, 22. August 1989 Die Sachwalterin:
Risag GmbH, Lenzburg
Kornweg 7, 5603 Staufen

Ticino (4165)
La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, comunica che, con decisione 24 agosto 1989, ha concesso una moratoria di 4 mesi a scopo di concordato alla **TIC Systems Ltd., Pazzallo**.
Quale commissario del concordato è stato nominato il sig. Severino Albertoni, contabile dipl. fed., Pambio Noranco.
6900 Lugano, 28 agosto 1989 Il Pretore:
Avv. Paolo Ermotti

Verlängerung der Nachlass-Stundung Prorogation du sursis concordataire Proroga della moratoria

(SchKG 295, Abs. 4 - LP 295, al. 4 - LEF 295, cpv. 4)

Wallis (4196)
Der Instruktionsrichter I des Bezirkes Visp hat mit Entscheid vom 7. August 1989 die an die **Touristica Grächen AG, 3925 Grächen**, gewährte Nachlass-Stundung von 4 Monaten um 2 Monate, das heisst bis zum 24. Oktober 1989 verlängert.
3900 Brig, 29. August 1989 Gerichtlich bestellter Sachwalter:
Alois Kämpfen, dipl. Bücherexperte

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

**Délibération sur l'homologation du concordat
Deliberazione sull'omologazione del concordato**

(SchKG-LP-LEF 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.
Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience all'udienza per farvi valere le loro pour faire valoir leurs moyens- oppositions au concordato.
d'opposition.

Luzern (4193)
Schuldner: **Wandeler Peter**, Hirschengraben 35, 6003 Luzern, Inhaber der Einzelfirma Rent Record, Pfistergasse 3, 6003 Luzern.
Zeit und Ort der Verhandlung: Montag, 11. September 1989, 10 Uhr, Amtsgericht Luzern-Stadt, 1. Stock, Saal III, Grabenstrasse 2, Luzern.
Einwendungen gegen den Nachlassvertrag sind an der Verhandlung anzubringen.
6000 Luzern, 29. August 1989 Amtsgerichtspräsident III
Luzern-Stadt:
lic. iur. F. Bucher

Luzern (4192)
Schuldner: **Steiner Friedrich**, Betriebsingenieur, Alpenstrasse 4, 6004 Luzern.
Zeit und Ort der Verhandlung: Mittwoch, 13. September 1989, 9 Uhr, Amtsgericht Luzern-Stadt, Parterre, Saal I, Grabenstrasse 2, Luzern.
Einwendungen gegen den Nachlassvertrag sind an der Verhandlung anzubringen.
6000 Luzern, 29. August 1989 Amtsgerichtspräsident III
Luzern-Stadt:
lic. iur. F. Bucher

Ticino (4166)
La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, avverte che in applicazione dell'art. 304 LEF ha fissato per il giorno di martedì 12 settembre 1989, alle ore 15, nell'aula delle udienze, Palazzo di Giustizia, via Pretorio 16, Lugano, l'udienza per l'omologazione del concordato proposto ai propri creditori da **Frutor SA, Lugano**.
In questa sede i creditori potranno fare valere le loro opposizioni al concordato.
6900 Lugano, 28 agosto 1989 Il Pretore:
Avv. Paolo Ermotti

Kollokationsplan im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

Etat de collocation dans le concordat par abandon d'actif

Graduatoria nel concordato con abbandono dell'attivo

(SchKG-LP-LEF 250, 316g)

Bern (4167)
Kollokationsplan, Inventar und Abtretung von Ansprüchen an die Gläubiger

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung der Firma Velectra AG, Unterer Quai 31a, 2500 Biel, liegen der Kollokationsplan sowie das Inventar den beteiligten Gläubigern beim untenstehenden Liquidator zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des obigen Kollokationsplanes sowie Beschwerden bezüglich des Inventars sind innert der Einsprachefrist beim Richteramt I Biel anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 3. bis 13. September 1989. Gleichzeitig werden den Gläubigern im Sinne von Art. 316 lit. 1 SchKG gewisse bestrittene und schwer einbringliche Ansprüche, die zum Massavermögen gehören, zur Abtretung und zur eigenen Geltendmachung angeboten. Jeder Gläubiger der Nachlass-Schuldnerin kann bis 13. September 1989 die Abtretung der vorerwähnten Ansprüche verlangen.

2502 Biel, 1. September 1989

Der Liquidator: Jean Hirsbrunner
c/o Verex-Treuhand AG, 2502 Biel

Luzern (4194)

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung der Furrer & Co., Furrer-Apparatebau, Grünegstrasse 15, 6048 Horw, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern bei der gerichtlich bestellten Liquidatorin Reber + Partner AG, Inkasso- und Sachwalterbüro, Seeburgstrasse 20, 6002 Luzern, während 10 Tagen zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet wird.

6002 Luzern, 31. August 1989 Die gerichtlich bestellte Liquidatorin: Reber + Partner AG

Aargau (4133)

Im Nachlass-Liquidationsverfahren der Firma Brabal AG, Erlengweg 2, in 8962 Bergdietikon, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern vom 4. bis mit 13. September 1989 unter telefonischer Anmeldung (064 51 73 73) beim Liquidator zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind längstens bis 13. September 1989 beim Bezirksgericht Baden, 1. Abt., anhängig zu machen, ansonsten der Kollokationsplan anerkannt und rechtskräftig wird.

Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse, Verantwortlichkeitsklage usw. im Sinne von Art. 260 SchKG beim Liquidator schriftlich geltend zu machen, ansonsten Verzicht angenommen wird.

Im weiteren wird die Grossisten-Nr. 105498 mit sofortiger Wirkung widerrufen.

5603 Staufen, 24. August 1989

Die Liquidatorin:
Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand,
Postfach 4017, 5603 Staufen

Nachlass-Stundungsgesuch

Demande de sursis concordataire

Domanda di moratoria concordataria

(SchKG-LP-LEF 293)

Vaud (4195)

Le président du Tribunal du district de Grandson statuera en son audience du mercredi 6 septembre 1989, à 9 h., Hôtel de Ville, à Grandson, sur la demande de sursis concordataire par abandon d'actifs présentée à ses créanciers par la société en nom collectif Montingiez, Daniel Montandon et Yves Tinguely, entreprise de charpente et menuiserie, à Giez.

Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation de la débitrice.

L'effet suspensif est accordé de sorte que les requêtes de faillite ordinaire ou de change, ainsi que tous les procédés de poursuites pendants ou pouvant être déposés sont ajournés jusqu'à droit connu sur la demande de sursis concordataire.

1422 Grandson, 24 août 1989

Le président:
A. Tanner, v. p.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommation - Diffida

Il Pretore del Distretto di Bellinzona diffida l'eventuale sconosciuto detentore della cartella ipotecaria al portatore di fr. 300 000.-, iscritta a R.F. il 7 ottobre 1983 (doc. giust. 5620), gravante in 5° grado la part. n. 503 RFD Sementina, di proprietà della ditta Fimsa SA, Lugano, a voler produrre detto titolo alla cancelleria della Pretura di Bellinzona, entro il 3 settembre 1990, sotto la comminatoria dell'ammortamento. (1372)

6500 Bellinzona, 29 agosto 1989

Il Pretore:
Avv. Roberto Pedrazzoli

Kraftloserklärung - Annulation - Annullamento

Der Inhaberschuldbrief vom 5. Juni 1973 über Fr. 12 000.-, lastend im 2. Rang mit Nachrückrecht auf GB Obersiggenthal Nr. 3101, Maximalzinsfuß von 7%, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (1375)

5400 Baden, 29. August 1989 Gerichtspräsidium Baden

Das Sparheft Nr. SP 05 29012.3 der Aargauischen Hypotheken- & Handelsbank, Baden, mit einem Saldo per 23. Januar 1989 von Fr. 10 784.55, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (1376)

5400 Baden, 29. August 1989 Gerichtspräsidium Baden

Der Namensschuldbrief vom 25. September 1957 über Fr. 35 000.-, lastend im 1. Rang auf GB Fislisbach Nr. 855, Plan 2, Parzelle 129, Maximalzinsfuß 6%, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (1377)

5400 Baden, 29. August 1989 Gerichtspräsidium Baden

Der Schuldbrief von Fr. 3000.-, vom 23. Juni 1932, Beleg I/3293, lastend im 1. Rang auf Lenk-Grundbuchblatt Nr. 187, wird kraftlos erklärt. (1378)

3771 Blankenburg, 28. August 1989 Der Gerichtspräsident von Obersimmental

Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern, Solothurn, hat am 25. August 1989 den Schuldbrief vom 19. Juni 1959, Kapital Fr. 35 000.-, Gläubiger zur Zeit der Errichtung: Schweizerische Volksbank in Grenchen, lastend im 2. Rang auf GB Grenchen Nr. 4428 (Grundgegenstände: Wermelinger geborene Scheiwiler Gertrud, Grenchen) kraftlos erklärt. (1374)

4502 Solothurn, 25. August 1989 Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt

Aufnahme im Schiffsregister. Segelyacht «Lucores», Reg. Nr. 1531. Eigentümer: René Karl Schmied, in Basel. (A 2325)

4001 Basel, 28. August 1989 Schiffsregisteramt Basel

Öffentliches Inventar

ausgekündigt mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonsten die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: Birgi Rolf Max, 1948, von Erlinsbach AG, in Aarau wohnhaft gewesen, gestorben am 11. August 1989. Eingaben an die Gemeindekanzlei Aarau.

Frist bis 2. Oktober 1989. (A 2328)

5000 Aarau, 29. August 1989 Gerichtspräsidium Aarau

Öffentliches Inventar

ausgekündigt mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonsten die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: Pfister Bernhard, 1961, von Bözen AG, in Effingen wohnhaft gewesen, gestorben am 14. August 1989. Eingaben an die Gemeindekanzlei 5253 Effingen.

Frist bis 9. Oktober 1989. (A 2329)

5200 Brugg, 29. August 1989 Gerichtskanzlei Brugg

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV

A.G. Hotel du Lac, in Liquidation, St. Moritz
Flavio Bustelli, einziger Liquidator, ist gestorben. Die Gesellschaft verfügt über kein Domizil mehr. Die Gesellschaft ist demnach ohne Verwaltungsorgan und ohne Rechtsdomizil.

Ein allfälliges Interesse an der Aufrechterhaltung des Eintrages ist innert 30 Tagen us gegenüber geltend zu machen, widrigenfalls er von Amtes wegen gelöscht wird. (A 2298)

7001 Chur, 24. August 1989 Handelsregisteramt des Kantons Graubünden

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV

Prämissa A.G., Chur
Der einzige Verwaltungsrat, Adolf Rüst-Pfiffner, hat sein Desinteresse an der Gesellschaft zum Ausdruck gegeben. Das eingetragene Domizil ist nicht mehr gültig. Die Gesellschaft verfügt daher weder über ein Verwaltungsorgan noch über ein Domizil.

Ein allfälliges Interesse an der Aufrechterhaltung des Eintrages ist innert 30 Tagen us gegenüber geltend zu machen, widrigenfalls er von Amtes wegen gelöscht wird. (A 2297)

7001 Chur, 25. August 1989 Handelsregisteramt des Kantons Graubünden

Aufforderung gemäss Art. 89/90 HRegV

CD-Plasticum GmbH, Salsmach
Wenn uns nicht innert 30 Tagen ein Interesse an der Aufrechterhaltung der eingetragten obgenannter Gesellschaft mit beschränkter Haftung geltend gemacht wird, wird diese im Handelsregister von Amtes wegen gelöscht. (A 2327)

8500 Frauenfeld, 28. August 1989 Handelsregisteramt des Kantons Thurgau

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV

Wird nicht innert 30 Tagen seit dieser Publikation beim Handelsregisteramt Zug ein Interesse an der Aufrechterhaltung nachstehender Firmen geltend gemacht, so werden diese im Handelsregister von Amtes wegen gelöscht.

Medi-Check AG in Liquidation, Zug
Stübbe Immobilien AG in Liquidation, Zug
Zweiradhaus Rieser AG in Liquidation, Baar. (A 2326)

6300 Zug, 29. August 1989 Handelsregisteramt Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR Cip Consult AG in Liq., Basel

Erste Veröffentlichung
In der ausserordentlichen Gesellschafterversammlung vom 24. August 1989 hat die Gesellschaft ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Zum Liquidator wurde Dr. Fritz Hofstetter in Basel ernannt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung bei der Internationalen Treuhand AG, Hirzbodenweg 103, 4020 Basel, anzumelden. (A 2330²)

4020 Basel, 24. August 1989 Der Liquidator:
Dr. F. Hofstetter

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO Douest S.A., La Chaux-de-Fonds

Première publication
Par décision de son assemblée générale du 5 juillet 1989, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès de la liquidatrice, Colette Braunschweig, rue du Doubs 93, La Chaux-de-Fonds. (A 2331²)

2300 La Chaux-de-Fonds, 29 août 1989 La liquidatrice

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR Bergt AG in Liq., Davos

Zweite Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 22. August 1989 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. Peter von Planta, Falkenstrasse 14, 8008 Zürich, anzumelden. (A 2251²)

8008 Zürich, 22. August 1989 Bergt AG in Liq.
Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO CO-Invest SA en liquidation, Grand-Lancy

Première publication
Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 23 août 1989, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation, à M. Mario Muller, chemin Haccius 17, au Grand-Lancy GE. (A 2332²)

1212 Grand-Lancy, 1er septembre 1989 Le liquidateur

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR Neumühle Ilanz AG, Ilanz

Erste Veröffentlichung
Die Generalversammlung der Neumühle Ilanz AG hat am 21. April 1989 die Fusion mit der Firma Lietha & Co. AG, Grösch, und damit ihre Auflösung beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Neumühle Ilanz AG, Ilanz, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt am Sitz der Gesellschaft in 7130 Ilanz anzumelden. (A 2333²)

7130 Ilanz, 28. August 1989 Der Verwaltungsrat

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR Disler Fassaden-Bau AG, Rudolfstetten-Isisberg

Erste Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. August 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Disler Fassaden-Bau AG, mit Sitz in Rudolfstetten-Isisberg, beschlossen, und Heinz Disler-Fuchs und Yvonne Disler-Fuchs, Eggenwil, mit der Liquidation beauftragt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich und mit Begründung bei den Liquidatoren, Yvonne und Heinz Disler-Fuchs, Hübelgasse 274, Eggenwil, anzumelden. (A 2334²)

5445 Eggenwil, 28. August 1989 Die Liquidatoren

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR Nalco Capital Corporation AG, Zürich

Erste Veröffentlichung
Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 29. August 1989 die Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator der Gesellschaft Dr. Johannes J. Müller, Zollikerstrasse 225, 8008 Zürich, anzumelden. (A 2335²)

8008 Zürich, 29. August 1989 Der Liquidator:
Dr. Johannes J. Müller

Marken—Marques—Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 11. Januar 1989 **371293**
Eureva Holding AG, Kirchstrasse 21, Gottlieben,
 8274 Tägerwilen

PROCLAMA

Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien (soweit in Klasse 16 enthalten), Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien, Schreibwaren; Klebstoffe für Papier und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel; Lehr- und Unterrichtsmaterial; Verpackungsmaterial aus Kunststoff, Spielkarten; Drucklettern, Druckstöcke, Leder- und Lederimitationen, Häute und Felle; Reise- und Handkoffer; Regenschirme und Spazierstöcke; Peitschen; Pferdegeschirre und Sattlerwaren. Möbel, Spiegel, Rahmen aus Holz, Kork, Rohr, Binsen, Horn, Knochen, Elfenbein, Fischbein, Schildpatt, Bernstein, Perlmutter, Meerscham und deren Ersatzstoffen oder aus Kunststoffen. Spiele, Spielzeuge; Turn- und Sportgeräte, Christbaumschmuck.
 Int. Kl. 16, 18, 20, 28

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 23 janvier 1989 **371294**
Mamanbêbê, 123Bis, Avenue Anatole France
 F-94600 Choisy-Le-Roi (France).

mamanbêbê

Véhicules pour enfants, notamment poussettes, voitures d'enfants et leurs parties, capotes ou habillages pour ces véhicules pour enfants; sièges de sécurité pour enfants, lits de sécurité pour automobiles; meubles, notamment meubles pour enfants, articles en bois ou en succédanés de bois à savoir moulures pour cadres de tableaux, cintres pour vêtements, objets d'art, objets d'ornements; produits en matière plastique à savoir moulures pour cadres de tableaux, cintres pour vêtements; tissus, couverture de lits, produits textiles à savoir étoffes textiles, rideaux, stores, linge de maison, linge de table et de lit; vêtements, chaussures, chapellerie; jeux, jouets; articles de gymnastique et de sport; décorations pour arbres de Noël.
 Cl. int. 12, 20, 24, 25, 28

Fabrikation et commerce.

Hinterlegungsdatum: 3. Februar 1989 **371295**
GAF Corporation, 1361 Alps Road, Wayne
 (NJ, Vereinigte Staaten von Amerika)

gaf

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 238657. Sitz verlegt. Schutzfrist ab 3. Februar 1989.

Chemische Produkte für gewerbliche, fotografische, wissenschaftliche, landwirtschaftliche Zwecke, sowie zur Konservierung von Nahrungsmitteln; Klebstoffe für industrielle Zwecke; Farbstoffe, Harze; Blattmetalle und Metalle in Pulverform; Bleichmittel; Putz-, Polier- und Schleifmittel; Waschmittel, Seifen, ätherische Öle, kosmetische Mittel; rohe und teilweise bearbeitete Metalle und deren Verbindungen; technische Öle und Fette, Schmiermittel, Leuchtstoffe; Baumaterialien, einschliesslich asphaltierten Filzen; Auskleidungsfilzen für Rohre und Felsabschirmungen, Bodenplatten, Dachschindeln und anderes Bedachungsmaterial, Füllungen, Fassadenplatten und Verschalungen, Asbestzement sowie Platten und Blätter aus Mineralfasern, Mörtel und Kalk, Gips, Klebstoffe für Baumaterialien, Asphalt enthaltende Schutzüberzüge; Filter und Filtereinrichtungen zum Filtern von Flüssigkeiten, Luft und Gasen, Filterelemente, soweit in Klasse 11 enthalten, einschliesslich Beuteln, Platten, Patronen und geformten Filterelementen.
 Int. Kl. 1 bis 4, 6, 11, 19

Fabrikation und Handel.

Data del deposito: 20 febbraio 1989 **371296**
Consitex S.A., via San Martino, 6850 Mendrisio

ERMENEGILDO ZEGNA ZEN

Fili per uso tessile. Tessuti e prodotti tessili compresi nella classe 24; coperte da letto e copritavoli. Articoli di abbigliamento, scarpe, cappelleria.
 Cl. int. 23, 24, 25
 Fabbricazione e commercio.

Date de dépôt: 20 février 1989 **371297**
Alfred Burrus, 39, route de Milandre,
 2926 Boncourt



**Juzamine
de Milandre**

Distillé de cidre
vieilli dans le chêne

1353 N°

Fruits produits et distillés
à la ferme avec alambic au feu de bois

Fabrication: Alfred Burrus
Agriculteur - Boncourt

Grottes de Milandre
066 / 75 56 94

Cidre distillé de provenance suisse.
 Cl. int. 33
 Fabrikation et commerce.

Hinterlegungsdatum: 20. Februar 1989 **371298**
Richardson-Vicks, Inc., One Procter & Gamble
 Plaza, Cincinnati (OH, Vereinigte Staaten von
 Amerika)

PANTÈNE
plus

Produkte für die Pflege, Behandlung und Verschönerung von Haar und Kopfhaut von Erwachsenen.
 Int. Kl. 3, 5
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 20. Februar 1989 **371299**
Richardson-Vicks, Inc., One Procter & Gamble
 Plaza, Cincinnati (OH, Vereinigte Staaten von
 Amerika)

plus

Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien; ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege; Produkte für die Reinigung, Pflege, Verschönerung und Behandlung von Kopfhaut und Haar, Shampoos; Haarwässer; Zahnputzmittel.
 Int. Kl. 3
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 28. Februar 1989 **371300**
Beinag, Industriestrasse 990, 9464 Rütli (Rheintal)

edoo

Beinbekleidung, insbesondere Beinbekleidung aus Wolle, Baumwolle oder Kunstfasern; Strumpfwaren, Damen-, Herren-, Kinder-Strumpfhosen und -Feinstrumpfhosen, Damen-, Herren- und Kinder-Socken; Verkaufsregale und -gestelle für Textilwaren, Verkaufsautomaten für Textilwaren.
 Int. Kl. 9, 20, 25
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 28. Februar 1989 **371301**
Beinag, Industriestrasse 990, 9464 Rütli (Rheintal)

levée

Beinbekleidung, insbesondere Beinbekleidung aus Wolle, Baumwolle oder Kunstfasern; Strumpfwaren, Damen-, Herren-, Kinder-Strumpfhosen und -Feinstrumpfhosen, Damen-, Herren- und Kinder-Socken; Verkaufsregale und -gestelle für Textilwaren, Verkaufsautomaten für Textilwaren.
 Int. Kl. 9, 20, 25
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 27. Februar 1989 **371302**
Pomdor AG (Pomdor SA), Bahnhofstrasse,
 3117 Kiesen



Blutorangendrink, ganz oder vorwiegend aus Orange der Sorte Moro.
 Int. Kl. 32
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 9. März 1989 **371303**
Bernische Grossmsterei Worb AG, 3076 Worb



Cognac.
 Int. Kl. 33
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 9. März 1989 **371304**
Bernische Grossmsterei Worb AG, 3076 Worb

LIWO

Spirituosen.
 Int. Kl. 33
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 9. März 1989 **371305**
Bernische Grossmosterrei Worb AG, 3076 Worb



**Worber
Fruchtsäfte**

Fruchtsäfte schweizerischer Herkunft.
Int. Kl. 32
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 3. März 1989 **371306**
Fuga AG Luzern, Sempacherstrasse 5, 6003 Luzern



Erneuerung der Marke Nr. 236308. Schutzfrist ab 6. Dezember 1988.

Getreide, getreidehaltige Futtermittel, Milchprodukte und mit Getreide hergestellte Lebensmittel.
Int. Kl. 29, 30, 31

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 14. März 1989 **371307**
F. J. Aschwanden AG, Grenzstrasse 24, 3250 Lyss



Stahlbeton-Stützen für den Bau.
Int. Kl. 6

Fabrikation.

Date de dépôt: 10 mars 1989 **371308**
Marcel Dübi, 6, chemin du Bois-Genoud,
1032 Romanel-sur-Lausanne

JRM

Renouvellement de la marque no 236358. Délai de protection depuis le 19 novembre 1988.

Articles de bijouterie.
Cl. int. 14

Fabrication et commerce.
Poinçon de maître: no 2386.

Hinterlegungsdatum: 5. April 1989 **371309**
Spirella AG, Am Wildbach, 8424 Embrach

spirella

Duschvorhänge aus Kunststoff, Duschvorhangstangen und -schienen, Kunstfaserduschvorhänge, Badezimmer-Teppiche, Dusch- und Badewannenmatten, Duschabtrennungen und Duschkabinen aus Glas, Kunststoff und/oder Metall, Badezimmermöbel einschliesslich Spiegel und Spiegelschränke, Frottierwäsche aus Baumwolle und Kunstfasern, Kunststoffklemmteile für die Befestigung des Duschvorhanges, Ablage- und Aufhängevorrichtungen aus Aluminium bzw. Kunststoff für Badezimmerartikel des täglichen Gebrauchs (Seife, Shampoo, Kosmetika, Bürsten, Waschlappen, Frottierwäsche usw.); Accessoires für das Badezimmer, nämlich Spiegel (mit und ohne Beleuchtung), Ablagen, Seifenschalen, Zahnglas- und Zahnbür-

stenhalter, Hand- und Badetuchhalter, Papierrollenhalter, Bürsten und Bürstengarnituren, Lappenhalter, Wattedeckelhalter, Tücherhalter, Papierkörbe und Abfalleimer, Wäschekörbe und -behälter, Duschbrausen, Wäschetrockner, Hocker; Badezimmer-Textilien einschliesslich Fenstervorhänge, WC-Deckelüberzüge.
Int. Kl. 6, 11, 19, 20, 21, 24, 27
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. April 1989 **371310**
Spirella AG, Am Wildbach, 8424 Embrach



Duschvorhänge aus Kunststoff, Duschvorhangstangen und -schienen, Kunstfaserduschvorhänge, Badezimmer-Teppiche, Dusch- und Badewannenmatten, Duschabtrennungen und Duschkabinen aus Glas, Kunststoff und/oder Metall, Badezimmermöbel einschliesslich Spiegel und Spiegelschränke, Frottierwäsche aus Baumwolle und Kunstfasern, Kunststoffklemmteile für die Befestigung des Duschvorhanges, Ablage- und Aufhängevorrichtungen aus Aluminium bzw. Kunststoff für Badezimmerartikel des täglichen Gebrauchs (Seife, Shampoo, Kosmetika, Bürsten, Waschlappen, Frottierwäsche usw.); Accessoires für das Badezimmer, nämlich Spiegel (mit und ohne Beleuchtung), Ablagen, Seifenschalen, Zahnglas- und Zahnbürstenhalter, Hand- und Badetuchhalter, Papierrollenhalter, Bürsten und Bürstengarnituren, Lappenhalter, Wattedeckelhalter, Tücherhalter, Papierkörbe und Abfalleimer, Wäschekörbe und -behälter, Duschbrausen, Wäschetrockner, Hocker; Badezimmer-Textilien einschliesslich Fenstervorhänge, WC-Deckelüberzüge.
Int. Kl. 6, 11, 19, 20, 21, 24, 27
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 16. März 1989 **371311**
Baer Weichkäseerei AG, beim Bahnhof,
6403 Küssnacht am Rigi

Bifidus

Käse.
Int. Kl. 29

Date de dépôt: 16 mars 1989 **371312**
Raymond Prétat SA, 13, route de Coeuve,
2900 Porrentruy



Transmission et renouvellement de la marque no 236383 de Raymond Prétat, Porrentruy. Délai de protection depuis le 25 janvier 1989.

Montres, leurs parties, bracelets de montres et tous autres appareils à mesurer le temps.
Cl. int. 14

Fabrikation et commerce.

Hinterlegungsdatum: 8. März 1989 **371313**
Decoreta AG, Limmatstrasse 212, 8031 Zürich

deco

Kerzen, handbetätigte Werkzeuge und Rasierapparate; elektrische Apparate (soweit in Klasse 9 enthalten); Geräte für Haushalt und Küche (soweit in Klasse 21 enthalten), Kämme, Schwämme.
Int. Kl. 4, 8, 9, 21

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 13. März 1989 **371314**
Fisso AG, Biglenstrasse 505, 3077 Enggistein



Wollfilze, Haarfilze, technische Nadelfilze (synth.) soweit in Klasse 24 enthalten; Nadelfilzbodenbeläge.
Int. Kl. 24, 27

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 13. März 1989 **371315**
Al Gioiellino di Carol Winiger, piazza Stazione 2,
6600 Muralto



Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren, Juwelierwaren, Schmuckwaren, Edelsteine, Uhren.
Int. Kl. 14

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 14. März 1989 **371316**
Grands Magasins Jelmoli S.A., Seidengasse 1,
Postfach 272, 8021 Zürich



Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 236886. Schutzfrist ab 17. Januar 1989.

Chemische Erzeugnisse für fotografische, land- und forstwirtschaftliche Zwecke; Düngemittel; Feuerlöschmittel; Mittel zum Härten und Löten von Metallen; chemische Erzeugnisse zum Frischhalten und Haltbarmachen von Lebensmitteln; Klebstoffe für gewerbliche Zwecke. Farben, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel; Färbemittel; Beizen. Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien; Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwasser; Zahnputzmittel. Technische Öle und Fette; Schmiermittel; Brennstoffe (einschliesslich Motorentreibstoffe) und Leuchtstoffe; Kerzen, Dochte. Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide. Baumaterialien aus Metall; Kabel und Drähte aus Metall (nicht für elektrische Zwecke); Schlosserwaren und Klein-eisenwaren; Metallrohre; Geldschränke; Schläuche; Anker, Glocken; Ketten; Nägel, Schrauben. Werkzeugmaschinen; Motoren (ausgenommen Motoren für Landfahrzeuge); landwirtschaftliche Geräte; Brutapparate für Eier. Handbetätigte Werkzeuge; Messerschmiedewaren, Gabeln und Löffel; Hieb- und Stichwaffen; Rasierapparate. Schiffsfahrts-, Vermessungs-, fotografische, Film-, optische Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungsapparate- und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Rechenmaschinen und Datenverarbeitungsgeräte; elektrische Apparate und Instrumente der Fernmeldetechnik; Feuerlöschgeräte. Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsgeräte sowie sanitäre Anlagen. Fahrzeuge; Apparate zur Beförderung auf dem Lande und auf dem Wasser. Schusswaffen; Munition und Geschosse; Feuerwerkskörper. Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren; Juwelierwaren, Schmuckwaren, Edelsteine; Uhren und Zeitmessinstrumente. Musikinstrumente. Papier, Pappe (Karton), Druckerzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien; Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsartikel (ausgenommen Apparate); Spielkarten; Drucklettern; Druckstöcke. Waren aus Kunststoffen (Halbfabrikate); Dichtungs-, Packungs- und Isoliermaterial; Schläuche (nicht aus Metall). Leder und Lederimi-

tationen; Häute und Felle; Reise- und Handkoffer; Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke; Peitschen, Pferdegeschirre und Sattlerwaren. Baumaterialien (nicht aus Metall); Rohre (nicht aus Metall) für Bauzwecke; Asphalt, Pech und Bitumen; transportable Bauten (nicht aus Metall); Möbel, Spiegel, Rahmen. Kleine tragbare Behälter und Geräte für Haushalt und Küche (nicht aus Edelmetall oder plattiert); Käämme und Schwämme; Bürsten (mit Ausnahme von Pinseln); Stahlspäne, rohes oder teilweise bearbeitetes Glas (mit Ausnahme von Bauglas); Glaswaren, Porzellan und Steingut für Haushalt sowie Gefässe aus Glas, Porzellan und Steingut für industrielle Zwecke. Seile, Bindfäden, Netze, Zelte, Planen, Segel, Säcke; Polyesterfullstoffe (ausser aus Kautschuk oder Kunststoffen); rohe Gespinnstfasern. Garne und Fäden für textile Zwecke. Webstoffe; Bett- und Tischdecken, Vorhänge, Tapeten aus textilem Material. Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen. Spitzen und Stickereien, Bänder und Schnürbänder; Knöpfe, Haken und Ösen, Nadeln; künstliche Blumen. Teppiche, Fussmatten, Matten, Linoleum und andere Bodenbeläge; Tapeten (ausgenommen aus textilem Material). Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel; Christbaumschmuck. Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette; Salatsaucen; Konserven. Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver; Salz, Senf, Essig, Saucen (ausgenommen Salatsaucen); Gewürze, Kühleis. Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner; lebende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel, Malz, Biere; Mineralwasser und kohlenensäurehaltige Wasser und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken. Alkoholische Getränke (ausgenommen Biere). Tabak; Raucherartikel; Streichhölzer.
Int. Kl. 1 bis 9, 11 bis 34
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 14. März 1989 371317
R. Leuenberger Goldschmied, Bettlachstrasse 3,
2540 Grenchen



Erneuerung der Marke Nr. 236934, Schutzfrist ab
30. Januar 1989.

Gold- und Silberwaren (ausgenommen Uhren)
Int. Kl. 14
Fabrikation und Handel.
Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 2394.

Hinterlegungsdatum: 15. März 1989 371318
W. Gmür, Weisskäferei & Holzwaren, Bahnhof-
strasse, 8882 Unterterzen



Übertragung und Erneuerung mit abgeänderter
Warenangabe der Marke Nr. 238062 von Walter
Gmür, Unterterzen. Schutzfrist ab 3. Dezember
1988.

Hölzerne Milchgeschirre wie: Butterfässer, Milch-
tansen, Eimer, Gebesen. Kunstgewerbliche Haus-
haltsartikel, Schnitzereien und Waren aus Holz,
soweit in Klasse 20 enthalten.
Int. Kl. 20, 21

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 23. Juni 1989 371319
Blue Velvet Clothing Co., Lehmann Heinz & Paris
Fabrizio, City Nord 13, Postfach, 2540 Grenchen

Blue Velvet F.P.H.L.
CLOTHING COMPANY

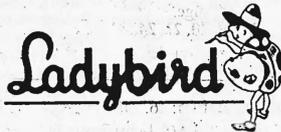
Hosen, Jacken, Blazers, Mäntel und Jupes aus Samt,
sowie Sweat-Shirts, T-Shirts, Blusen und Pullovers
aus andern Materialien.
Int. Kl. 25
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 15. März 1989 371320
Blue Velvet Clothing Co., Lehmann Heinz & Paris
Fabrizio, City Nord 13, Postfach, 2540 Grenchen

3rd. *Clan*

Bekleidungsstücke, insbesondere Hosen, Jacken,
Sweat-Shirts, T-Shirts, Blazers, Hemden, Blusen,
Mäntel, Jupes, Pullovers.
Int. Kl. 25
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 15. März 1989 371321
Pasolds Limited, 155, St. Vincent Street,
GB-Glasgow (Schottland, Grossbritannien)



Kleidungsstücke.
Int. Kl. 25
Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 15 mars 1989 371322
F. Witschi Fils S.A., 8, rue de la Croix-Fédérale,
2300 La Chaux-de-Fonds.



Transmission et renouvellement avec modification
de l'indication des produits de la marque no 238061
de F. Witschi fils, La Chaux-de-Fonds. Délai de
protection depuis le 15 mars 1989.

Outils et fournitures d'horlogerie, outils pour bijou-
tiers, graveurs, mécaniciens, tous ces produits sont
de provenance suisse.
Cl. int. 8, 14
Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 15. März 1989 371323
Algosoft AG, Fliederweg 2, 8107 Buchs ZH

algosoft
Algo
Control

Computerprogramme; Computerprogramme ent-
haltende Datenträger, wie Bänder, Platten, Disket-
ten oder Trommeln; Computerhandbücher.
Int. Kl. 9, 16
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 15. März 1989 371324
Algosoft AG, Fliederweg 2, 8107 Buchs ZH

algosoft
Business
Control

Computerprogramme; Computerprogramme ent-
haltende Datenträger, wie Bänder, Platten, Disket-
ten oder Trommeln; Computerhandbücher.
Int. Kl. 9, 16
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 15. März 1989 371325
Algosoft AG, Fliederweg 2, 8107 Buchs ZH

algosoft
Company
Control

Computerprogramme; Computerprogramme ent-
haltende Datenträger, wie Bänder, Platten, Disket-
ten oder Trommeln; Computerhandbücher.
Int. Kl. 9, 16
Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 15. März 1989 371326
Algosoft AG, Fliederweg 2, 8107 Buchs ZH

algosoft
Shop
Control

Computerprogramme; Computerprogramme ent-
haltende Datenträger, wie Bänder, Platten, Disket-
ten oder Trommeln; Computerhandbücher.
Int. Kl. 9, 16
Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 16 mars 1989 371327
Davidoff et Cie, 2, rue de Rive, 1200 Genève

Davidoff

Tabac, brut ou manufacturé, notamment cigares,
cigarillos, cigares à bout coupé et cigarettes, tabac à
fumer et tabac à chiquer; articles pour fumeurs, à
savoir pipes à tabac, cure-pipes, coupe-cigares, allu-
meurs de cigares et de cigarettes non électriques,
étuis à cigares et cigarettes, boîtes de cigares et boî-
tes de cigarettes; humidificateurs à cigares; bourre-
pipes, cendriers, fume-cigare et fume-cigarette; tous
les produits précités non en métaux précieux, leurs
alliages ou en plaqué; allumettes.
Cl. int. 34

Commerce.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1989 371328
Esso (Schweiz), Uraniastrasse 40, 8001 Zürich

VOLTPAK

Erneuerung der Marke Nr. 239915. Schutzfrist ab
17. März 1989.

Autobatterien.
Int. Kl. 9
Fabrikation und Handel.

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Forschungsprogramm der EG für angewandte Metrologie und chemische Analysen - Beteiligung der Schweiz

Der Bundesrat hat beschlossen, die Schweiz am Forschungs- und Entwicklungsprogramm der Europäischen Gemeinschaft (EG) auf dem Gebiet der angewandten Metrologie und der chemischen Analysen voll zu beteiligen. Ziel des Programms ist die Verbesserung der Zuverlässigkeit chemischer Analysen und physikalischer Messungen (angewandte Metrologie), um eine Übereinstimmung der Ergebnisse in den Mitgliedstaaten der EG und weiteren europäischen, sich am Programm beteiligenden Staaten, zu erreichen. Für den ersten Fünfjahreszeitraum, der am 1. Januar 1988 begonnen hat, sieht das Programm Ausgaben in der Höhe von 59 Mio. ECU (rund 100 Mio. Franken) vor. Der Schweizerische Beitrag, verteilt auf vier Jahre, beträgt rund 3 Mio. Franken.

Mit Blick auf die Vervollständigung des EG-Binnenmarktes von 1992 entwickelt das vorliegende Programm jene technischen Mittel, welche die einheitliche Anwendung von Normen, technischen Vorschriften und Richtlinien gewährleisten und mithin technische Handelshemmnisse abzubauen vermögen. Es schafft die nötigen Voraussetzungen für die gegenseitige Anerkennung von Prüfergebnissen und Konformitätsnachweisen, wie sie zwischen EG- und EFTA-Ländern angestrebt werden.

Eidgenössisches Eidgenössisches Eidgenössisches
Volkswirtschafts- Justiz- und Polizei- Departement des
Departement Departement Innen

Programme communautaire de recherche en métrologie appliquée et analyses chimiques - participation de la Suisse

Le Conseil fédéral a décidé que la Suisse participera pleinement au programme de recherche et développement de la Communauté Européenne (CE) en matière de métrologie appliquée et d'analyses chimiques. Ce programme a pour but d'améliorer la fiabilité des analyses chimiques et mesures physiques (métrologie appliquée), afin d'harmoniser les résultats obtenus dans les Etats membres de la CE et les autres pays européens participant au programme. Pour la première période de cinq ans, qui a débuté le 1er janvier 1988, les coûts du programme sont estimés à 59 mio. d'ECU (100 mio. francs). La contribution suisse s'élève à 3 mio. de francs répartis sur quatre ans. Dans la perspective de l'achèvement du marché intérieur européen de 1992, ce programme soutient les moyens qui permettent de garantir l'application harmonisée de normes, règles techniques et directives, et par là de réduire les obstacles techniques au commerce. Il crée les conditions indispensables à la reconnaissance mutuelle des résultats d'essais et preuves de conformité, reconnaissance à laquelle aspirent les membres de la CE et de l'AELE.

Département fédéral Département fédéral Département fédéral
de l'économie publique de justice et police de l'intérieur

EG 92 und der freie Personenverkehr

Das Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit hat einen Bericht zum Thema «Der freie Personenverkehr in der Europäischen Gemeinschaft und die Schweiz» herausgegeben. In dieser Untersuchung werden der aktuelle Stand und die in dieser Beziehung für 1992 vorgesehenen Änderungen dargestellt sowie die Situation der ausländischen Staatsangehörigen in der Schweiz erläutert.

Als Bestandaufnahme soll dieser Bericht dazu beitragen, die Stellung der Schweiz im Annäherungsprozess an die Europäische Gemeinschaft näher zu definieren. Im einzelnen werden die wichtigsten Auswirkungen des freien Personenverkehrs hinsichtlich wirtschaftlicher Konsequenzen und sozialer Sicherheit sowie in bezug auf das Arbeitnehmerrecht und die Anerkennung von Diplomen untersucht.

Die Schweiz ist nach Luxemburg dasjenige Land, welches gemessen an seiner Gesamtbevölkerung den höchsten prozentualen Anteil an Angehörigen aus den verschiedenen EG-Ländern aufweist. Rund drei Viertel der in der Schweiz beschäftigten ausländischen Arbeitnehmer stammen aus dem EG-Raum und nahezu ein Zehntel unserer Gesamtbevölkerung setzt sich aus EG-Staatsangehörigen zusammen, die mit dem Niederlassungsrecht in der Schweiz praktisch dieselben Bedingungen geniessen, wie sie im Rahmen des freien Personenverkehrs für die EG-Mitgliedstaaten untereinander gelten.

CE 92 et la libre circulation des personnes

L'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail a publié un rapport intitulé «La libre circulation des personnes dans la Communauté européenne et la Suisse», qui présente l'état actuel de la question et les changements prévus pour 1992 et qui expose la situation des ressortissants étrangers dans notre pays.

Ce rapport devrait contribuer à mieux définir la position de la Suisse dans son processus de rapprochement avec la Communauté européenne. Il analyse en particulier les principales implications de la libre circulation des personnes, qu'il s'agisse de conséquences économiques ou touchant la sécurité sociale, le droit des travailleurs et la reconnaissance des diplômes.

La Suisse est, après le Luxembourg, le pays qui, par rapport à la population totale, connaît le pourcentage le plus élevé de résidents originaires des pays du Marché Commun. Près des trois quarts des travailleurs étrangers occupés en Suisse proviennent de la Communauté et environ un dixième de notre population totale est composée de ressortissants communautaires ayant le droit d'établissement en Suisse. Ces derniers jouissent de conditions pratiquement analogues à celles prévues par le droit à la libre circulation des personnes entre les pays membres de la Communauté.

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten; Baukreis 4 Zürich

Brugg, Eidg. Zeughaus - Wäscherei: Sanierung Warenaufzug

Zur öffentlichen Ausschreibung gelangt:

BKP Arbeitsgattung Arbeitsbeginn Fertigstellung
36 Warenaufzug hydraulisch ca. Februar 1990 Ende März 1990
Nutzlast 1600 kg, Geschwindigkeit 0,4 m/Sek.,
Kabine 1,6 x 2,2 x 2,1 m,
Motorenleistung 16 KW,
Hubhöhe 3,95 M

Ausgabe Offertformulare: voraussichtlich Oktober 1989.

Wer an einer Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis am 25. September 1989 dem Amt für Bundesbauten, Baukreis 4 Zürich, Postfach, 8023 Zürich, schriftlich zu melden, und zwar unter Angabe des Bauobjektes und der Arbeitsgattung. Es sind keine weiteren Submissionsanzeigen vorgesehen. Es werden nur Unternehmen oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterkordantanten mitzuteilen. (M 408)

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen; Bauabteilung Kreis II

3. Gleis Basel-Muttenz; Stützmauer «C»

Aushub-, Injektions-, Bohr- und Eisenbetonarbeiten

Gemeinsame Begehung: Donnerstag, 7. September 1989, mit Treffpunkt um 14 Uhr in Muttenz, Ecke Schweizerstrasse/Dammstrasse.

Auflage der Pläne und Übernahmbedingungen: ab 7. September 1989, bei der Bauektion Basel, Büro Nr. 121, Centralbahnstrasse 22, 4051 Basel (2. Stock). Submissionsunterlagen sind dort erhältlich (Telefon 061 21 21 84/Frau Weber) oder werden anlässlich der Begehung durch die Bauektion Basel abgegeben.

Abgabe der Pläne gegen Bezahlung von Fr. 30.-. Der Betrag wird nicht rückerstattet.

Angebote mit der Aufschrift «3. Gleis Basel-Muttenz, Stützmauer C» sind an die SBB, Bauabteilung Kreis II, 6002 Luzern, bis 20. September 1989 verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis Mai 1990 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Freitag, 22. September 1989, 10 Uhr, im Verwaltungsgebäude Luzern, Schweizerhofquai 6, 4. Stock, Konferenzraum Nr. 404. Hierzu haben die beteiligten Unternehmer und die Vertreter der Unternehmerverbände Zutritt. (M 407)

Herausgeber: Eidg. Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Editeur: Département féd. de l'économie publique, Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

BIBER

Biber Holding AG
Biberist SO

3 1/2% Wandelanleihe 1989-99
von Fr. 70 000 000

Zweck: Finanzierung der Geschäftstätigkeit der Gruppe
Inhabertitel: von Fr. 2500 und Fr. 17 500 Nennwert
Laufzeit: längstens 10 Jahre
Emissionspreis: 100%
Wandelrecht: Obligationen von je Fr. 17 500 Nennwert können ab 22. September 1989 bis zur Fälligkeit bzw. bis zum vorzeitigen Rückzahlungstermin der Anleihe spesenfrei in 3 Namenaktien von Fr. 500 Nennwert sowie 1 Inhaberaktie von Fr. 1000 Nennwert der Biber Holding AG gewandelt werden.
Wandelpreis: Fr. 16 000.- je Wandeleinheit.
Die Differenz zwischen dem Wandelpreis und dem Nennwert der Obligationen wird anlässlich der Wandlung in bar ausbezahlt.
Zeichnungsfrist: 1. bis 7. September, mittags
Librierung: 22. September 1989
Kotierung: Zürich und Basel

Zeichnungsscheine mit den wesentlichen Anleihebedingungen können bei den nachstehenden Banken bezogen werden.

Schweizerische Kreditanstalt

Schweizerischer Bankverein Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Volksbank Solothurner Kantonalbank
Solothurner Handelsbank Bank Sarasin & Cie
Kantonalbank von Bern Zürcher Kantonalbank
Basellandschaftliche Kantonalbank Banque Cantonale Vaudoise

Valoren-Nummern:
Wandelanleihe 100.873
Namenaktien 151.786
Inhaberaktien 151.787

Yamazaki Kinzoku Co., Ltd.
Tokyo/Japan

4 1/2% Privatplazierung 1987/92 von sFr. 14 000 000.-
(Valoren-Nummer 768 768)

Die Gesellschaft macht von ihrem Recht zur vorzeitigen Rückzahlung des Anleihebetrages gemäss Ziffer 4, Paragraph «b» der Anleihebedingungen Gebrauch und wird den Gesamtbetrag, einschliesslich aufgelaufenen Zinsen vom 26. März 1989 bis 25. September 1989 per

25. September 1989 zu 102% des Nennwertes vollständig zurückzahlen.

Die ausstehenden Titel dieser Anleihe, versehen mit Coupons per 25. März 1990, und folgende, können vom 25. September 1989 an bei den auf den Titeln erwähnten Banken zur Rückzahlung vorgewiesen werden.

Lugano, im September 1989

Im Auftrag:
Banca del Gottardo

Metallwaren-Holding AG

Die Aktionäre der Metallwaren-Holding AG werden hiermit eingeladen zur

102. ordentlichen Generalversammlung

auf Samstag, 16. September 1989, 15.30 Uhr, im ZUGORAMA der V-Zug AG, Baarerstrasse 124, in Zug.

Traktanden:

1. Abnahme von Bilanz, Erfolgsrechnung und Geschäftsbericht 1988/89; Kenntnisnahme vom Bericht der Kontrollstelle.
2. Entlastung des Verwaltungsrates.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Wahlen.

Bilanz, Erfolgsrechnung und Geschäftsbericht mit den Anträgen über die Verwendung des Jahresergebnisses sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 4. September 1989 am Sitz der Gesellschaft, Industriestrasse 12, in Zug, zur Einsicht auf.

Die Inhaberaktionäre können die Eintrittskarten bis Montag, 11. September 1989 gegen Hinterlegung der Aktien bei folgenden Banken beziehen:

Schweizerische Bankgesellschaft Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerischer Bankverein Zuger Kantonalbank

Den eingetragenen Namenaktionären wird das Anmeldeformular zum Bezug der Eintrittskarten direkt durch die Gesellschaft zugestellt.

Zug, 29. August 1989

Für den Verwaltungsrat:
Heinz Buhofer, Präsident

Sportbahnen Wriehorn AG, Diemtigen

Einladung zur 17. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 27. Oktober 1989, um 11.30 Uhr, im Mehrzweckgebäude der Gemeinde Diemtigen, Diemtigen Dorf.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Bilanz per 30. April 1989 und der Erfolgsrechnung 1988/89 sowie Entgegennahme des Kontrollstellenberichtes.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Rechnungsergebnisses.
3. Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Wahlen:
 - Verwaltungsrat;
 - Kontrollstelle.
5. Verschiedenes.

Die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz mit dem Bericht der Kontrollstelle und der Geschäftsbericht liegen 10 Tage vor der Generalversammlung am Sitz der Gesellschaft in Diemtigen zur Einsicht auf. Der Eintritt zur Generalversammlung ist nur gegen Ausweis möglich. Die Ausweiskarten für Namenaktien können bis und mit 13. Oktober 1989 bei v. Graffenried AG Treuhand, Marktgass-Passage 3, 3011 Bern, bezogen werden. In der Zeit vom 13. bis 27. Oktober werden keine Aktienübertragungen vorgenommen. Die Ausweiskarten für Inhaberaktien werden bis 13. Oktober 1989 gegen gleichzeitige Hinterlegung der Titel oder eines Depotscheines einer Bank bei v. Graffenried AG Treuhand abgegeben.

Diemtigen, 21. August 1989

Der Verwaltungsrat

EHC Uzwil Management AG Umag, Uzwil

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Freitag, 15. September 1989, 20 Uhr, Restaurant Löwen, Niederuzwil.

Tagesordnung:

1. Vorlage des Jahresberichts des Präsidenten und der Jahresrechnung 1988/89 sowie des Berichts der Kontrollstelle.
2. Abnahme der Bilanz sowie der Gewinn- und Verlustrechnung.
3. Entlastung der Verwaltung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinns.
5. Statutarische Wahlen:
 - a. Verwaltungsrat;
 - b. Kontrollstelle.
6. Mitteilungen/Varia.

Der Jahresbericht des Präsidenten, die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung 1988/89, der Antrag betreffend Gewinnverwendung und der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 4. September 1989 an zur Einsicht der Aktionäre an der Geschäftsadresse der Gesellschaft auf (Umag, Wiesentalstrasse 6, 9242 Oberuzwil).

Uzwil, 29. August 1989

Der Verwaltungsrat

Freiluft- und Hallenbad Bödeli AG Interlaken

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

Freitag, den 15. September 1989, um 16 Uhr, Hotel Weisses Kreuz, Interlaken.

Traktanden:

1. Beschlussfassung über den Abschluss von Werkverträgen für die Sanierungsetappe Hallenbad.
2. Verschiedenes.

Interlaken, 29. August 1989

Namens des Verwaltungsrates:
G. Galli, Präsident

Provaltec AG, Grub AR

Einladung zur 16. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre für das Geschäftsjahr 1988/89

auf Freitag, den 15. September 1989, 17 Uhr, im Sitzungszimmer der Gesellschaft, Rössliboden, 9035 Grub AR.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht und Jahresrechnung.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung über Genehmigung des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung per 31. März 1989 und der Gewinnverwendung.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Wahlen.
6. Allgemeine Umfrage.

Geschäftsbericht, Jahresrechnung, Anträge der Verwaltung und Bericht der Kontrollstelle liegen ab heute am Geschäftssitz unserer Gesellschaft zur Einsichtnahme auf. Den Namenaktionären werden diese Unterlagen zusammen mit der Einladung zugestellt.

Die im Aktienregister eingetragenen Namenaktionäre erhalten mit der persönlichen Einladung zur Teilnahme an der Generalversammlung eine Eintrittskarte.

Die Inhaberaktionäre können die Eintrittskarten für die Generalversammlung bis zum 14. September 1989 am Sitz der Gesellschaft in Grub beziehen. Die Abgabe der Eintrittskarten erfolgt gegen Hinterlegung der Inhaberaktien bei unserer Gesellschaft oder gegen Vorlage einer Bankbescheinigung, die die Hinterlegung der Inhaberaktien bei der betreffenden Bank bestätigt. Die Hinterlegung der Aktien hat bis zum Tage nach der Generalversammlung zu dauern.

Grub AR, 1. September 1989

Der Verwaltungsrat

Walliser Ersparniskasse

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

Die Aktionäre der Walliser Ersparniskasse werden hiermit zur

ausserordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 15. September 1989, 16.30 Uhr, in die Aula des Lycée-College des Creusets, Rue St-Guérin 34, Sitten, eingeladen.

Tagesordnung:

1. Bericht des Verwaltungsrates.
2. Genehmigung des Fusionsvertrages mit dem Schweizerischen Bankverein vom 16. August 1989.
3. Auflösung der Gesellschaft.

Der Fusionsvertrag liegt den Aktionären ab heute am Hauptsitz der Gesellschaft, den Agenturen und Vertretungen zur Einsicht auf.

Die am 30. August 1989 im Aktienregister eingetragenen Aktionäre werden die Einladung, sowie die persönliche Zutrittskarte mit dem Stimmmaterial, an die dem Aktienregister zuletzt gemeldete Adresse per Post zugestellt erhalten.

Im Hinblick auf die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. September 1989 und den Aktientausch gilt der Besitzstand gemäss Aktienregister per 30. August 1989.

Für die Vollmachtserteilung ist die Zutrittskarte auf der Rückseite zu unterzeichnen und zusammen mit dem Stimmmaterial einem anderen Aktionär gemäss Art. 15 der Statuten zu übergeben.

Sitten, 30. August 1989

Im Namen des Verwaltungsrates
Der Präsident: B. Dupont

Luftseilbahn Kandersteg-Stock (Gemmi) AG

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

der Luftseilbahn Kandersteg-Stock (Gemmi) AG, Freitag, 15. September 1989, 20 Uhr, im Hotel Victoria + Ritter, Kandersteg.

1. Teil der ausserordentlichen Generalversammlung:

Traktanden:

1. Feststellung der Kapitalerhöhung.
2. Statutenänderung.
3. Wahlen.
4. Bedingungen IHG-Darlehen.
5. Verschiedenes.

Der Wortlaut der vorgesehenen Statutenänderung liegt am Sitz der Gesellschaft (Talstation Stockbahn, Kandersteg) und in der Agentur der Ersparniskasse Aeschi in Kandersteg 10 Tage vor der Versammlung zur Einsichtnahme für die Aktionäre auf.

Zutrittskarten sind bei allen Geschäftsstellen der Ersparniskasse Aeschi vom 4. bis 13. September 1989 gegen Vorweisung der Aktien oder entsprechender Depotscheine einer Bank zu beziehen.

An der Generalversammlung werden keine Zutrittskarten abgegeben.

Neuaktionäre werden im 1. Teil dieser konstituierenden Versammlung durch die Ersparniskasse Aeschi vertreten; sie sind jedoch eingeladen, als Gäste an der Versammlung teilzunehmen.

Für den Zutritt zur Generalversammlung haben sich die Neuaktionäre mittels Post- oder Bankbeleg über die erfolgte Aktienzeichnung auszuweisen.

2. Teil der ausserordentlichen Generalversammlung:

Traktandum: Baubeschluss.

Ermächtigung des Verwaltungsrates zur Ausführung des geplanten Neubauprojektes. Zu diesem Traktandum sind auch die Neuaktionäre stimmberechtigt.

Kandersteg, 1. September 1989

Der Verwaltungsrat

Caisse d'Epargne du Valais

Convocation à l'assemblée générale extraordinaire

Les actionnaires de la Caisse d'Epargne du Valais sont convoqués à

l'assemblée générale extraordinaire

qui aura lieu le vendredi 15 septembre 1989, à 16 h. 30, à l'Aula du Lycée-College des Creusets, rue St-Guérin 34, Sion.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Approbation du contrat de fusion avec la Société de Banque Suisse passé le 16 août 1989.
3. Dissolution de la société.

Les actionnaires pourront prendre connaissance dès maintenant du contrat de fusion auprès du siège central, des agences et des représentations.

Les actionnaires inscrits au registre des actionnaires le 30 août 1989 reçoivent la convocation par la poste à la dernière adresse communiquée directement au registre des actionnaires, ainsi que la carte d'admission personnelle et les bulletins de vote.

En ce qui concerne l'assemblée générale extraordinaire du 15 septembre 1989 et l'échange d'actions, le nombre d'actions sera calculé selon l'état du registre des actionnaires au 30 août 1989.

Pour donner procuration, il convient de signer la carte d'admission au verso et de la remettre avec les bulletins de vote à un autre actionnaire selon art. 15 des statuts.

Sion, 30 août 1989

Au nom du conseil d'administration
Le président: B. Dupont

République et Canton de Genève

5 1/2% Emprunt 1989-1999 «tender» de fr. 200 000 000.- environ

But: Remboursement des emprunts 3 1/4% 1978-1989 (N.V.: 16 446) échéant le 20 septembre 1989 et 3 1/4% 1979-1989 (N.V.: 16 448) échéant le 15 octobre 1989, financement de travaux d'utilité publique et de tâches publiques en général de l'Etat de Genève, ainsi que des besoins en capitaux à long terme de la Ville de Genève et des Services Industriels de Genève.

Durée: 10 ans ferme.

Coupons: de fr. 5000.- et fr. 100 000.- nominal.

Cotation: aux bourses de Genève, Bâle, Berne, Lausanne et Zurich.

Libération: 20 septembre 1989.

Souscription: jusqu'au 6 septembre 1989, à midi.

Le prix d'émission sera fixé sur la base des offres de souscription reçues selon le système d'appel d'offres (enchères). Le souscripteur indique - en plus du montant désiré - le prix maximum (en %, avec un seul chiffre après la virgule) qu'il est prêt à payer pour obtenir le montant souscrit. On peut présenter plusieurs offres avec des montants et des prix d'enchères différents.

Les souscriptions qui ne dépassent pas fr. 100 000.- peuvent être présentées sans indication de prix. Elles seront intégralement satisfaites au prix d'émission.

Le prix d'émission correspondra au prix de la dernière offre encore prise en considération.

L'attribution sera effectuée dans l'ordre décroissant des prix offerts. On retiendra autant d'offres qu'il est nécessaire pour atteindre le montant de fr. 200 000 000.- environ. Dans la catégorie de prix la plus basse encore prise en considération les attributions pourront être réduites en proportion.

Votre banque vous conseillera pour la souscription et tiendra à votre disposition des bulletins de souscription.

République et Canton de Genève
Département des finances et contributions:
R. Ducret

5 1/2% People Express, Inc. 1986-1996

Communication aux porteurs d'obligations convertibles en circulation

(Numéro de valeur 894 072)

Les porteurs d'obligations convertibles 5 1/2% People Express, Inc. 1986-1996 sont informés que par suite de la fusion de People Express, Inc. avec People Express Airlines, Inc. et de Continental Airlines, Inc. avec People Express Airlines, Inc., laquelle a repris la raison sociale Continental Airlines, Inc., la société subsistante, Continental Airlines, Inc. a repris tous les engagements de People Express, Inc. aux termes desdites obligations convertibles, dont les modalités et conditions demeurent pour le surplus inchangées.

Le Mandataire
Banque Paribas (Suisse) SA

La Rente Immobilière

Convocation à l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires

qui se tiendra dans les locaux de la régie Besson et Dumont, boulevard du Théâtre 5, à Genève, le 15 septembre 1989, à 14 h. 30.

Objet:

1. Modification des statuts (les modifications proposées peuvent être consultées au siège de la société).
2. Nomination et démission d'administrateurs.
3. Divers.

Les actionnaires pourront retirer leur carte d'admission contre l'envoi ou la remise de leur certificat de blocage.

L'administration

Sonaico SA, Genève

Convocation d'une assemblée générale extraordinaire

jeudi 14 septembre 1989, à 10 h., en l'étude de Me C. Naville, huissier judiciaire, rue de la Fontaine 2, à Genève.

Ordre du jour: Démission de l'organe de contrôle.

Sohemi SA, Genève

Convocation d'une assemblée générale extraordinaire

jeudi 14 septembre 1989, à 10 h. 15, en l'étude de Me C. Naville, huissier judiciaire, rue de la Fontaine 2, à Genève.

Ordre du jour: Démission de l'organe de contrôle.

Proficomexa SA, Genève

Convocation d'une assemblée générale extraordinaire

jeudi 14 septembre 1989, à 10 h. 30, en l'étude de Me C. Naville, huissier judiciaire, rue de la Fontaine 2, à Genève.

Ordre du jour: Démission de l'organe de contrôle.

Schoggitaler und -münzen

ous unserem reichhaltigen Sortiment oder speziell hergestellt für Ihr Jubiläum, Ihren besonderen Anlass, für Ihre Kunden.



Verlangen Sie unsere neue Dokumentation und Muster.

choco moneta

Postfach 6300 Zug 1
Telefon 042-41 65 68/Telefax 042-41 58 50/Telex 865 492

Nichtigerklärung

Das Sparheft der Kantonalbank von Bern, Lyss, Nr. 1.355.178.57 wird vermisst.

Der Gläubiger wird es gemäss Art. 90 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der allfällige Inhaber des Büchleins dieses nicht binnen 3 Monaten der Kantonalbank von Bern, Lyss, vorlegt und sein besseres Recht nachweist.

Kantonalbank von Bern, Lyss



Publication du Département fédéral de l'économie publique

Envoyez-moi svpl. la Vie économique nouvellement conçue

- sans engagement à l'essai
- en abonnement Suisse Fr. 100.- étranger Fr. 113.-
- votre programme de rédaction avec le prix des annonces

Maison/Nom _____
Personne compétente _____
Rue _____
NPA/Lieu _____

A découper et envoyer à:
Fischer Druck S.A.
Administration des abonnements de la Vie économique
3110 Münsingen-Berne, téléphone 031 92 2211

Aufforderung

Folgende Hefte der Hypothekar- und Handelsbank Winterthur werden vermisst:

Sparheft Nr. 1.194.563.10
Altersheft Nr. 1.378.799.03

Die Inhaber dieser Hefte werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 3 Monaten, von heute an gerechnet, bei der Hypothekar- und Handelsbank Winterthur geltend zu machen. Nach Ablauf dieser Frist wird die Urkunde als kraftlos betrachtet (Art. 90 OR).

Hypothekar- und Handelsbank Winterthur

HENGSTLER
Computer für Zeit und Zutritt

Zeiterfassung
à la carte



Problemlose
Zeitdatenverwaltung

Datamod das kleine System mit der grossen Leistung. Personenbezogene Zeitdaten-Verarbeitung für Verwaltungen und Dienstleistungs-betriebe bis zu 100 Mitarbeiter.
Wirtschaftlich schon ab 30 Personen.

Für weitere Informationen:

DIGANA
Tel. 01/830 08 93 Fax 01/830 08 07

oder einfach Inserat zusammen mit Visitenkarte senden an:
Digana AG, Rotackerstrasse 21
Postfach, 8304 Wallisellen

büfa 26. - 30. 9. 1989
Halle 331; Stand 661

Sind Sie ein Büro- oder Industriebetrieb?
- trinken mind. 12 Tassen Kaffee im Tag?
- wollen keine Investitionen oder Unterhaltskosten bezahlen? - möchten (jedemal) frischgemahlene Kaffee geniessen? Für nur

-50 pro Tasse Kaffee

stellen wir Ihnen einen Italienischen Kaffee-Vollautomaten inkl. erstklassigem Bohnenkaffee zur Verfügung. Wahlweise mit Münz- oder Jetoneneinwurf. Rufen Sie uns an und verlangen Sie eine unverbindliche Beratung.



Bureka-Maschinen AG
Registrierkassen und
Kaffeemaschinen
Tel. 01/341 33 20

bureka
Wir waren die Ersten und sind immer noch die Ersten

TELEFAX DISCOUNT

Alle aktuellsten u. leistungsstärksten Marken + Modelle in jeder Preisklasse, weit unter Listenpreis, mit offizieller Schweizer-Garantie, Fachmännische Beratung. Auch Telefax-Papier zu DISCOUNT-Preisen.
Goldorex AG, Thurgauerstrasse 40
8050 Zürich, Telefon 01-302 10 10

Zu verkaufen / evtl. zu vermieten, vor den Toren der Stadt Bern (15 Min.), in der Nähe von Flamatt, im steuergünstigen Kanton Freiburg, 5 Fussminuten zum Bahnhof, neuerstelltes

7-Zimmer-Einfamilien-/Gewerbehäuser
- mit grosszügiger Wohnfläche/Terrasse
- Werkstatt/Lager ca. 180 m² (4 m hoch)
- Wohnung und Werkstatt können separat vermietet werden
- sofort bezugsbereit.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen gerne zur Verfügung:
Treuhand Riedo, 3182 Ueberstorf
Telefon 031 94 17 37

Novelan Buchserstr. 31, 8108 Dällikon ZH, Tel. 01/844 29 19

Klimatechnik
Haustechnik
Constructa

Bassersdorf
Wir vermieten auf Frühjahr 1990

Büro- und Gewerberäume 1383 m²

Nutzlast: 500 kg/m²
Raumhöhe: 2,70 m
Lage/Zugang: 2. OG, 3 Lifts 4 t/1,6 t
Parkplätze: im Freien nach Bedarf

Die Räume sind frei unterteilbar, das Objekt liegt verkehrsgünstig in Nähe Flughafen Kloten, SBB-Bahnhof und Autobahn N 1/N 1.1.

Vermietung durch **Cellere + Co AG, 8050 Zürich, Tel. 01 302 11 47**, die Herren A. Schlüssel oder B. Bär stehen für Auskünfte zu Diensten.